

کہلہ پووری شوانکارہیی



فۆلكلور

## كەلەپوورى شوانكارهه

نووسىنى و كۆكردنەوهى

رېبوار جەمال سەگرمة

سليمانى

۲۰۲۴





حکومەتی هەرێمی کوردستان

وەزارەتی ڕۆشنیبری و لاوان

بەرپێوهبەریتی ڕاگەیاندن و چاپ و بلاوکردنەوهی سلێمانی



بەرپێوهبەریتی ڕاگەیاندن و چاپ و بلاوکردنەوهی سلێمانی  
Directorate of media, printing and publishing sulaymaniyah

ئەم كىتەپە لەسەر بۇدجەى پايتەختى رۇشنىرىى چاپراوه

## كەلەپوورى شوانكارەى

نووسىنى و كۆكردنەهوى: رېبوار جەمال سەگرە

بابەت: فۆلكلور

نەخشەسازى بەرگ: فەرەيدون رەشىد مەولود

نەخشەسازى ناوهرۆك: پەيام ئەحمەد

قەبارەى كىتەپ: A5

ژمارەى لاپەرە: ( ۱۹۲ )

تیراژ: ( ۵۰۰ ) دانە

نۆبەتى چاپ: چاپى بەكەم - ۲۰۲۴

شوینى چاپ: سلیمانى، چاپخانەى کارۆ

نرخ: ( ۳۰۰۰ ) دینار

لە بەرپۆهەبەریتى گشتى كىتەپخانە گشتىيەكان

ژمارەى سپاردنى ( ۱۴۲۹ ) ی سالى ۲۰۲۴ ی پیدراوه

بەرپۆهەبەریتى راگەيانندن و چاپ و بلاوکردنەهوى سلیمانى

شەقامى وهیس، نزیك كىتەپخانەى گشتى سلیمانى

۳۳۰۱۹۴۹

## ناوهرۆك

۱۱	پیشهکی
۱۵	بهشی یه کهم: پیشه‌ی شوانکاره‌یی
۱۸	ئاژه‌لی مه‌ره‌ز
۲۹	ئاژه‌لی بزنی
۳۲	ئاژه‌لی مه‌ر
۳۹	ئه‌ژه‌لی مانگا
۴۱	بهشی دووهم: شیر
۴۱	ژه‌ک
۴۲	فرۆ
۴۳	شیر
۴۸	په‌نیری مه‌یره
۴۹	ئاماده‌کردنی پیسته‌ی په‌نیر
۵۳	کونه پیسته‌ی
۵۵	چاله په‌نیر
۵۶	په‌نیری سه‌لک
۵۷	لۆرک
۵۸	سیرکه یان شیریتژگیا
۵۹	ماست
۶۴	دۆ
۶۴	رۆنی کوردیی
۶۵	شیریتژ یان ژاژی

٦٦	که شک
٦٩	<b>بهشی سینه‌م: ژيانی کشتوکالی</b>
٦٩	زهوی کشتوکالی
٧٠	نیروئامور
٧٨	ماله‌غان
٨٥	ساوهر
٩١	سندوَل
٩٢	تووتنکردن
٩٧	نۆک
١٠٢	پاقله
١٠٣	نیسک
١٠٥	گه‌نمه‌شامی
١٠٧	برنج
١١١	<b>بهشی چواره‌م: نه‌ریته‌کان</b>
١١٥	ژن خواستن
١٢٨	مردوو ناشتن
١٣٤	ره‌شه‌با‌که‌وتن
١٣٥	بیاندانه
١٣٦	شه‌وتی
١٣٧	بۆقژه
١٣٨	چاو‌ه‌زار
١٣٩	باران بارین
١٤١	سه‌ربه‌ستی ئافره‌ت



۱۴۲	نهریتی ئيمانداران
۱۴۸	ريزگرتن له ميوان
۱۵۰	هاوكاريى كردن
۱۵۱	ئاگر
۱۵۲	نهریت له سهر هه نديك ئه ندامى جه ستهى مروّف
۱۵۴	خالكوتان
۱۵۵	به ختگرتنه وه
۱۵۷	بنیشت
۱۵۷	ئاوینه
۱۵۷	ئاو
۱۵۸	سویند خواردن
۱۵۸	سهگ
۱۵۹	كه له شیر
۱۵۹	رپوی
۱۶۰	مار
۱۶۱	كه رویشك
۱۶۱	كونده په پوو
۱۶۱	كوتر
۱۶۲	چرا
۱۶۲	گسك
۱۶۲	چۆله كه
۱۶۳	مقه ست
۱۶۳	پیللو

۱۶۳	فیکه لیدان
۱۶۴	خۇراک
۱۶۴	پیاالە و چا
۱۶۵	نان
۱۶۵	قېژال
۱۶۵	کرمه پشه
۱۶۵	پاشا پاشاینه
۱۶۷	چەند ژمارەییەکی ئەفسونەوی
۱۷۱	هەندیک نەخۆشی و چارەسەری لە رینگەیی کوردەوارییەوه
۱۷۹	فەرھەنگۆک
۱۸۹	سەرچاوەکان
۱۹۱	نووسەر لە چەند دێرینکدا

## پيشه‌كى

كلتور ناسنامەى گەلە ھۆكارىكە بۆ جياكر دنەوہى گەلەكان لەيەك، كورد خاوەنى كلتورىكى گەورەيە، بەھۆيەوہ لە پۆژھەلاتى ناويندا لە گەلەكانى تر جيا دەكرىتەوہ. كلتور: ھەموو سامانى كەلەپوور، فۆلكلور، فەرھەنگ، نەريت، بىر و زمانيانە دەگرىتەوہ كە لای گەلىك بەدرىژايى ميژوو كەلەكەبووہ.

دەقەرى پشدر وەك بەشيك لە ناوچەى موكرىان لەم پووہوہ يەكىكە لە دەقەرە زۆر دەولەمەندەكانى كوردستان چونكە دوژمنانى كورد بەدرىژايى ميژوو لەپرووى كلتورىيەوہ نەياتوانيوہ داگريبكەن، زوربەى كات لەلايەن كورد خۆيەوہ بەپۆھبراوہ ھەر و ھا تەواوى دانىشتوانەكەى كوردە و بۆيە خاوەنى كلتورىكى رەسەنى پاك و بىگەردە.

نزىكەى دە سال بەھۆى كارى مامۆستاييەوہ لە ناوچەى موكرىان پشدر ژيانم بەسەربرد، لەنزىكەوہ تىكەلاوى پەيوەندى و ژيانى كۆمەلايەتى خەلك بووم بۆم دەرکەوت كە وشەگەلىكى زۆر لەناو كەلەپوور و فۆلكلورى ناوچەكەدا بوونى ھەيە كە فەرھەنگىكى گەورەى سەرزاريە، كۆكردنەوہى ئەرکىكى گران و گرنگە.

خەلكى ناوچەكە بەزۆرى خەرىكى پيشەى شوانكارەيى و كشتوكالين، پۆژانە خۆيانى پيوەخەرىك دەكەن و بژيوييانى

پیدا بینه کهن، لام گرنگ بوو ئەم بابەتانه له دووتوی ئەم بەرهمه دا توماربکەم که لاپەرەیه کی پرشنگذاره له ژیا نی خەلکی ناوچه که و هەم بابەتیکی فەرهنگی و که له پووری و فۆلکلۆری گرنگه بۆ ئەدهبیات و کلتوری کورد. ئەم بەرهمه له م بەشانه پیکدیت:

**بەشی یەکم** / پیشه ی شوانکاره یی: له م بەشه دا هه ولداوه باسی نازه له شیرده ره کانی وهک (بزن، مه ر و مانگا) بکریت که کورد له میژوویه کی کۆنه وه له ناوچه که دا به خێویکردوون ههروه ها هه ولداوه جو ره ره سه نه کوردیه کان جیا بکریته وه و ئەو تایبه تمه ندیا نه ی هه یانه له رووی که له پوورییه وه تو مار بکری ن.

**بەشی دووهم** / شیر خۆراکی سه ره کی: به درێژای میژوو شوانکاره ی کورد له ناوچه که دا له شیریه ی ئەو سی جو ر نازه له چه ندین جو ر خۆراکی سپیایان دروو سترک دووه وهک په نیر، ماست، لۆرک، .... تایبه تمه ندی جو ری شیریه ی ئەو نازه لانه له رووی زانستی فۆلکلۆره وه جیا کرا وه ته وه و له م بەشه دا پیشکه شکرا وه.

**بەشی سێهەم** / کشتوکال و ناسینی زهوی: باسکردنی کشتوکال و خاسیه تی ئەو زهویبانه ی که داده چینی ههروه ها جو ری ئەو نامیره که له پووریبانه ی که له ناوچه که دا به دهستی کورد دروو سترکاون و له کاری کشتوکالی دا به کاردین وهک داس، ماله غان، سندۆل، .... پیشکه شکرا وه.

**بەشی چواره م** / نه ریته کان: به شیکی گرنگی باسه که یه، نامازه به دهیان نه ریت کرا وه وهک ژن خواستن، مندالبوون، بیلدانه، چاوه زار، باران بارین...

له نیو ئەم باسه دا سه دان ناوی کوردی په تی تو مارکرا وه که په یوه ندیارن به بابته که وه ههروه ها له کو تایی به ره مه که دا

فەرھەنگىكى كوردى كوردى لەنيوان ھەر دوو بەشە شىۋەزارى  
موكرىيان و سلیمانیدا بەپىيى رېزبەندى پىتەكانى زمانى كوردى  
رېكخراۋە.

دوا بەشى بەرھەمەكە ناوى ئەو كىتىب و گوڤارانە نووسراۋە  
كە بۇ بەرھەمەكە كەلكى لىۋەرگىراۋە، بەئامانەتەۋە ۋەك خۇى  
تۆماركراۋن. لەكۆتايدا ھىوادارم بەرھەمىكى بچووكى بەپىزم  
تۆماركردىت و كەلكم بە خوينەران و كىتبخانەى كوردى  
گە ياندىت.

**رېئىوار جەمال سەگرمة**  
**سلیمانى ۲۰۲۳**



## به شی یه که م

### پیشه ی شوانکاره یی

له ناوچه ی موکریان پشدر سامانی ئازهل له دوای کشتوکاله وه به پله ی دووهم دیت، به شیکی دانیشتوانی ناوچه که به گوندنشین و شارنشین وه به کاری ئازهل داریه وه خه ریکن.

د.عه بدولا غه فور له په رتووکی (جوگرافیای کوردستان) دا به شیوه یه کی زانستی جوړه کانی ئازهل له ره وی کیش و قه باره ی له ش و که لک لیوه رگرتنیانه وه به سه ره سی دهسته دا دابه شکر دووه و ده لیت:

(یه که م/ ئازهل ی ورد: مه به ست له مهر و بز نه ۷۰٪ی گشت ئازهل کانی کوردستان پیکدینن، زوری مه رومالات بو گونجانی ئاووه ه و، بوونی له وه رگای به پیت، شیوازی به خیکردن و بایه خدان پیمان له لایه ن جووتیاره کانه وه به رزی نرخ و بازار گه رمیان ده گه رپته وه.

دووهم/ ئازهل ی درشت: مه به ست له مانگا، گامیش و حوشره ۲۵٪ی گشت ئازهل ی خو مالی پیکدینن له لایه که وه بو شیر و گوشت به خیده کرین له لایه کی تره وه بو جووتکردن و بارگواستنه وه راده گیرین.

سینیەم/ ئاژەلی بارکیش: مەبەست لە هیستەر، بارگیر، ماین، ئەسپ و گویدریژە ۳٪ی کۆی ھەموو ئاژەلەکانی کوردستان پیکدینن.

جگە لەمانە پەلەوەر کە مریشک، کەلەشیر، مراوی، سۆنە، قاز، قەل، چینوماچین و کۆتر دەگریتەووە لە ناویاندا مریشک و کەلەشیر ۹۵٪ی ھەمووی پیکدینن، ئەم دابەشکردنە زانستیەیی ئاژەل لەسەر ئاستی کوردستانی گەورەییە واتە: ھەر چوار پارچەیی کوردستان.

لە ناوچەیی پشدر جگە لە حوشتر، ھەر یەک لەم ئاژەل و پەلەوەرانی لەم دابەشکردنەدا ناویان ھاتوووە ھەییە و لەلایەن خەلکی ناوچەکەووە لە میژووویەکی زۆر کۆنەووە بەخێودەکرین. ھەربۆیە کاری ئاژەلداریی بوو بە بەشینک لە ژیانان.

سنووری ئەم باسە تەنیا لەسەر ئاژەلی وورد و درشتە، وەک مەر، بزن و مانگا کە لە ناوچەیی پشدردا بەخێودەکرین و خەلکی کەلک لە شیر، گوشت، پیست، خوری و مووہکانیان وەرەگرن ھەروەھا لە رووی فۆلکلورییەووە باسی تایبەتمەندییەکانیان، چۆنیتی بەخێوکردنیان، نەخۆشییەکانیان و چۆنیتی چارەسەرکردنیان بەشیوہی کوردەواریی، جۆری ئەو پیشانەیی کە تایبەتن پێیانەووە و ھتد... پیشکەشەدەکەم چونکە لە شیریی ئەم ئاژەلەنە ماست، پەنیر، کەشک، لۆرک و ھتد... و لە موو و خوری دۆشەک، سەرین، جاجم، بووزوو و ھتد... دروستدەکەن ھەروەھا پیستەکانیان لە پیشەسازیدا بەکاردەن، جگە لە گوشتەکانیان کە دەفرۆشرین، داھاتیکی باش دەست خاوەن مالاتەکان دەکەوێ، ھەریەک لەمانە وەک داھاتی نیشتمانی تەماشادەکرین.



به پیتی دابه شکردنی جو ره کانی ئاژله، بزن: یه کیکه له ئاژله وورده کان و ۲۹٪ گشت ئاژله وورده کان پیکدینیت، به گشتی سالی جاریک دهزی و یه کیکه له ئاژله شیرده ره کان، له پیدهشت و ناوچه شاخاوییه کاندای به خێوده کریین.

بزن: سه ریکی بچووک و له شیکی مام ناوندی ههیه، ئاژله لیک و توورییه، زور دهجولیت و به دوای خوراکدا دهگه پیت، ئاژله لیک ماندوونه ناسه، له شی به موویه کی زبری دریژ داپوشراوه، به یارمه تی ئه و چینه چه ورییه ی ژیی پیستی له سه رما ده یاریزیت، به هوی ئه وه وه له وهرزه سارده کاندای، توانای مانه وه ی له ناوچه کویتستانییه کاندای، له هه موو ئاژله ورد و درشته کان زیاتره، بزن چوار په لی باریکی پته وی هه یه که توانای رویشتن و سه رکه وتنی به سه ر چیا و گرده کاندای پیده دات، هه روه ها ده میکی که میک باریکی هه یه، یارمه تی ده دات که گژوگیای کورت برنی و له سه ری بله وه پیت، بزن له ماوه ی ۵ - ۷ مانگدا، نزیکه ی ۵۵ لیتر شیر ده دات، هه روه ها هه موو سالیک هه ر بزنیکی یه ک کگم موویان زیاتری هه یه<sup>(۱)</sup>.

له ناوچه ی پشده ر چهنده نه ژادیکی بزن به خێوده کری، هه ندیکیان به نه ژاد کوردین و کورد سه دان ساله به خێویان ده کات، هه ندیکیشیان هینراونه ته کوردستان و به نه ژاد کوردیی نین، لیژده ریزبه ندیم کردوون و ته نیا باسی نه ژاده کوردیییه کانم پیشکه ش کردوه.

نه ژاده کوردیییه کان: وهک مه رهن، موودار (ره شوکی)، دووره. نه ژاده ناکوردیییه کان ئه و بزنانه ن که هینراونه ته کوردستان: وهک شامی، دووره شامی، هه مدانی.

۱- جوگرافیای کوردستان، د. عه بدولا غه فور، ل ۳۴۵

## ئاژەلى مەرەز

مەرەز يەككىكە لە جوانترين و باشترين جۆرەكانى بزن، نەژادىكى پەسەنى كوردىيە، سالى جاريك دەزى، قەبارەى لەشى لە بزنى ئاسايى بچووكتەرە و سەر و دەمووچاوى بارىكتەرە، لەشى بە كۆلكىكى دريژ داپوشراو، پىي دەوترىت: (سەرشو) كەمىك بادراو و لولە، بووزوو شالى لىدەچنرى، لە ناوچەكەدا بەگشتى بەخىودەكرىت، لەبەر ئەوەى كەم تواناي رۆيشتنى بە ناوچە شاخاوبى و سەختەكاندا ھەيە، لە دەشتايىەكانى ناوچەكەدا زياتر پادەگىرىت، شىرەكەى لە چاو شىرى بزنى ئاسايىدا چەورتر و خەستتەرە و گوشتەكەشى كەمىك مزرتەر و چرتەر، لەبەر ئەوە يەك كىلۇ گوشتى مەرەز، لە ھەموو جۆرەكانى تىرى ئاژەلى وردە گرانتەر، بە ھۆى ئەم تايبەتمەنديانەو بەتەواوى لە بزنى ئاسايى رەشۆكى جىادەكرىتەو، بۆيە زۆر كەسى ناوچەكە مەرەز بە بزن دانانين، بەلكو بە ئاژەلكى سەربەخۆ و جىاواز لە بزنى دەزانن.

كۆلكى مەرەز نىزىكەى تۆ رەنگى سەرەكى ھەيە:<sup>(۱)</sup> سايەسىي، سايەرەش، پوشكى، شىنكى، زەركى، سوركى، خەنەيى، خورمايى، كووور.<sup>(۲)</sup>

---

۱- محەمەد ئەحمەد ئىسماعىل، مامۇستاي قوتانخانەى ئىسيو، شارەدىي ئىسيو، قەلادزى، ۱۹۷۱، لە مانگى ۲۰۰۸/۱۰.

۲- رەنگى كور: لە دوو رەنگ پىكدى، بەگشتى سنگى يان نىوقەدى سىپىيە و لەشى رەش، سوور، زەرد يان شىنە. ھەريەك لەم جۆرە رەنگانەى مەرەز گەر پەلەيەكى سىي يان ھەر رەنگىك بە ناوچەوانىيەو ھىت، پىي دەوترى: (قەشان).

## تایبہ تمہندی ناژہلی مہرہز

یہ کہم / کولکی مہرہز<sup>(۱)</sup>:

مہرہز دوو جوڑ کولکی ھے، ھے، کولکی دریژ کہ دھکے ویتہ بهشی سہرہو، له بهشہ شیوہ زاری موکریان پی پی دھوتری: (سہرشو) ھہروہا کولکی کورت، دھکے ویتہ بهشی ژیرہوہ پی پی دھوتری: (بندوک).

### تایبہ تمہندی سہرشو :

- سہرشو: دریژ، کورت و مامناوہندی ھے، ھے، ٺہگہر مہرہز دھکے پھسہن بی، سہرشو دریژہ.  
- سہری کولکی سہرشو کہمی بادراو یان لولداراوه.  
- شہوقیکی تایبہتی ھے.  
- پھنگہکی ناچیتہوہ.  
- ٺاو ناگریتہ خوئی، واتہ: ٺاو ھہلنامژیت.  
- له سہرتای وهرزی بهھاردا مہرہز تیرہخوره<sup>(۲)</sup> دھبی، کولکہکی واتہ: سہرشو و بندوک دھست بهھلورہین دھکن، پیش ٺہوہی دھست بهھلورہینکھن، دھپریتہوہ بو ٺہوہی خہسارنہبی.

### تایبہ تمہندی بندوک<sup>(۳)</sup>:

- له بهر ٺہوہی بندوک ھہتاو لیئنادا چونکہ کہووتووتہ بن کولکی دریژی سہرشوہوہ، بوہ چنراوی بندوک گہرم و نہرم و ناسکہ.

- ۱- ھمین دھرویش ھومہر، کابان گوندی چہکوان، شارہدی ئیسوہ، قہلادی، ۱۹۴۰، له مانگی ۲۰۰۸/۱۱.
- ۲- تیرہخوره: ناژہلی وردہ (مہ، بز و مہرہز) له وهرزی بهھاردا کہ تازہ گیا پندہگا، بهیہ کہم تیرخواردن دھوتری: تیرہخوره.
- ۳- عہدولرحمان محمہد ٺہحمہد، ماموستای قوتابخانہی سہرتایی ئیسوہ، شارہدی ئیسوہ، قہلادی، ۱۹۷۱، ۲۰۰۸/۲.

- لەبەر ئەوەی بندۆك كورته و داوی باریکی لینا پێسری،  
هەمیشە پێسراوی ئەستورە و بۆ رستن وەستای تایبەتی  
دەوی.

- رەنگەكەى بە پێى رەنگى مەرەزەكە دەگۆردى.  
- شەوقىكە برىقەدارى هەيە چونكە هەتاو لىنەداو.  
- لووس و باریكە.  
- چنراوى بندۆك بە شىش دەچنرى و زۆر توتد و تۆلە.  
- زۆر بەكەمى ئاو دەمژى و زۆر زوو دەیداتەو، هەر بۆیە  
كە تەربوو، زوو وشك دەبیتەو.  
- چنراوى بندۆك چەند بكشى دەچیتەو شوینى خۆى.  
شیری مەرەز:

- پێژە چەورى لە هەموو جۆرەكانى دىكەى شیر زیاترە.  
- برى شیرى مەرەز لە گوانەكانیدا كەمە.  
- شیرەكەى چرە و ماستەكەشى خەستە.  
پێست و گۆشتى مەرەز:  
- پێستى لەشى مەرەز تەنكە.  
- تامى گۆشتەكەى كەمى مزرە.  
- گۆشت و پێستەكەى زۆر ناسكە، بۆیە زۆر زوو  
بریندار دەبیت.

- گۆشتەكەى چرە.  
- بەز و چەورى مەرەز كەمە، درەنگ دەمەبیت.  
سرووشتى مەرەز:  
- بەرگەى سەرماى زۆر ناگرى.  
- بۆ شاخ و پێگەوبانى زۆر سەخت ئازانىيە.  
- قەبارە و كیشى لە چاو بزنى رەشۆكیدا، كەمى بچووكتەرە.

- گەر كۆلكى درىژبى رەسەنە.

- كاريلەي مەرەز قەبارەي بچووكە و ھەر كە بوولەدايك  
كۆلكەكەي لول دەبى<sup>(۱)</sup>.

**قۇناغەكانى گەرەبوونى مەرەز<sup>(۲)</sup>:**

بۇ نىر: كاريلە، گىسك، ھەورى يان كور، نىرى خەرت.

بۇ مى: كاريلە، گىسك، تويشتير، سەرە.

ھەندى مەرەز ھەيە، شاخى نىيە، پىيدەوترى: كۆل، ئەوانەشى  
كە شاخيان ھەيە پىيان دەوترى شاخدار. پىشىنان وتويانە: (خو  
ھەقى بزنى شاخدار بەسەر بى شاخەوہ ناھىلى).

رەنگ و جۆرى گويچكەي مەرەز ھۆكارىكى سەرەككەيە كە  
شوانەكان دەتوانن بەھۆيەوہ، جۆرى مەرەزەكانى پىجياكەنەوہ،  
لىرەدا رەنگ و جۆرى گويچكە پىشكەشەكەم:

جۆرەكانى گويچكەي مەرەز<sup>(۳)</sup>: وەك گوي بەلە، گوي  
گوردوو، گوي كەرە.

رەنگەكانى گويچكەي مەرەز: بەلە<sup>(۴)</sup> پۆش<sup>(۵)</sup>، بەلەرەش،  
بەلەسور، گوردوو پۆش، گوردوو رەش، گوردوو سور،  
كەرە پۆش، كەرە رەش، كەرە سور.

كوردا لە ميژەوہ كەلكى لە كۆلكى مەرەز بينيوہ، چەندىن  
پىداويستى رۆژانەي لىدا بينكردووہ، لىرەدا باس لە قۇناغەكانى

---

۱- ھەندىك مەرەز ھەيە، دوو پارچە گۆشتى بچووك بەژىر مليەوہ يەتى، لە  
كورداردا پىي دەوترى: گوينەگوار.

۲- ەلى ئەحمەد خدر، گوندى چەكوان، شارەدىي ئىسيوہ، قەلادىزى، ۱۹۵۳،  
۲۰۰۸/۳.

۳- رەسول خدر مارق، پىرىسكە، شارەدىي ئىسيوہ، قەلادىزى، ۱۹۵۱، لە  
مانگى ۲۰۰۷/۱۲.

۴- بەل يان بەلە: قوت.

۵- پۆش: رەشى خەت خەت سىپى.

سازکردنی کولکی مەرەز دەکەین، بۆ ئەو کالایانەى  
لیندرووستدەکرئ، وەکو: برینەو، شتن، پشکنین، شەکردن،  
هەلوێزان، رستن.

**برینەو<sup>(۱)</sup>**: لیکردنەوێ کولکە لە لەشی مەرەز، برینەوێ  
کولکی مەرەز لە سەرەتای مانگی سێ دەستپێدەکات، لەبەر  
ئەوێ کولکەکەى درێژە و بەکەلکی رستن و چنن دئ هەرەها  
لەهەمانکاتدا گیای بەهار بەرەو سەوزبوون دەچئ، گەر مەرەز  
لێى تیرەخۆرەبئ کولکەکەى هەلدەوێ، کرداری برینەوێش  
بەم جۆرە ئەنجامدەدرئ:

کرداری برینەوێک بەئامێرێک دەبئ پێى دەوێترئ: (برینگ)  
ئەم ئامێرە جۆرە مقەستێکی تاییبەتییە و بە دەست کاردەکا، کولکی  
مەرەزەکەى پێلیدەکرێتەو، چوارپەلى مەرەزەکە دەبەستتەو  
ئینجا کەسێکی شارەزا بە ئامێرى برینگ کولکەکەى لێدەکاتەو،  
بەمەرجئ پێستی مەرەزەکە بریندارنەکات.

مووی بزى یان خورى مەر لە کۆتایى مانگی پینچ بەدواو  
دەبدرێتەو چونکە ئەوکاتە گەرما دادئ و ئازەلەکان هەست  
بەگەرما دەکەن، جگەلەوێ کە مووێکە بۆ پێداویستی مروؤف  
پێویستە.

**شتنەو<sup>(۲)</sup>**: کولکی مەرەز لەدواى برینەوێ بە ئاو دەشورێتەو،  
بۆ ئەوێ لە پیسی و چلک خاوین بکرێتەو، لە کاتى شتندا تەنیا  
ئاو بەکاردئ ئەو چلکەى پێوێتەى بە ئاوێکە دەروا، پێویستی  
بە پاکەرەوێ نییە، دواتر لە بەرخۆر هەلدەخرئ تا وشکدەبێتەو.

۱- عەبدولاحمە قادر، گوندی چەکوان، شارەدێى ئیسپو، قەلادزئ، ۱۹۵۶،  
لە مانگی ۲۰۰۸/۱۱.

۲- عەلى ئەحمەد خدر، گوندی چەکوان، شارەدێى ئیسپو، قەلادزئ، ۱۹۵۳،  
۲۰۰۸/۳.

**پشکین:** کرداری لیکردنه وهی چقل و درکه له کولکی مه رهن، هه ندی چقل و درک هه یه وورده و به ئاو له کولکه که نابیته وه، پیویسته له دواى شتن به دهست له کولکه که بکریته وه.

**شه کردن<sup>(۱)</sup>:** نامیریکی ئاسنی دانداناوییه، له ئاسن و تهخته و چه رم درووستده کرى، وهک شانەى قژ داهیتان وایه، به لام دوو ریز ددانی پیوه یه و قه باره ی گه وره یه و دریژییه که ی دوو پی ده بی، بۆ شیکردنه وه و خاوکردنه وه ی کولکی مه رهن به کاردی، شیوه ی به کارهیتانه که ی وایه که که سیک نامیری شه که دهخاته به رده می، به هه ردوو دهستی کولکه که دهگری، له سه ره وه بۆ خواره وه له نامیری شه که ی ددها، به و شیوه یه کولکه که خاو ده بیته وه، کولکه دریژه که که پیی دهوتری سه رشو ده که ویته ئه م دیو ئه و دیوی شه که وه هه ره ها کولکه کورته که بندوک ده که ویته نیوان ددانه کانی شه که وه.

**هه لویزان:** کولکه دریژه خاوکراوه که واته: سه رشو جیاده کریته وه و به قه در ئه ستوری گوریسیک باده دری و خرده کریته وه وهک گلوله ئاماده ده کرى بۆ رستن.

**رستن:** بریتییه له بادانی سه رشوی مه رهن به شیوه ی داوی باریکی نه پسین که بۆ رستن به کاربی.

کرداری رستن به ته شی ده کرى، ته شی نامیریکه بۆ رستن به کاردی و له سن به شی سه ره کی پیک دی، کلکی ته شی، داریکی باریکه بۆ هه لکردنه وه ی ریسراوه که به کاردی، به شی دووم سه لکه ته شییه داریکی شیوه بازنه ییه و به کلکی ته شییه که وه نووساوه، به شی سییه می قولایی ته شییه که له مادده ی ئاسن درووستده کرى، کولکی هه لویزراوی پیوه ده کرى.

۱- عه بدولرهمان محهمه د ئه حمه د، ماموستای قوتابخانه ی سه ره تایی ئیسیوه، شه ره دی ئیسیوه، قه لادزی، ۱۹۷۱، له مانگی ۳/۲۰۰۸.

ئەو ژنانەى كە تەشى دەپسەن، سەرى گلۆلە ھەلۆيزراو ھەكە لە قولیان بادەدەن و پاشان بە دەست سەرشووەكە بارىك دەكەنەو ە و بە قولپى تەشىيەكەو ەى دەكەن، بە دەستەكەى دىكەى كلكى تەشىيەكە بادەن، بەو كردارى خولانەو ەى ھەلۆيزراو ھەكە دەپسەرى و دواتر ريسراو ھەكە لەسەر كلكى تەشىيەكە ھەلدەكەنەو ە و ھەمانكردار دووبارە دەكەنەو ە، بەو جۆرە وردەوردە ھەلۆيزراو ھەكە دەپسەرى، ھەتا داوى ريسراو بارىكتربى قايمتربى باشترە.

لە ناوچەى پشدر بە ئاميرى پىچال ريسراوى سەرشو دەچنرى و دەكرى بە بووزوو شال، ھەرو ھا چەندىن كالائى دىكەى ھەك بەرمال، جاجم، پەستەك، و.... ھتد درووستدەكرى، ھەرو ھا بندۆكىش بەشيش دەچنرى و چونكە داو ھەكەى ئەستورە پوزەوانە زەنگال، دەستەوانە، ماپىچ، بلس،... ھتد درووستدەكرى.

### چونئىتى گۆرپىنى رەنگى كولكى مەرەز<sup>(۱)</sup> :

لەبەر ئەو ەى رەنگى كولكى سىپى مەرەز زۆر خواستى لەسەر نىيە، دەتوانرى بە رەنگىكى دىكە بگۆردرى، جا كولكەكە سەرشو بىت يان بندۆك، بۆ رەنگى رەش، سور، قاو ەى يان خورمايى دەگۆردرىت.

### گۆرپىنى رەنگى سىپى بۆ رەنگى رەش:

لە داوى شەكردن، كىلۆيەك سەرشو يان بندۆك دەھىنرى، لەگەل بىست لىتر ئاودا لە مەنجەلى دەكرى پاشان نزىكەى پىنسد گرام توئىكلئى دارى گوىز لە قەدەكەى ورد دەكرى و دەكرىتە ناو مەنجەلەكەو ە، بە ئاگرىكى خۆش بۆ ماو ە پىنچ تا ۱- ەبدولرەحمان محەمەد ئەحمەد، مامۇستائى قوتابخانەى سەرەتائى ئىسيو ە، شارەدى ئىسيو ە، قەلادزئى، ۱۹۷۱، لە مانگى ۲۰۰۹/۱۱.



شەش كاژىر دەكولېنرى، گەر ئاۋى لىبرا ئاۋى دىكەى تىدەكرى، لەدواى ئەو كولانە كولكەكە رەنگى رەش دەبى، گەر برى تويكى دار گۈيزەكە زۆرتربىت، رەنگى كولكەكە رەشتر دەبى و بە پىچەوانەشەوہ.

### گۈرپىنى رەنگى كولكى سىپى بۇ رەنگى سوور:

كىلۋىك كولك دىنن و لەدواى شەكردن لەگەل بىست لىتر ئاۋدا لە مەنجەل دەكرى، پاشان پىنسىد گرام رەگى دار گۈيز ورد دەكرى و دەكرىتە ناۋ مەنجەلەكە، لەسەر ئاگرىكى خۇش بۇ ماۋەى پىنج تا شەش كاژىر دەكولېنرى، لەو ماۋەىدا پىۋىستە چۋار پىنج جار تىكبدرى، كولكە سىپىيەكە رەنگى سوور دەبى، كاللى و تۇخى رەنگى سوورى كولكەكە پەيۋەندى بەبرى رەگى دار گۈيزەكەوہ ھەيە، گەر برى داگۈيزەكە زۆرتربىت لە برى پىۋىست، رەنگەكەى زۆر سوور دەبى و بە پىچەوانەشەوہ.

### گۈرپىنى كولكى سىپى بۇ بە قاۋەبى يان خورمايى:

كىلۋىك كولكى مەرەز دەھىنرى لەگەل بىست لىتر ئاۋدا لە مەنجەلى دەكرى، پاشان پىنسىد گرام تويكى گۈيزى سەوز ورد دەكرى و دەخرىتە مەنجەلەكەوہ، لەسەر ئاگرىكى خۇش بۇ ماۋەى پىنج كاژىر دەكولېنرى، پىۋىستە لەكاتەدا چەند جارىك كولكەكە تىكبدرى، پاشان رەنگەكەى قاۋەبى دەبى، ئەگەر زىاتر بكوپىنرى رەنگەكەى بۇ خورمايى دەگۆردرى، كال و تۇخى رەنگەكان بەپىي كەمى و زۆرى برى تويكى گۈيزە سەوزەكە دەبى.

بەشىۋەيەكى گشتى كولك لەكاتى كولاندا كەم دەكا و دەچىتەيەك، لەبەر ئەوہ پىش ئەوہى كولكەكە برىسرى و بچنرى، پىۋىستە بكوپىنرى، بۇ ئەوہى لە ئەنجامى تەربوون، كولكەكە

كەم نەكا، ھەر ۋەھا كۆلك كە رەنگكرا، بە تەربوون رەنگكەھى ناچىتە ۋە ۋەك رەنگىكى سرووشتى لىدى، بەم رىگايە خورى مەر ۋ مووى رەشۆكى رەنگ دەكرى.

### کردارى زۆربوونى مالآت<sup>(۱)</sup>:

باشترین كات بۆ زانى مالآت ۋەرزى بەھارە، بۆيە گوندنشىنەكان، بارودۆخ دەرەخسىنن كە لە سەرەتاي ۋەرزى بەھاردا، مەرۋمالآت بزىت چونكە بىچووى مالآت لە ۋەرزى بەھار جۋانتر ۋ تىرەخۆرەتر دەبىت، لىرە بەدواۋە باسى چەند ئەگەرلىكى تايبەتى بارودۆخى ئاژەلى ۋردە دەكەم، لەپىش ۋ دواى زانيدا:

**لىنەباندن<sup>(۲)</sup>:** ھەندى جار كە مەرەز دەزىت، سۆز ۋ خۆشەۋىستى بۆ كارىلەكەھى نىيە، شىرى ناداتى ۋ تىيەلدەدا ۋ دەرىدەكات، لىنەباندن دوو جۆرە:

يەكەم/ گەر مەرەز تەمەنى كەمتر لە سالىك بىت ۋ بزى، بەکردارى زانەكەۋە زۆر ماندوودەبى، دواتر رقى لە بەچكەكەھى دەبى، شوانەكان بەم رەفتارە دەلین: لىنابانى.

دوۋەم/ ئەو مەرەزە زاۋەھى كەلىنەبانى، پىدەچى كاتى كە كارىلە بووبى، لەگەل دايكى لىنەبانى بى ۋ بەسۆزى دايكى گەرە نەبووبى، بۆيە سۆز ۋ خۆشەۋىستى بەكارىلەكەھى نادا.

**ۋەبەرھاۋىشتنەۋە:** برىتییە لە ئاشت كىرنەۋەھى مەرەز ۋ كارىلەكە ۋ گەرەنەۋەھى سۆز ۋ خۆشەۋىستى بۆ نىوانيان،

---

۱- رەسول خدر مارف، پىرىسكە، شارەدى ئىستوۋە، قەلادزى، ۱۹۵۱، لە مانگى ۲۰۰۷/۱۲.

۲- لىنەباندن بارىكى تايەتییەم بەھەمان شىۋەھى مەرەز، تووشى مەر ۋ بزى ۋ مانگاش دەبىت، گەر لىنەباندى تووشى مەر بىت، بانوك دوو پەنجە دەخاتە رەحمىيەۋە.

وہبہرہاویشتنہ وہ لہ دووباردا دہبی:

- کاریلہ وہبہر مہرہزیک دہخریتہ وہ کہ لینہ بانئ.

- مہرہزیک زابی و کاریلہ کہی مردار بووبیتہ وہ، لہ ہمانکاتدا مہرہزیک دیکہ بزئ و جوتلانہ بی بی واتہ: دووانہ، یہ کی لہو دوو کاریلہ یہی لیدہ سہندن و دہیخنہ بہر ئہو مہرہزہی کہ کاریلہ کہی مردووه<sup>(۱)</sup>.

**چونیتی وہبہرہاویشتنہ وہ:** ئہم کردارہ بہ کہ سیکی شارہزا و لیزان دہکری و پی دہوترئ (بانوک<sup>(۲)</sup>) کہ بہ شیوہ یہ کی تاییہ تی کاریلہ کہ وہبہر دایکی دہخاتہ وہ. بانوک دیت و ئہو مہرہزہی لینہ بانئ دہیباتہ ژووریکی تاریکہ وہ، پہنجہ گہورہی دہخاتہ ناو رھمییہ وہ، پہنجہی دہجولینئ و شیوہی ژانی زانہ کہی دووبارہ دہکاتہ وہ و ئہزیتیدہ دا، لہو کاتہ دا مہرہزہ کہ وادہزانی تازہ زاوہ، لہ ہمانکاتدا کاریلہ یہ کہ دین و پشتی بہ شیر و خوئ سویر دہکن، لہ بہر دہمی مہرہزہ کہ دا دایدہنئ، مہرہزہ کہ دہست بہ لیسانہ وہی دہکات، ئہو شیر و خوئیہی تیان ہلسووه دہخوا، بہو شیوہ یہ سوژی دہداتی و ناشتیاں دہبیتہ وہ. یان ئہ گہر مہرہزہ کہ کاریلہ ی مردار بووبووه وہ، بہو شیوہ یہ کاریلہ یہ کی دہخنہ بہر، بہی خوئ دہزانی و سوژی دہداتی.

**پاشہ بہران یان پاشہ نیری:** مہر یان بزنی کاتی و ہختی زاوژی دیتہ پیش، نیریہ کہ دہچیتہ لای می کہ، بہ یہ کہ م جار ئاوس نابئ،

---

۱- کاریلہ دہخریتہ بہر مہرہز بؤ ئہ وہی گوانہ کانی بمژئ، گہر ئہم رھفتارہ ئہنجامنہ درئ، گوانہ کان پردہ بن لہ شیر و دہئاوسین، بہو ہش گوانہ کان خراپدہ بن.

۲- بانوک: بہو کہ سہ دہرترئ کہ بہچکہ دہخاتہ وہ بہر دایک و لہ گہلی ناشتی دہکاتہ وہ.

بۆ جاری دووهم نیرییه که دهچیتهوه لای، بهم کرداره دهوتری پاشه بهران، بهوتهی شوانهکان دهلین: هر سالئی ئەم رهفتاره له مالات ببینری، ئەو ساله ئاووههوا خوش دهبی.

**بهربوواردن:** به مهرهزی دهوتری که تهمهنی دوو سال بی و پیویست بووه بزئی، بهلام نیری نهگرتوو.

**بیژۆک:** به مهرهزیک دهوتری که تهمهنی سالیک بی و نیری بگری و بزئی، لهم کاتهدا کاريله کهی زور لاواز دهبی و درهنگ گهشه دهکات.

**ئهستیور یان قسر:** به مهرهزیک دهوتری که تهمهنی سالیک بی و نهزایی و زور قهلهوبی.

**میشکه:** به کاريلهی مهرهزیک دهوتری، که دایکی لینه بانئی یان دایکی مردار بووبی و وه بهر مهرهزیک دیکه خرابی، بهو کاريلهیه دهوتری میشکه، که میک بیناز گهوره دهبی.

**کرداری خو نوئ کردنهوه:** ههلوهرینی کولکی مهرهز یهکیکی دیکهیه لهو تایبه تهمهندیانهی که له مهر و بزنی ره شوکی جیاده کاتهوه، ئەم باره تایبه ته له سه رهتای وهرزی به هاردا پرووده دا، کاتی گیا سهوز دهبی، پیی دهوتری: تیره خوره، مهرهز هر هیندهی تیری خوارد، کولکه کهی واته: سه شو و بندۆک دهست به ههلوهرین دهکن، له کاتیکی که مدا هه موو کولکهکان هه لدهوهرین و مهرهزه که لوس دهبی، بهو شیوهیه هه موو کولکهکان خه سار دهبن، بویه گوندنشینهکان پیش ئه وهی مهرهز تیره خوره بی، دهیبرنه وه به مهش دهوتری کرداری خو نوئ کردنه وه.

## چۆنئیتی زانینی تهمەنى مەرەز<sup>(۱)</sup>:

به دوو رینگه دەتوانرئ تهمەنى مەرەز دیاریبکری: یه کهم/ له رینگه ی شاخییه وه: شاخی مەرەز گری گرییه، هه موو سالیگ گرییه ک زیاده کات، واته: شاخی مەرەز چه ند گری بی ئه وه نده ساله.

دوو ه،/ له رینگه ی کلکییه وه: مەرەز که ده چیته تهمەنه وه کلکی گری گری ده بی، له رینگه ی ئه و گرییه نه ی کلکه وه، شوانه شاره زاکان ده توانن تهمەنى مەرەز که دیاریبکهن.

مەرەز به گشتی سی جور شاخی هه یه<sup>(۲)</sup>:

- شاخی قیت: به و شاخه دهوترئ که ریک بو سه ره وه یه.

- شاخی چه ماوه: به و جوره شاخانه دهوترئ که بو دواوه چه ماوه ته وه<sup>(۳)</sup>.

- شاخی چه ماوه ی بادراو: به و شاخه دهوترئ که که می پان و بادراو و چه ماوه یه<sup>(۴)</sup>.

## ئاژه لی بزنی یان ره شوکی

ئه م جوره بزنه نه ژادیکی ره سه نی کوردییه، له ناوچه که دا به خێوده کریت، سالی جاریک ده زئ، توانای هه لگه پان و رۆیشتنی به چیا و شوینه سه خته کانداهیه، له شی به موویه کی زبر داپۆشراوه، دریزی مووه که ی له پینچ بو پازده سم

۱- عه لی ئه حمه د خدر، گوندی چه کوان، شارهدینی ئیستیوه، قه لادزی، ۱۹۵۳، ۲۰۰۹/۵.

۲- شاخی ئاژه ل له کورده واردا بو گه لیک شت که لکی لیده بینه زئ، وه ک کلکی چه قو، کلکی خه نجه ر، خویدان یان چاوه زار.

۳- له ناو کورده واردا نه ریتیک باوه، شاخی ئاژه لی کیوی له سه رده رگا داده نرئ وه ک چاوه زار.

۴- هه ندیک مەرەز هه یه شاخی نییه، له کورده واردا پیی دهوترئ: کۆل.

تىناپەرېت، ھەر بىزنىڭ سالى يەك كىگم مووى يان زىياترى ھەيە،  
لە ناوچەكەدا زىياتر بۇ دووستىكرىنى (تاۋل<sup>(۱)</sup>) بەكاردىت، پىژھى  
چەورى لە گۆشتىدا زۆرە، بۇ ھەرسىكرىن گرانە، لەبەر ئەۋەدى  
نرخى يەك كىلۇ لە گۆشتەكەي، لە ھەموو گۆشتى جۆرەكانى  
ترى ئاژەلى وردە ھەرزانتىرە. بىزنى رەشۋكى<sup>(۲)</sup> نۇ رەنگى ھەيە:  
(سايەپەش، سايەسىپى، سايەسور، سايەزەرد، سايەشىن،  
خورمايى، خەنەيى، كور، پوشى).

### تايبەتمەندى بىزنى رەشۋكى<sup>(۳)</sup>

#### مووى رەشۋكى:

- موۋەكەي دىرپژھە.

- زىر و چىرە.

- شەۋقىكى ماتى ھەيە.

- رەنگەكەي ناچىتەۋە.

#### شېرى رەشۋكى<sup>(۴)</sup>:

- پىژھەي چەورى كەمە.

- بىرى شىرەكەي زۆرە.

- ماستەكەي ئاۋى زۆرە ھەروەھا پىستى لەشى رەشۋكى  
ئەستور و جىرە، بۇ كۆمەلىك پىداۋىستى مروڧ بەكاردى ۋەك  
مەشكە.

### ئاۋى جۆرەكانى گويچكەي بىزنى رەشۋكى: بەلە، گوردو، كەرە.

۱- تاۋل: لە كوردەۋاردا پىشى دەوترى: رەشمال يان دەۋار، مالى ھاۋىنەي  
كوردانى كۆچەرىيە.

۲- رەشۋكى: مەبەست لە ئاژەلى بىزە.

۳- رەسول خدر مارق، پىرىسكە، شارەدى ئىستىۋە، قەلادىزى، ۱۹۵۱، لە  
مانگى ۲۰۰۷/۱۲.

۴- فاتمە قادر خدر، گوندى چەكۋان، شارەدى ئىستىۋە، قەلادىزى، ۱۹۶۰،  
۲۰۰۸/۱۱.

ناوی رهنهگهکانی گویچکهی بزنی رەشوکی: بەلهپۆش، بەلهرەش، بەلهسور، بەلهمس، بەلهخەزال (مەجاخ)، بەلهزەرد، گۆردوو رەش، گۆردوو پۆش، گۆردوو سور، گۆردوو مس، گۆردوو خەزال (مەجاخ<sup>(۱)</sup>), گۆردوو زەرد، کەرە پۆش، کەرە سور، کەرە رەش، کەرەمس، کەرەخەزال (مەجاخ)، کەرەزەرد. له ولاتی کوردهواردا ئەم کالایانه له مووی رەشوکی دروستدەکری: (هۆرە، خەرار، تۆربین، قەياسە، گوریس، کەژوو، رەشکە، جەوال، بەرە، تاول، دەستبێن، داو). هەر وەها ئەم کالایانهش له پێستی رەشوکی دروستدەکری: (مەشکە، دۆدانه، کونده، هەمبانه، کەو، غەربیل، کالەوپیلاو، پێستی پەنیر، دەف، تەپل، شە، هیزە، ئاوسار).

#### دوو پرە مەرەز<sup>(۲)</sup>:

له ئەنجامی جوتبوونی مەرەز و بزنی رەشوکی پەیدادەبێ، یان دەبێ دایکی رەشوکی بێ و باوکی مەرەزبێ یان بەپێچەوانەوه، ئەو کاریلەیهی لێیان پەیدادەبێ دوو پرەگ دەردەچێ، واتە: مەرەزیشە و رەشوکیشە، بۆیه پێی دەوترێ دوو پرەمەرەز، درێژی مووکهی زۆر کەم و کورتە بۆ رستن بەکارنایە هەر وەها قەبارە لەشی کەمیک له بزنی رەشوکی گەرەترە، زیاتر له ناوچهکەدا بۆ شیر و گوشت بەخێودەکریت. دوو پرەمەرەز سالی یەكجار دەزێ، بەرگە سەرماوسۆلهی زستان و له رۆشیتنیشدا بەرگە سەختی شاخ و کێوهکان دەگریت، زووربە زۆری تاییەتمەندییەکانی له بزنی رەشوکی دەچیت، بۆیه بە پێویستی نازانم زۆر لهسەری بدویم.

۱- مەجاخ: مەبەست له رەنگی زەردی ئالتوونییە.

۲- رزگار عەبدوللا حەمە، گوندی چەکوان، شارەدێی ئیسیو، قەلادزی، ۱۹۸۴، ۱۱ / ۲۰۰۸.

## ئاژەلى مەر

بەپىيى دابەشكردنى جۆرەكانى ئاژەل، يەككە لە ئاژەلە وردەكان و ۷۱٪ گشت ئاژەلە وردەكان پىكدىنيت، لە گەرميان و كوستانى ناوچەى پشدردا بەخپودەكرىت، قەبارەى لەشى مام ناوهندە و لە بزنىكى ئاسايى گەورەترە، لەشى بە خورىي داپوشراوہ و چوارپەلى پتەوہى ھەيە، ئارەزووى زۆر گەران ناكات و تواناي ھەلگەرانى بە شاخ و شوينى سەختدا كەمە، سەر و دەمووچاوى گەورەيە و بە بەردەوامى كاويژدەكات، ئاژەللىكى ھىتمن و لەسەرخۆيە و مەلەوانە، مەرى نەژادى كوردىي لە كوتاي لەشيدا، خاوەنى دووگىكى گەورەيە كە برىكى زۆر چەوى تىدايە، ھىچ جۆرىكى ترى نەژادى مەر، لە ولاتەكانى دەورووبەر دووگەكەى بەو جۆرە نىيە، مەر دەتوانىت سالى يەك جار بزى و رىژەى چەورى شىرەكەى ۳۰٪ بۆ ۵۰٪ يە ھەرۈھا لە ماوہى چوار بۆ شەش مانگى شىردانىدا، چل بۆ پەنجا لىتر شىر دەدات. ھەموو سەر مەرىك سالى ۲ كگم زياتر خورى دەدات<sup>(۱)</sup>.

لە ناوچەى پشدر چەند نەژادىكى مەرىك بەخپودەكرى، ھەندىكيان بە نەژاد كوردىين و كورد ھەزاران سالى بەخپوياندىكات، ھەندىكىشيان بە نەژاد كوردىي نين و ھىتراونەتە كوردستان، لىرەدا رىزبەندى كراون و تەنيا باسى نەژادە كوردىيەكان پيشكەش كراوہ.

۱- جوگرافىاي كوردستان، د. عەبدولا غەفور، ۲۴۵ ل



نه ژاده كوردییه كانی مه پ: ته و جاف.  
نه ژادانه ی ناكوردییه كانی مه پ: شینبهش<sup>(۱)</sup>، مه پری عه ره بی<sup>(۲)</sup>.

یه كه م / تایبه تمه ندی (ته و<sup>(۳)</sup>):

ره نكه كانی خوری ته و - مه پ:

- ته وشین: واته سپی ساده.

- ته و به له ك: به م ره نگانه دهرده كه وی: به له كی سپی و قاوه بی،  
به له كی رهش و سپی، به له كی سپی و سوور، به له كی سپی و  
شین، به له كی سپی و خورمایی، به له كی سپی و خنه بی.

- ته و كور: به م ره نگانه دهرده كه وی: ناوقه دی سپی و له شی  
رهش، ناوقه دی رهش و له شی سپی.

- ته و بهش: به م ره نگانه دهرده كه وی: ناوچه وانی سپی و  
له شی رهش، ته پللی سه ری سپی و له شی رهش.

- ته و زهر د.

- ته و په ر: به م ره نگانه دهرده كه وی: مل و سه ری رهش له شی

سپی، مل و سه ری سپی له شی رهش.

- په ره به له ك: به م ره نگانه دهرده كه وی: سه ر و قونی رهش

ناوقه دی سپی، سه ر و قونی سپی ناوقه دی رهش.

- كه وی سیتر: به م ره نگانه دهرده كه وی: كه وی سیتری سایه<sup>(۴)</sup> سپی،

كه وی سیتری سایه رهش، كه وی سیتری سایه بۆر، كه وی سیتری

۱- شینبهش: مه به ست له مه پری فارسییه.

۲- ناسكه ره سول خدر، گوندی پیریسكه، شاره دیی ئیستیوه، قه لادزی،  
۲۰۰۸/۱۱/۱۹۹۲.

۳- عه بدولا حه مه قادر، گوندی چه كوان، شاره دیی ئیستیوه، قه لادزی، ۱۹۵۶،  
له مانگی ۲۰۰۸/۱۱.

۴- سایه: واته یه ك جۆر ره نگی ساده، نمونه: سایه سپی واته: سپی ساده.

سایه سوور، که ویسیتری سایه شین، که ویسیتری سایه خورمابی،  
که ویسیتری سایه خه نه یی.

### جۆره کانی گوچکه ی ته و<sup>(۱)</sup>:

- به له: شیوه ی دریژ و بارداو چه ماوه.

- که ره: بچووک و باریک.

- کوره: مامناوه ند و پیچخواردوو.

**ناوی رهنگه کانی گوچکه ی مه پ<sup>(۲)</sup>:** که ره پهر، که ره ته و،  
که ره سوور، که ره تاله، که ره بهش، که ره زهره، که ره به له ک،  
که ره رهش، کوره پهر، کوره ته و، کوره سوور، کوره تاله، کوره بهش،  
کوره زهره، کوره به له ک، کوره رهش، به له پهر، به له ته و، به له سوور،  
به له تاله، به له بهش، به له زهره، به له به له ک، به له رهش<sup>(۳)</sup>.

له کورده واردا له خوری مه پ<sup>(۴)</sup> کالایانه دروستده کری:  
(فه رش، به ره، جاجم، دۆشهک، پشتی، لیفه م کلاو و بهرمال)  
ههروه ها له (به رگن<sup>(۵)</sup>)<sup>(۶)</sup> مه کالایانه دروستده کری: (په ستهک،  
کوله بال<sup>(۷)</sup>، لباد و که په نگ<sup>(۸)</sup>).

### چۆنیتی مهشکه دروستکردن:

گوندنشینه کانی ناوچه ی پشدهر، مهشکه له پیستی بز ن یان

- ۱- علی محمهد نهحمه د، گوندی ئیسیوه، قه لادزی، ۱۹۷۳، ۲۰۰۸/۴.
- ۲- قادر بابیر قادر، گوندی چه کوان، شارهدیی ئیسیوه، قه لادزی، ۱۹۴۰، ۲۰۰۸/۱۰.
- ۳- له خوری مه پ<sup>(۴)</sup> کالایانه دروستده کری: فه رش، به ره، جاجم، دۆشهک، پشتی، لیفه، کلاو، بهرمال ههروه ها له به رگن مه کالایانه دروستده کری: په ستهک، کوله بال، لباد، که پانگ.
- ۴- به رگن: خوری مه پی ته مه ن یهک سال.
- ۵- کوله بال: به رگیکی که له پووری کوردییه، له به رگن خوری مه پی یهک سال دهرووستده کری، ئه ستوور و قایم و گه رمه، له گه ل ئه وهدا گه رمه.
- ۶- که په نگ: له خوری به رگن دروستده کری، سه رتادامانه و شوانه کان له وهرزی سه رمادا بۆ کیو له به ریده که ن.

گویره که درووستده کهن، سه ره تا بزنه که سه رده بپردی، که سیکی شاره زا به شیوهیه کی ریکوپیک گۆشته که له پیسته که دهرده هینی، به بی ئه وهی بیه لی پیسته که بدری، پاشان به مه کینه یان به چه قو مووی پیسته که ده تاشری و ترش و خوئی به دهره وه و ناوه وهی ده کری، له سه ر به ردیک بۆ ماوهی ههفته یه که سه نگ دهری و داده نری، تا وشک ده بیته وه، پاشان گزگی تالی وشکی بۆ ئاماده ده کری به م جوړه: دوو بۆ سی کیلو گزگی تال ده هینری و ده کوتری له گۆزه ی گوره یان مه نجه لیکی فافون، نزیکه ی سی بۆ چل لیتر ئاوی تیده کری، پاشان یه که کیلو خوئی تیده کری، بۆ ماوهی دوو کاژیر ده کولینری، ئینجا تالاوی گزگله که له گۆزه ده کری و پیستی مه شکه که ی بۆ ماوهی ههفته یه که تیا نوقم ده کری، تا تالاوی گزگله که هه لده مژی، ئینجا مه شکه که دهرده هیندری و نزیکه ی دوو بۆ سی ته نه که گهنم ده کریته ناو پیستی مه شکه که وه، بۆ ئه وهی پیسته که قه له و بی و ناوه که ی فه ره ب و قالبی ئاسایی خوئی وه رگریته وه، چونکه گهنم به ته رپوون ده ئاوسیت، ئینجا بۆ ماوهی ههفته یه که له سه ر ته نوور هه لده واسری، بۆ ئه وهی دوو که لی ته نوره که ی بچی به سه ردا و پیسته که قایم بی، پاک به ئا و ده شو ری و ئاماده ده بی بۆ مه شکه ژهنین<sup>(۱)</sup>.

له ناوچه ی پشدر خه لک له کاتی مه شکه ژهنیندا، به م دوو شیوهیه گۆرانی ده لین:

۱- گاوس: به مه شکه یه که دهوتری له پیستی گا درووستکراییت.

## گۆرانی یه كههه/

مهشكه بژئ به دووان  
له بن گهلای دهتووان  
ههه مهشكئ مالم مهشكئ  
مالئ بابه كهه مهشكئ  
نه دؤی دهخۆم نه كهشكئ  
مهشكئ دهژئتم له بن داران  
رۆنی ده گهرم به باران  
كاهم بيبا بۆ شاران  
بۆم با به ئهلقه و گواران  
مهشكهه مهشكئ گا رهشئ  
تئيكهه ئاوی گا گهشئ  
له بهر رۆنی دهقهلشئ  
كبابانی دهست و مستی  
له بن مهشكئ دهنووستئ<sup>(1)</sup>

1- به یهعه رهشید عهبدولرهمان، 1932، سلیمانئ، 10/ 2009.

## گورانی دووهم/

مهشكى مهشكى مانگائ  
دهيژينم له بيلاي  
هه ي مهشكى مالْم مهشكى  
خه سووم عومري نه ميئي  
له بيلام دهنوويني  
ئاوي مهشكىم پيديئي  
هه ي مهشكى مالْم مهشكى  
مهشكى مهشكى گاميشي  
شان و ملم دههيشي  
هه ي مهشكى مالْم مهشكى  
مهشكى مهشكى مانگا قولئي  
دهنگي دهروا وهك زهنگولئي  
هه ي مهشكى مالْم مهشكى<sup>(1)</sup>

له پشدهر په نير له شيري مه، بزن، مانگا، گاميش  
درووستدهكړئ، جوړي شيرهكه دهستنيشاني باشي په نيرهكه  
دهكات، ههروهها چهنده هوكاريك كاريگه ريباش له سر  
شيرهكه دادهنين، وهك

كاريگه ريباش ئاو وهوا: سارد و سه رمای ناوچه شاخاويه كان  
و گه رمي ناوچه دهشتاييه كان، واته: جياوازي ئاو وههوا، دهبيته  
هوكاري گرنگ بو چونيتي دياريكردني شيري ئازله كان، هه تا  
ناوچه كه كويسي تاني بيت و ئاو ههواكه ي سارد بيت شيري  
ئازله كان چه ورتتر دهبيت، به پيچه وانه شه وه.

۱- په يمان ئه حمده حسين، گوندي ئه شكه نه، شارهدئي ئسيوه، ۱۹۸۵، ۳/۲۰۰۷.

كارىگه رى له وه پگا: جوړى ئه و گيا و گولانه ي كه ئاژه له كان له وهرزه جياوازه كاندا ده يخون، هو كارىكى ديكه ي گرنگن بو ده ستنيش انكردنى شيرى ئاژه له كان، بو نمونه گياي (وينجه و سنيپ) مالات شيرى پي زيادده كات، ده بى ئه وه ش بزانيه كه هه ندئ گژوگيا هه ن زهره رمه ندن بو مالات، گهر ئاژه ل بيخوات شيره كه ي بونى ليدئ و بو په نير ناخوشه، هه ندئ گيا گهر مالات بيخوات تامى شيره كه ي تال ده بيت. هه روه ها هو كارىكى ديكه ي باشى په نير، په يوه ندئ به چونيتى درووستكردنه كه وه هه يه، وه ك چونيتى درووستكردنى هه وين و كولاندنى شير و سه نگ دان و هتد... په نير له به رئه وه ي له شيرى چه ند ئاژه ليكى جياواز درووستده كرى، بويه له پووى تام و بون و رهنگ و پيژه ي چه ورى به وه جياوازيان هه يه، ئاره زوى مروف بو جوړى په نيره كه ده گوپردرى، به لام باشترين جوړى په نير هى شيرى مه ره چونكه په نيره كه ي زور چه ور و نه رم و شله و رهنگى سپه يه.

## ئاژەلى مانگا

مانگا ئاژەلىكى چوارپىي شىردەرە، لە مېژوويەكى كۆنەوہ لە ولاى كوردەواردا ناسراوہ و جووتياران بەخىويەدەكەن، سالى جاريك دەزى، تواناي پۇشتنى بە چيا و جيگەر سەختدا كەمە، زياتر لە شوينە دەشتاييەكاندا بەخىودەكرى. جۆرەكانى مانگا لە پشدر:

پەشووكى/ ئەم جۆرە مانگايە خۆماليە و لە كۆنەوہ كورد لە ناوچەكەدا بەخىوي دەكات.

ئەلبان/ ئەم جۆرەيان بياننن و ھىنراونەتە كوردستان و ناوچەى پشدرە.

پەنگەكانى مانگا: پەش، زەرد، شىن، سپى، بۆر، سووى چاوپەش، سوورى چاوسپى، سوورى پيوازى، قاوھىي، بەلەكى پەش و سپى، بەلەكى سپى و قاوھىي، بەلەكى سپى و زەرد و بەلەكى شىن و پەش.

لە كوردەواريدا مانگاي پەش جۆرىكى باشە و لە وانەى تر لە نرخدا گرانتەرە و لە كيشدا قورسترە، ھەرودھا مانگاي زەرد لە ھەموو مانگاكانى تر شىرى زياترە، مانگاي سوورى چاوپەش لە جۆرەكانى ترى مانگاي سوور باشتەرە.

گوندييەكان گرنگى زۆر بە مانگا دەدەن، چونكە لە چاومەر و بزندا، برى شىرى زۆرە و لە پووى كيشەوہ گوشتى زياترە، ئاژەلىكى لەسەرخۆ و ھىمنە و ئەركى كەمە<sup>(۱)</sup>.

قۇناغەكانى گەشەى مانگا و گا:

بۆمى: گۆلكە مى، نيون، مانگا.

بۆنير: گۆلكە نير، جوانەگا، گا.

۱- ھەسەن قادر پەسوول، شارەدىي ئىسيوہ، ۱۹۶۰، قەلادزى، ۲۰۰۷/۳.

گاجووت: گوندنشیننه کان گاجووت بۆ زهوی کیلان به کار دینن، له کۆنیشدا بۆ خه رمانکوتین و باربردن به کاریان هیناوه. گاجووت پازده سال یان زیاتر دهژی، له چوار سالییه وه جووتی پیده کریت، باشتترین گاجووت که بۆ جووتکردن به که لک بیت گاجووتی ره شه.

رهنگه کانی گاجووت: رهش، بهش، بازوو لهشی ره شه و کلکی سپییه، به له کی رهش و سپی، بۆر، شین، زهرد، سووری چا ورهش، سووری پیوازی و سوور و زهرد.

گاجووت له ته مه نی سی سالییدا ده خه سیندریت، ئه و که سه ی دهیخه سینیت پیده وتریت که لخه س<sup>(۱)</sup>، به م جوړه دهیخه سینن: چوار په لی گاجووته که ده به ستن و له سه ر زهوی دریژی ده که ن و توند قایمی ده که ن، که لخه س به ده ست جووته گونه کانی هه لده گی ریته وه و توند به په ت دهیبه ستیت، بۆ ماوه ی دوو پوژ یان ده ماره که ی ده بریت، ئیتر گاجووته که ده خه سییت و توانای په پینی نامینیت، له دوا ی ئه وه بۆ کاری جووتکردن زور به هیز ده بیت<sup>(۲)</sup>.

---

۱- که لخه س: به و که سه دهوتری که گا ده خه سینن.  
۲- ره سول خدر مارف، پیریسکه، شاره دی ئیسیره، قه لادزی، ۱۹۵۱، له مانگی ۲۰۰۷/۱۲.



## بەشى دووھم

### شیر

لە كوردەواردا شیر بەھایەكى خۆراكى بەرزى ھەيە، چونكە چەندىن بەرھەمى خۆراكى جۆر بەجۆرى لیدرووستدەكرى، جگە لە خواردن، لای گوندنشینه ئاژەلدارەكان وەك سەرچاوەیەكى بژىوى ژيان تەماشادەكرى.

گوندنشینهكان لە كۆنەووە تا ئیستا چوار جۆر ئاژەلى شیردەریان بۆ بەخێوکردن راگرتوو، وەك (مەر، بزن، مانگا و گامیش) جگە لەوھى لە خورى، پىست و گوشتى ئەو ئاژەلانیە كەلك وەردەگرن، تەنیا لە شیرەكانیان چەندىن جۆرى سپىيان بەرھەمەیناوە وەك (ژەك، فرۆ، پەنیر، شیرىژ، لۆرك، ماست، دۆ، رۆنى كودى، كەشك و... ھتد). لێرە بەدواوە لە ھەموو ئەو بەرھەمانە دەدوین كە لە شیر بەرھەمدین:

### ژەك

دواى ئەوھى مالات دەزى، گوانەكانى شیرىكى خەستى زەردباو یان سپىباوى چەوریان لیدیتەدەر و پىی دەوترى: ژەك لە زووربەى مالاتەكاندا دووسى رۆژ بەردەوامدەبى، رۆژى یەكەمى زان، ژەكى گوانى مالات زۆر توندە، رۆژى دووھم

كەمى پوون دەبىتەو، لە پوژى سىيەم بەدواو پوون تر دەبىتەو و دەبىتە شىرى ئاسايى، ژەك بۇ بىچووى مالات كەلكى ھەيە، پىيوستە بىچووى زاو پوژى يەكەم كەمى ژەك بخوات چونكە زور زوو پىي پىدەگرى، گەشەي پىدەكات و گەورە دەبى، ھەروھا لەبەرئەوھى ژەك زور چەور و قورسە، گەر بىچووى زاو لە يەكەم پوژدا تىربخوات، ئەگەرى ھەيە بىكوژى چونكە لە گەدەيدا توپەل دەبىت و بوى ھەرس نابىت، ئەگەر گوانىك لەلايەن بىچووھو نەمژرى يان نەدوشرى و ژەكەكەي لىدەرنەيەت، مالاتەكە توشى نارەحتى دەبى، بويە بىرى بەھىواشى گوانى مالاتەكە دەدوشى و ژەكەكەي لىدەردىنى، بەمەش گوانەكە پشوودەدات، ژەكى مانگا و گامىش رەنگيان زەردە ھەروھا ژەكى مەر و بزنى رەنگيان سىپىيە، چەورتىن ژەك ھى گامىشە<sup>(۱)</sup>.

### فرۆ

ژەكى مالات كال و خاوە، بۇ خواردى مروف تامى خو ش نىيە، لە گوندەكاندا لەبەر زورى دەيكەنە فرۆ، بەم شىوھەيە: دوو كىلو ژەك دەھىنرى و لەسەر ئاگرىكى ھىواش نىكەي سى خولەك دادەنرى، جارجار بەھىواشى تىكدەدرى، بەو كولاندنە ژەكەكە ھەلدەگەر و اتە: كەمى خەستەر دەبىتەو و كلوكلو دەبىت، رەنگى كەمىك مەيلە و زەرد يان سىي دەبىت، دادەگرى تا سارد دەبىتەو، پىي دەوترى: (فرۆ) ھەروھا فرۆ بەپىي جوورى مالاتەكە تام، بون، رەنگ و چەورى ژەكەكە دەگوردرى، زور و كەم كولاندنى ژەكەكە، رولى لەسەر چوونىتى فرۆكە ھەيە، گوندىيەكان دەلین: بۇ ژەمە خواردى بەيانىان،

۱- ھەسەن قادر رەسوول، شارەدىي ئىسىوھ، ۱۹۶۰، قەلادىزى، ۲۰۰۸/۴.

ژەك به شهكره وردهوه باشتيرين ژهمه خوراكه<sup>(۱)</sup>.

### شير

له ناوچهی پشدهر شير خوراكي گرنه، چونكه گوندنشينهكان چهندين بهرهمی خوراكي جوراوجور ليدرووستدهكهن، وهك پهنيړ، شيريژ و لورك.. هتد.

بهگشتی مهړ، بز، مانگا، گاميش له دواي زان توانای شير دانيان هيه، مالاتی رهسهن چند پوژيک پيش زان، گوانهكاني ژهكي تيدی و تا سي پوژ بهردهوام دهبي، دواي پووندهبيتهوه و دهبيته شير كه مالات دهزي ههفتهيهك بو دوو ههفته پيوسته شير به بهچكهكهی بدات، له و كاته دا نابي گوانهكاني بدوشري، چونكه گوانهكان سهرهتای گهشهی شيريانه و كهميان تيدايه، بيچووهكانيش توانای گيا خواردنيان نيه، پيوسته تير له شير بخون، له دواي دوو ههفتهی وردهورده بيچووهكان فيري گيا خواردن دهن و هم گوانی مالاتهكان توانای شير درووستكرديان زياددهكا، مهړ و بز له دواي زان، نزيكهی ۳ مانگ يان زياتر توانای شير دانيان هيه، مانگا و گاميش توانای شير دانيان له ده مانگ زياتر تيدهپهري، هندی مانگای رهسهن دوانزه مانگه توانای شير دانی هيه، ههنديك مالات له كاتي ئاوسبووندا له شير دهچيتهوه.

### دوشين:

كاتيك مالات تيرهخوردهبي گوانهكاني دادهچوري، دواي ئهوهی كهمی بهرخوله يان كاريلهی تيبهردهدری، ئينجا كابانهكان به مهنجهل و سهتلوه ديڼ و دهست به دوشين دهكهن.

ئهو كابانهی مالات دهدوشي پي دهوتری: بيړی، لهسهر بهرديك دادهنيشی و سهتليک دهخاته بهردهمی و بو دوشين ۱- پهيمان ئهحمده حسين، گوندي ئهشكهنه، شارهدی ئسيوه، ۱۹۸۵، ۴/ ۲۰۰۸.

خۆی ئامادەدەكات، ئەو بەردەى لەسەرى دادەنیشى پىي دەوترى: بەردەبىرى ھەروەھا كەسىك يەك يەك مەرگان يان بزنەكان بۇ دۆشین ریزدەكات، بەو كەسە دەوترى: بەرەبىرى، ئىنجا بەرەبىرى يەك يەك پاشى مەرگان و بزنەكان دەكاتە بىرى، ئەویش سەتلكە دەخاتە ژىر گوانەكانیانەو و بەم جۆرە دەیدۆشیت:

بەگرىي يەكەمى پەنجە گەورە و چوار پەنجەكەى دىكەى، بەھىواشى لەسەرەو و بۇ خوارەو دەست بە گوانەكەدا دەھىنى، گوانەكان يەك يەك بەو جۆرە دەدۆشیت، لەكاتى دۆشینەكەدا شىر بەفچقە لە گوانەكان دینەدەر، بەو شىوہى سەرجم مالاتەكان دەدۆشیت، گەر مالات زۆر بىت بە چەند بىرىيەك دەياندۆشن.

مەر و بزى دوو گوانیان ھەيە، بەلام مانگا و گامىش چوار گوانیان ھەيە، ھەروەھا مالات ھەيە گوشتى زۆرە و خر و قەلەو و گوانىش ھەيە بەلام مالات ھەيە گوشتى نىيە و گوانى لاوازە، بەپىي مالاتەكە دەگۆردى، ئەو بىرىيەى مالات دەدۆشیت، پىويستە شارەزايى تەواوى ھەبىت، ئەگىنا گوانەكانى مالاتەكە ئازاردەدات و مالاتەكەش بۆى ناوہستى، پىويستە بەبەردەوامى گوانەكانى مالات بدۆشرى، بۇ ئەوہى شىريان زۆر تىدانەمىننەو، ئەگىنا گوانەكانى رەق دەبن و تووشى ئازارى دەكەن، لەوانەيە گەر وا بمىننەو گوانەكان خراپىبن كە ئەوہش زيانكى گەورە لە مالاتەكە دەدات، ھەروەھا گەر مالات بىرى بناسى و بىرىش شارەزابى، زۆر باش بۆيدەوہستى و كردارى دۆشینەكە بەئاسانى ئەنجامدەدات<sup>(۱)</sup>.

۱- ئەحمەدى حاجى سمائل، گوندى ئىسيو، شارەدى ئىسيو، پشدر، ۳/ ۲۰۰۸.

پىكھاتەى خۇراكىى شىر<sup>(۱)</sup>: (كالىسىوم، پۇتاسىيۇم، ئاسن، مەنگەنىس، گۇگرد، ئاۋ) ھەروھە لە پىكھاتەى شىردا چەند جۇرىك قىتامىن ھەيە: ۋەك قىتامىن (A، B1، B2، D)<sup>(۲)</sup>.  
شىر لە نەرىتى كوردىدا<sup>(۳)</sup>:

- شىر گەشەى مانداڭ خىرائەكا و ئارامى مسۇگەر دەكا،  
تواناى بەرامبەر نەخۇشى زىاددەكات.  
- ئەو مندالانەى چاويان دەنوسى واتە: زۇر رېفۇق دەكا،  
شىر بۇى دەرمانە.  
- شىر فېدەرى ژەھرى ناۋ لەشە.  
- ھەلسوونى شىر و رۇنى قەزوان لە شوينى سووتاۋى،  
پىش ئەۋەى بلىق بكا زۇر باشە.  
- خەيارى خوساۋ لە شىردا زىپكەى سەر پىستى دەموچاۋ  
لادەبات.

#### كەلكەكانى شىرى مالآت<sup>(۴)</sup>:

- شىر رېگەنادا ھۇكارى نەخۇشېيە مەترسىدارەكان نەشونما  
بكەن و چالاكى بنوئىن.  
- ھىۋەر كەرەۋەى مېشك و بەھىزكەرى بېرە، ھۇى جوانى و  
ئاسوودەى مرقۇقە.  
- شىر بۇ ژنانى دووگان باشترىن خۇراكە و يارمەتى  
پىگە ياندنى كۆرپەلەى سكى ژن دەدا، چونكە برېكى باش ماددەى  
كالىسىۋمى تىدايە.

۱- گۇقارى خاك، ژ. ۳۴.

۲- گۇقارى خاك، ژ. ۳۴.

۳- مام سالىخ خدر، گوندى ئىسىنۋە، شارەدىنى ئىسىنۋە، پشدر، ۴ / ۲۰۰۸.

۴- گۇقارى خاك، ژ. ۳۲، ۳۴.

- ئەو مندال يان بەسالچوانەى كە تووشى نەخۆشى ئىسكەنەرمە بوون، خواردنى شير بۇيان باشە.
- شير يەككە لەو سەرچاوە خۆراكيە ئازەليانەى بۇ گەشە و گەرەبوونى لەش و پىداويستىيەكانى دروستكردى خانە پىويستە.
- شير بۇ ئەو مندالانەى كە تازە سەرپىدەكەون پىويستە، چونكە بىروھوشيان بەھيزدەكات و لە پىشكەوتنى زيرەكياندا يارمەتيدەرە.
- كەلكى خۆراكيى نيو لىتر شير، ھاوتای سەد گم گوشتە ھەرۈھا بۇ مروّف ھەرسكردى ئاسانترە.
- خواردنەوہى شير بە ساردى، بۇ ئەو كەسانەى پىستيان وشكەلھاتووہ باشە.
- خواردنەوہى شيرى شيلەتین، بۇ ئەو كەسانەى تووشى ئاوسانى گەدە يان برىنى گەدە بوون باشە ھەرۈھا چارەسەرى دلە كزىشە.
- تىكەلكردنى پەرداخىك ئاردى جو لەگەل پەرداخىك شير، ھەلسوونى لە پىستى دەست يان دەم و چاوەنەرم و برىسكەدارى دەكات.
- شير و برنج خواردنىكى زور ووزە بەخشە.
- شير دەبىتە ھوى بەخشىنى ئارامى بە مېشكى مروّف، بەتايىبەتى بۇ ئەو كەسانەى كە زو و زو تورپەدەبن.
- ئەو كەسانەى كە تووشى نەخۆشى (تايڤوئىد) بوون، پىويستە خويان لە شيرخواردن بپارىژن.
- كولاندنى گەلای گىلاس و شير، يەككە لەو دەرمانە سروشتىيانەى بۇ رېگرتن لە وشكبوونەوہى پىست دەگرى.

- ئەو مندالانەى كە تووشى سوريژەببون، درمانى چارەسەرەكەى بەمجۆره ئامادە دەكرى: پەنجا گم گولى زمانەگا، لەگەل يەك ليتر ئاوى سارد، چەند خولەك كەك لەسەر ئاگر دەكولئندرى و ئاوهكەى لەگەل هەنگوين و شيردا تىكەلدەكرى، دەدرى بە نەخۆشەكە.

- سەد و بيست و پينج گم شاتوو لەگەل شيردا تىكەلبكرى، باشترين درمانى فشارى خويئە.

- بۆ نەهيشتنى جيگەى زيپكەى تەقيو، يەك كەوچك ناوكە خەيار، يەك كەوچك تويكەلە كالك و يەك كەوچك ناوكەكولەكە بكوترى، لەگەل شيردا تىكەلبكرى، لەسەر جيگەى زيپكە تەقيوئەكە دابزى زوو چاك دەبيئەوه.

- شيرلەبەربوونى زووربەى مادە خوراكىيەكان تىيدا، باشترين حەشارگەى ئەو ميكرۆبانەى كە تواناى گواستنەوهى نەخۆشى وەك سيل، تاي مالتا، هتد.. هەيه، لەبەر ئەوه پيويستە هەميشە پيشخواردن شير بكولئت.

### ئەو بەرھەمە خوراكىانەى لە شير درووستەكرىت:

كورد لە ناوچەى پشدر لە سەردەمى كۆنەوه خەرىكى بەخيوكردى مالاتە، بۆيە ميژووى درووستكردى ئەو بەرھەمە خوراكىانەى لە شير درووستەكرى زۆر كۆنە، دەگەرئيتەوه بۆ هەزاران سال لەمەوبەر، سالانە لە سەرەتاي وەرزی بەھارەوه، گوندنشىنەكان دەست بە درووستكردىيان دەكەن، چونكە لەو كاتەدا شيرى مالات زۆر دەبيت و بەرھەمە خوراكىيەكانى شير بەم جۆره درووستەكەن:

په نیری مهیره، په نیری پیسته یان په نیری کوردی<sup>(۱)</sup>:  
 په نیری مهیره یه کیکه له باشتري جوری په نیر له کوردستان،  
 له پووی به اووه گرانترین نرخي هیه، له شیري هموو ناژه لیکي  
 ورده وهک مهړ و بزنی یان مانگا و گامیش دروستده کړی.  
 بۆ دروستکردنی په نیری مهیره، پیوسته له سهره تادا هوینی  
 په نیره که ناماده بکړی، که پیکدی له چهند که رهسه یه کی جوراو جور  
 که نه مانه ن:

- پینچ دانه مازووی سهوز (شین).

- یهک که وچکی چا زاخ.

- نیو پیاله توو کالهک (توو بیستان).

- پینچ دهنک خورما.

- پینچ دانه قه لانه هنجیری وشکراو له جوری هنجیره  
 سوورکه.

- نیو په رداخ میوژی رهش.

- دوو لیتر ئاو.

- شیلای یان ژیلای مالات مهړ، بزنی، مانگا، گا.

شیلای: پیسته په رده یه کی ته نکه له بهشی پیشه وهی سنگی  
 مالاتدایه، دواي ئه وهی سه رده بردری دهرده هیندری، خوی  
 پیوه ده کړی و هه لده واسری تا وشک ده بیته وه، شیلای مهړ  
 یان بزنی بچوکه و نزیکه ی نیو کیلو خوی پیوه ده کړی، به لام  
 شیلای مانگا نزیکه ی یهک کیلو خوی پیوه ده کړی، بۆ ماوه ی  
 هه فته یهک له بهر سییه ر هه لده واسری تا وشک ده بیته وه، بۆ  
 ئه وهی بۆگه ن نه کات و بمینیتته وه، باشتترین شیلای هی گایه.

۱- ئه حمده ی حاجی سمایل، گوندی نیسیوه، شارهدینی ئسیوه، پشدر، ۳/ ۲۰۰۸.



## ئامادەکردنى ھەويئى پەنيرى مەيرە - پېستە يان كوردىيى:

سەتلىك دەھىنرى و ھەموو ئەو كەرەسانەى ناومان برد تىيدەكرى، بەلام دەبى تۆو بىستانەكە بكرىتە ناو تورەكەيەكى بچوو كەو، ئىنجا بخرىتە ناو ئاوكە، بۆ ئەو ھى توو كە بە ئاوكە دا بلاونە بىتەو، ئىنجا پەرۆيەك دەدرى بە سەرىدا بۆ ئەو ھى پىس نەبى، بۆ ماو ھى يەك پۆژ لە بەر سىبەر دادەنرى، لەو ماو ھى دا ئەو كەرەسە جۆر بە جۆرانە كارلىك دەكەن و گىراو ھى كى لىل و كەمى زەرد باو پىك دىن، گوندنشىنەكان پىي دەلین: ھەويئى پەنيرى مەيرە يان ھەويئى پەنيرى پېستە يا كوردىيى.

خەلكى گوندەكان بەگشتى لە مانگى سى بۆ پىنچ دەست بە پەنير درووستكردن دەكەن، چونكە لەو كاتەو ھەمەر و مالات دەست بە زان دەكەن و شىرى زۆر دەبى، گوندنشىنەكان بەكەك وەرگرتن لە زۆرى شىر پەنير درووستدەكەن كە يەك كەكە لە خوارنە زۆر بە كەكەكان، بەم جۆرە ئامادە دەكرى:

### چۆنىتى درووستكردى پەنيرى مەيرە:

- يەك تەنەكە شىر.

- يەك كەوچكى ماستاو ھەويئى پەنيرى كوردىيى.

- دوو كەوچكى چىشت خوى.

قۇناغى كولاندن<sup>(۱)</sup>:

تەنەكە يەك شىر دەھىنرى و يەك كەوچكى ماستاو ھەويئى پەنيرى تىدەكرى، نزيكە يەك كاژىر دادەنرى و پەرۆيەكى بەسەردا دەدرى، لەو ماو ھى دا شىرەكە كەمىك دەمەيەت، ئىنجا ئاگرىكى ھىواشى بۆ ئامادە دەكرى و شىرەكەى دەخرىتەسەر،

۱- كولاندن: بەجياكرنەو ھى چەورى لە شىر دەوترى.

پاشان دوو که وچکی چیششت خوئی تیده کړی و به که وچکی کلک دریژ به هیواشی تیکده درئ، شیره که دست به گه رمبوون دهکا، له گه ل ټه ودها ورده ورده تیکده درئ، له ماوهی نیو کاژیر یان که متردا چهورییه که ی کؤده بیته وه و سه رده که وئ، ئاوه که ی بن ده که وئ، ټه و چهورییه ده کړی به په نیر.

کولان و تیکدانی شیره که ماوهی یه ک کاژیر به رده وام ده بی، تا به ته واوی قولپده دا، پاشان که ره سه یه کی دیکه له ئاوی شیره که په ی داده بی، سه رده که ویت، گوندییه کان پی دهلین: لورک، له گه ل چه وری شیره که دا یه ک ده گری، ئینجا چه وری و لورک که له ئاوه که جیاده کړیته وه و له توره که ی خام ده کړی و هه لده واسری بو ټه وهی ئاوه چور بی، له ته نه که یه ک شیر نزیکه ی ۱ کیلو یان که متر په نیری لیده رده چی.

### قوناغی سه نگدان<sup>(۱)</sup>:

دواى ټه وهی په نیری ناو توره که که ئاوه چورده بی، بریکی که م ئاوی هر پیوه ده میتی، بو ټه وهی به ته واوی ئاوه که ی لیجیا بکړیته وه، سه نگ دهر درئ، به م جور:

به ردیکی ته ختی گه وره سه نگ داده نری، توره که په نیره که ی ده خریته سه ر، پاشان به ردیکی دیکه ی گه وره سه نگ، ده خریته سه ر توره که په نیره که، به جوریک توره که په نیره که بکه ویته نیوان دوو به رده که وه، پیویسته به رده که ی سه روه سه نگ، کیشی نزیکه ی بیست و پینج بو سی کیلو بی، بو ټه وهی کیشیکی زور بخاته سه ر توره که په نیره که و ئاوی پیوه نه یه لئ، ماوهی دوو رۆژ توره که په نیره که سه نگ دهر دیت، تا کیشی به رد سه نگه که زورتر بی، زووتر ئاوی پیوه نامینى و به پیچه وان وه، که لکی

۱- سه نگدان: په ستاوتنی په نیر و چورانه وهی ئاوی لئ.

سەنگ لەو ھەدايە، ئاو بە پەنیرەكەو ھە نايەلێ چونكە ئەگەر ئاو بە پەنیرەكەو ھە بمینی، لەكاتی ھەلگرتندا پەنیرەكە كەپوو دەكا، پەنگی پەنیرەكە سەوزیان سوور دەبێ، بەو ھەش خراب دەبیت و بە كەلكی خواردن نایە.

**قوناعی خوێ کردن<sup>(۱)</sup>:** دواي ئەو ھە پەنیرەكە لە ژیر سەنگدان دەردەھینری و لە تەشتیکدا بە دەست ورد دەکری، پاشان خوێ پیو ھە دەکری، بۆ دوو کیلو پەنیر نزیكە ی چوار كەوچکی چیشت خوێ دەوی، ھەروەھا ئەمە دواقوناعی پەنیرە كە ئامادە دەبێ بۆ بەکارھێنان و خواردن.

### ئامادەکردنی پیستە ی پەنیر<sup>(۲)</sup>:

لە لادیکانی ناوچە ی موکریان پشدر، پیش ئەو ھە پەنیر درووستبکری، پیستی بۆ خوشدەکری، ئەو ھەش بەچەند قوناعیکدا تیدە پەری.

**خەرساندن<sup>(۳)</sup>:** پیستی بزنیك دەھیندری، بە مەرجیک کون نەبی، لە ھیچ جیگە یەكەو ھە نەدرا بی، و ھەستایانە كەو لکرا بی، ھەلیدەگیرنەو ھە واتە: موو ھەكە ی دەكەو یتە ناو ھەو، پیستەكە ی دەكەو یتە دەرو ھەو، نزیكە ی دوو بۆ سێ کیلو خوێ پیو ھە دەکری، پاشان خردەکریتەو ھەو، لە سەر زەوی سەنگدەدری واتە: بەردیکی گەورە دەخریتەسەر، ماو ھە سەنگدانەكە سێ بۆ چوار پوژ دەخایەنی، لەو كاتەدا پیستەكە یەق دەكاتەو ھەو، گوندییەكان دەلین: خەرسیو ھەو. لە دواي ئەو كاتە، پیستەكە لە ژیر سەنگ دەردەھینری، بە چەقو خوێكە ی دادەمالدری، لەگەل خوێكە دا

۱- خوێکردن: خوێکردن بە پەنیرەو ھە بۆ ئەو ھە ئاوی پیو ھەنەمینی.

۲- ئەحمەد عومەر ئەحمەد، گوندی ئەلبانە، شارەدیی ئیسیو ھەو، قەلادزی،

۲۰۰۷/۴.

۳- خەرساندن: لەبەشە شیو ھەزاری سلیمانی بەواتای: تلیسانەو ھە تەواو.

چه وری و پیسییه که ی لیده کریته وه، ئە گەر زانرا پیسته که چه وری ماوه، جاریکی دیکه خوئی ده کریته وه و سهنگ دهری تا ده خرسیندری.

**وشکر دنه وه:** دواي ئە وه پیسته که خه رسا، چه وری و پیسی پیوه نه ما، جاریکی دیکه دوو بۆ سئ کیلۆ خوئی پیوه ده کری، به شوینیکی به رزه وه، بۆ ماوه ی ههوت رۆژ هه لده واسری، له و ماوه یه دا پیسته که وشکده بیته وه، که میک رهق ده بیته. پاشان پیسته که ده خریته ئاوه وه، بۆ ئە وه ی نه رم بیته وه، ئینجا گیای (پنگ) ی بۆ ده هینری، جوړه گیایه کی کوستانیه، بۆ نیکی خوشی تایه تی هه یه، چوار تا پینج مست له گیای پنگ ده کوتری له گه ل دوو بۆ سئ کیلۆ خویدا به پیسته که وه ده کری، جاریکی دیکه بیست و چوار کاژیر هه لده واسری، بۆ ئە وه ی بۆنی پیسته که خوشبکا، دواي به چه قو خوئی و پنگه که له پیسته که ده کریته وه و هه رچی چه وری و پیسی هه یه به یه کجار لای ده با، پاشان به ئاو جوان ده شو ریته وه و وشکده کریته وه، شوینی ده ست و قاچ و کلکی به به ن تووند ده به ستری و گریده دری، ته نیا ریچکه یه ک که ده مینی مله که یه تی، پاشان هه لده گریده ریته وه، دیوه پیسته پاک و خاوینه که ی ده که ویته ناوه وه و مووه که ی ده که ویته دهر وه.

**چوئیتی په نیر کردنه ناو پیست:**

په نیره وردکراوه که ده هینری و که م که م له ریگه ی مله که یه وه ده کریته ناو پیسته که وه، خیراخیرا به ده ست یان به دار ده شیلدری، بۆ ئە وه ی بچیته پال یه ک و هه وا له نیواناندا نه مینی، به و شیوه یه پیسته که پرده کری له په نیر و ده مه که ی تووند ده پیچری، له شوینیکی ته خندا پیسته په نیره که داده نری و بۆ نزیکه ی بیست و چوار کاژیر سهنگ دهری، واته: به ردی

گورهی دهخړیته سهر:

- بؤ ئه وهی ئه گهر ئاوی پیوه مابئ لیبیته وه، چونکه ئه گهر  
ئاو به په نیره وه بمینی، په نیره که که پروو هه لډینی و رهنگی سهوز  
دهبی و خراب دهبی.

- بؤ ئه وهی هه رچی هه وای ناو په نیره که یه پروات، چونکه  
هه وای تامی په نیره که تیژ دهکات و ناخوش دهبی و تامی ئاسایی  
خوی له ده سته دات.

رؤژی دوايي پسته په نیره که له ژیر سهرنگ درده هینری،  
په نیری دیکه ی تیده کړی و جوان ده شیلری، تا پرده بی و ده می  
پسته که تووند به بهن ده پیچری و ده به ستری، پستی بزنیکی  
چاک نریکه ی بیست بؤ بیست و پینج کیلو په نیر ده گری.

### کونه پیستی

ئه و جیگه تایبه تییه که په نیری پسته ی لیه لده گری،  
پیکدی له کونه شاخیک که به ناو شاخه که دا درپواته خوار و  
زور قول نییه، له ناوه وه مروث توانای هه لسوکه وتی تیا هه یه  
که له ناوچه ی کوستانیه کاندا به شیوه یه کی سرووشتی هه یه،  
له بهر ئه وهی کونه شاخه کان چوار وهرزه ی سال فینکن، بویه  
گوندیه کان له مانگی پینج بؤ یازده پیس باران بارینی وهرزی  
پایز په نیری لیداده نین، چونکه ئه و ماوه یه گهرمه و په نیر خراب  
دهبی، ئه مه شیوازیکی ره سنی کورده وارییه بؤ هه لگرتنی په نیر،  
میژووی زور کونه، سه دان ساله کورد له ناوچه ی پشدر تا  
ئیستا به م شیوه یه په نیر هه لده گرن.

هه لکه وته ی جوگرافیای ناوچه ی پشدر شاخاوییه، له زور  
جیگه یدا کونه شاخ هه یه و له لایه ن خه لکی دیهاته کان ریخراوه  
و کراوه به کونه پیستی و په نیری تیا هه لده گری، هه موو کونه

پېستى خاوهنى ھەيە، كاتىك پېستە پەنير بۇ كونه پېست دەبرى،  
 لە بەرامبەرىدا بړىك پارە بە خاوهنى كەونە پېستەكە دەدرى،  
 ئەويش بە بەردەوامى پاسەوانى لە كونه پېستەكە دەكات، بۇ  
 ئەوہى دەعباى كىوى نەيخوات، ھەروەھا پېستە پەنيرەكان يەكەم  
 جار لە كونه پېستىدا دەمەونخون يان سەرەوخوار دادەنرېن، بۇ  
 ئەوہى ئەگەر ئاوى پېوہمابى بچۆرېتەوہ، كارىكى دىكەى خاوهنى  
 كونه پېستەكان ئەوہى كە بە بەردەوامى ھەموو سى چوار پوژ  
 جارېك دەبى پېستە پەنيرەكان وەرگىرېبى بكات واتە: شوينە  
 پەنيرەكان بگورې و بيان جولېنى، بۇ ئەوہى نەبا جىگاگە يان  
 شىدار بى يان ئاوى بچېتە پال، چونكە پەنيرەكان خراپ دەبن.

لەبەر ئەوہى پېست ئامادەكردن بۇ پەنير زەحمەتى زور و  
 مروف ماندوودەكات، ھەروەھا ئەگەر بەتەواوى پاك نەكرېتەوہ  
 يان ئاوى پېوہمىنى، پەنيرەكە خراپ دەبى، بۇيە ھەندى لە  
 گوندىيەكان لە برى پېست دۆلكە يان دەبەى نايلون بەكاردينن و  
 پەنيرى تىدەكەن، چونكە پاك و خاوينە و ماندوبوونى ناوى و بە  
 ئاسانى دەست دەكەوى و نرخى ھەرزانە.

كاتىك پەنير دەكرېتە ناو دەبەى نايلونەوہ، بەھەمان شىوہى  
 پېستەكە دەبى كەم كەم تىى بكرى و خىراخىرا بە دەست يان  
 بە دار بكوترېتەوہ و بشىلرې تا پردەبى، بۇ ئەوہى ھەوا لەناو  
 پەنيرەكەدا قەتيز نەبى و تامى تىژنەكات، لە پاشدا پارچە خامىك  
 دەدرى بەسەر دەمى دەبەكەدا و سەرەكەى تووند دەكرى، بۇ  
 ئەوہى ھەوا بربى، بە نايلونىك دەمى دەبەكە تووند دەپېچرې،  
 بەو جۆرە پەنيرەكە لە دەبەكە دەكرى، دەبى ئەوہ بزائىن كە  
 پەنيرى پېستە تام و بونى خوشتەرە لە پەنيرى دەبە<sup>(۱)</sup>.

۱- بەكر رەسول مینە، شارەدى ئىسىوہ، قەلادزى، ۲۰۰۸/۴.

## چالەپەنیر

شیوازیکى دیکه یه بۆ هه لگرتنى پەنیر، دواى ئەوهى پەنیره که له ده به کرا، له جیگایه ک چالیک هه لده که ندری که نزیکه ی مه ترى یان که متر بى، پیویسته ئەو شوینه ی که چاله که ی لیه ه لده که ندری که مم ه وراز و لیژ و سینهر بى، بۆ ئەوهى ئاوى پیوه نه وه ستى و جیگه ی پەنیره که ته ریج و خراب بى.

له ته ختى چاله که دا دووسى ته خته به رد داده ندری و ده به پەنیره که ی ده مه ونخون واته: سه ره و خوار له چاله که دا داده ندری، بۆ ئەوهى ئەگه ر ئاوى پیوه ما بى ورده ورده بچۆریته وه و په رۆ خامه که ی سه ری ده به که هه لیمژى، پاشان گل ده کری به سه ریدا و داده پۆشرى، چونکه ناو گل فینک و شیداره و نایه لیت خراب بى.

خاوه نى پەنیره که ئەو چاله له ناو ماک و مالى خۆیدا هه لده که نى، بۆ ئەوهى زوو زوو سه ری لیدا نه وه ک ده عبا کتوی بیخوات، هه ره ها له مانگی هاویندا کاتیک دنیا زۆر گه رم ده بى، شوینی چاله پەنیره که لانی که م هه فته ی دووسى جار ئاو پرژین ده کری، بۆ ئەوهى گلى ده وری پەنیره که فینک و شیداری، ئەم شیوازه له هه لگرتنى پەنیر تازه یه و میژوویه کی زۆر کۆنى نییه، ده بى ئەوه بزانی که هه لگرتنى پەنیر له کونه پیستیدا توانای پاراستنى و مانه وه ی پەنیره که ی زیاتره، وه ک له چاله پەنیر<sup>(۱)</sup>.

۱- مامۆستا محمەد ره سول مینه، شاره دى ئیسیوه، قه لادزى، ۲۰۰۸/۳.

په نیری سه لک<sup>(۱)</sup>:

-یهک تهنه که شیر.

-دوو که وچک خوئی چیشنت.

-یهک که وچکی ماستاو هه وینی په نیری کوردیی.

**قوناغی شیر کولاندن:**

تهنه که یهک شیر دهینری و به په رۆی خام ده پالیوری، بۆ ئه وهی له خلته و پیسی پاک بیته وه، پاشان که وچکی ماستاو هه وینی په نیری کوردیی تیده کری و په رۆیه کی به سه ردا ده درئ، بۆ ئه وهی پیس نه بی و بۆ ماوه یهک کاژیر داده نری، پاشان دوو که وچکی چیشنت خوئی چیشنتی تیده کری، له سه ر ئاگریکی هیواش بۆ ماوه ی سسی خولهک داده نری، به که وگیریکی کلک دریز پیویسته به هیواشی تیک بدرئ، له و ماوه یه دا ورده ورده شیره که گهرم ده بی و چه ورییه که ی خرده بیته وه و سه رده که وئ، به که وچک چه ورییه که که ده بیته په نیر ده گیری و درده هینری و له سه ر سه به ته داده نری، پاشان له توره که یه کی خام ده کری و به جیگه یه کی به رزدا هه لده واسری، بۆ ئه وهی که می ئاوه که ی بچوریته وه، تهنه که یهک شیر نزیکه ی یهک کیلو یان زیاتر په نیری تیداده بی.

**قوناغی سه نگدان:**

دوای ئه وهی توره که په نیره که که می ئاوه که ی چورایه وه، له سه ر به ردیکی تهخت داده نری و سه نگیک واته: به ردیکی گه وره ی بیست و پینج بۆ سسی کیلوی بۆ نزیکه ی بیست و چوار کاژیر ده خریته سه ر، له و کاته دا په نیره که سه نگ درئ و ئاوی پیوه نامینی.

۱- ئه حمده دی حاجی سمایل، گوندی نیستیوه، شاره دینی ئستیوه، پشده ر، ۳/



قۇناغى خويگردن: خويگردنە بە پەنيرەوہ بۇ ئەوہى  
لە خراپوون بپاريزرى. دواى ئەوہى كە پەنيرەكە سەنگدرا،  
تورەكە پەنيرەكە دەھينرى و بە دەست ورد دەكرى، بۇ دوو كيلو  
پەنير چوار كە وچكى چيشت خويى چيشتى پيؤدەكرى، جوان  
تيكەل دەكرى و بە دەست سەلك سەلك دەكرى، ئيدى پەنيرەكە  
ئامادەدەبى بۇ خواردن و بەكارهينان.

هەروہا بەھەمان شيوہى پەنيرى مەيرە پيشتەى بۇ خووش  
دەكرى و لە پيشتە دەكرى و لە كونه پيشتيدا هەلدەگيرى، يان  
لە دەبە و دولكەى نايلون دەكرى و لە چالە پەنيردا هەلدەگيرى.  
لۆرك<sup>(۱)</sup>:

كاتى كە شير بۇ درووستگردنى پەنيرى سەلك دەكولنرى  
و لەنيو كاژيرى يەكەمدا چەورى شيرەكە سەر دەكەوى و  
جیادەكریتەوہ و دەكریتە پەنيرى سەلك، ئاوى شيرەكە بەھەمان  
ئاگر بۇ نزيكەى سى خولەكى ديكە دەكولنرى، بە بەردەوامى  
بە كە وچكىكى كلک دريژ تيكدهدرى، لەو ماوہيەدا ئاوى شيرەكە  
ماددەيەكى سىپى ديكە دەردەدات، سەر ئاوى دەكەوى و پيى  
دەگوترى لۆرك.

هەروہا لۆركەكە بە كە وچك دەگيرى و لەسەر پلاوپالئو  
دادەنرى، پاشان دەكریتە ناو تورەكەى خامەوہ و هەلدەواسرى،  
پاشان ئاوەكەى دەچۆریتەوہ و كەمى خەست دەبیتەوہ، هەروہا  
كيلويەك لۆرك دوو كە وچكى چيشت خويى پيؤدەكرى بۇ  
ئەوہى خراپ نەبیت، ئيدى لۆرك ئامادەدەبیت بۇ خواردن و  
بەكارهينان كە زور نەرم و شل و خووشە و ريژەى چەورى زور  
كەمترە لە پەنيرى سەلك.

۱- مامۇستا محەمەد رەسول مینە، شارەدئى ئىسيوہ، قەلادزى، ۲۰۰۸/۳.

## سیرکە یان شیریژگیا<sup>(۱)</sup>:

سیرکە یان شیریژگیا لە لۆرک و گیای کویستانی درووستدەکرێ، بەشیوەیەکی سرووشتی تام و بۆنی بەهۆی گیاکەوێ خۆش دەبێ، دوو جۆری هەیە: لۆرک بەگیا کورادە و گیا سیرکە یان لۆرک بەگیا بیزا.

-چوار کیلۆ لۆرک.

-دەسکێ گیا کورادە و دەسکێ گیا سیرکە یان گیا بیزا.

-شەش تا حەوت کەوچکی چیشت خۆی.

## قۆناغی سەنگدان:

گیا سیرکە و کورادە کە دوو جۆر گیای کویستانین و لە کویستانەکانی ناوچەیی پشدر دەستدەکەون و تام و بۆنیکی خۆش و تایبەتیان هەیە، یەکی دەسکێکی لێدەهیتێری و پاک دەشۆرینەوێ و دەجنرین، پاشان هەر دوو گیاکە لە تورەکەیی خام دەکرین و بۆ ماوەی یەک رۆژ سەنگ دەدرین، واتە: دەخرینە ژێر بەردیکی گەورەو، بۆ ئەوەی ئاوی پێوەنەمینی گەر ئاوی پێوەمینی لە کاتی هەلگرتندا لۆرکە کە خراپ دەکات، هەر وەها لەگەڵ سەنگدانی گیاکەدا لە هەمانکاتدا لۆرکیش لە تورەکە دەکرێ و بۆ نزیکەیی دوو رۆژ سەنگدەدرێ.

قۆناغی خویکردن: دواي قۆناغی سەنگدان، لۆرکە کە بە دەست ورد دەکرێ و لەگەڵ گیا سیرکە و کورادە سەنگدراوەکەدا تیکەل دەکرێ، لەگەڵ ئەوەشدا خوی چیشتی پێوەدەکرێ بۆ ئەوەی خراپ نەبێ، ئیتر سیرکە و شیریژگیا بۆ خواردن ئامادەدەبێ.

ئەگەر لە درووستکردنی سیرکە یان شیریژگیا، گیا کورادە و گیا سیرکە بەکارهات، پێدەوتری: شیریشگیا بە کورادە و ۱- ئەحمەدی حاجی سمایل، گوندی ئیسیو، شارەدینی ئیسیو، پشدر، ۳/ ۲۰۰۸.

سیرکه، به لّام ئەگەر گیای بیزا بە کاربێ، پێی دەوتری: شیرێژگیا بە گیا بیزا، هەروەها ئەگەر بە گیا (مەندی) بکری پێی دەوتری: شیرێژ گیا بە گیا مەندی.

هەروەها بەهەمان شیوەی پەنیری مەیرە یان سەلک هەلەدەگیری، بە لّام تەنیا جیاوازییەک کە هەیه تی لەگەڵیان ئەو هیه کە سیرکە یان شیرێژگیا لە پیستی بزندا هەلناگیری، بە لکو لە پیستی بەرخۆلەدا هەلەدەگیری، چونکە ناسکترە و بەهەمان شیوەی پیستی بزنی خۆش دەکری.

**ماس:**

ماس تەبەقە یەکیکە لە بەهێزترین و هەرزانتترین خۆراک کە لە شیر دروست دەکری، هەروەها سرووشتی ماس وایە کە هەتایە بەمینیتهوه سارد و ئاودار و ترش دەبێ. هەروەها لە ماستدا کۆمەڵیک ماددەکانزایی و فیتامینات هەیه بەم شیوەیه: پیکهاتەهی خۆراکی ماس: (گۆگرد، مەنگەنیز، ئاسن، پوتاسیۆم، فوسفۆر، کالسیۆم) هەروەها لە ماستدا ئەم فیتامینانە هەیه: (D, A, B2, B1).<sup>(۱)</sup>

**چۆنیتی دروستکردنی ماس:**<sup>(۲)</sup>

دوو لیتر شیر دەهینری و لە مەنجەڵێکدا لە سەر ئاگریکی هیواش نزیکەیی سی خۆلەک دادەنری، لەو کاتەدا سەری شیرەکە دەمەیهت و دەست بە خەست بوونەوه دەکات، پێویستە جار جار بەکەوچک تیکبدری تا قۆڵبەدات، لە دوای ئەو کاتە دیاریکراوه شیرەکە لەسەر ئاگر دادەگیری و دادەنری تا سارد دەبیتەوه، پێش ئەوهی بەتەواوی سارد ببیتەوه کەمێ گەرمایی تیا بمینی کە

۱- گۆقاری خاک، ژ. ۳۴.

۲- ئەحمەدی حاجی سمایل، گۆندی ئیسیوه، شارەدینی ئیسیوه، پشدر، ۵/ ۲۰۰۹.

سەرى پەنچە نەسوتىنى، كەوچكىكى چىشت ماستى وەك ھەوین تىدەكرى، دواى ئەوھى شىرە كولاوھەكە ھەوین كرا، لە جىگايەكى كەمى گەرمدا بە پەرۆ دادەپۆشرى، دواى ھەشت بۆ دە كاژىر شىرە ھەوینكراوھەكە دەبىتى بە ماست، پىويستە ماست لە شوینی فىنك و سارددا ھەلبىگرى، بۆ ئەوھى نەترشى.

بەگشتى لە كوردهواردا و لە ناوچەى پشدر ماست لە شىرى مەر، بزن، مانگا، گامىش دروستدەكرى، لەبەر ئەوھى جۆرى شىرى ئەو ئاژەلانە جياوازە، جۆرى ماستەكانىشان جياوازی ھەيە، لەگەل ئەوھدا رەسەنايەتى مالاتەكەش ھۆكارىكى ترە بۆ دەستنىشانكردى شىر و ماستەكە.

بۆ مەياندنى ماست ھەمىشە ماست خۆى وەك ھەوین بەكاردى بەلام دەكرى لە برى ماست ماستاوىان دۆ بەكاربىت، بىجگە لەم جۆرە ھەوینانە كە ماستى پىدەمەيەت، لە ناوچەى پشدر جۆرە گلىكى تايبەتى ھەيە شىر دەمەيەنیت و دەيكاتە ماست، ئەو جىگەيەى ئەو گلە لىنە ناوى (كەولە كەسكى رەبەن)ى خاتوو بەلكيسە لە شاخى ئاسۆسە لەسەر رووبارى زىى بچووك كە شوینەوارىكى مېژووى گرنكى كورده، پىرى ناوچەكە دەلین: ھەر سالىك ماست نەمەيەت دەچن لە كەولە كەسكى رەبەن گل دىنن، وەك ھەوین ماستى پىدەمەيەنن، ھەرۈھە دەلین: خاتوو بەلكيس مېژوۈھەكى پىشھاتنى ئىسلامە و ژنە پالەوانىكى كورد بوو و مەردار بوو، بەگلى كەولە كەسكى رەبەن ماستى مەياندوو، لەوكاتەوھ تا ئىستا ئەو دەستووھ بەردەوامە.

ھەندى جار ئارەزوو دەكرى كە ماست بۆكرز بى، واتە: تام و بۆنەكەى جياوازبى لەگەل ماستى ئاسايدا، ئەمەش بەزىاتر كولاندنى شىرەكە لە كاتى ئاساىى خۆى دەبىت، تابن بگرى و

بۆن و تامىكى تايىبەتى لىپەيدا بىي، ماستى بۆكزر بۆ دوو لىتر شىر نىكەي پەنجا خولەك كولانى پىويستە.

لە گوندىكانى ناوچەي پشدر هەتا ناوراستى سەدەي بىست، شىر لە كىتەلەدا كولىنراو و هەر لە وىشدا هەوين دەكرا و هەلگىراو، كىتەلە تام و بۆنىكى سرووشتى بە ماستەكە دەبەخشى، هەروەها ديوارى كىتەلەكەش ئاوى ماستەكەي دەدەلئىنى و ماستەكە تووند دەبىتەو، هەم بۆ خواردن خۆشترە، هەم لە ترشان بە دوورى دەگرىت.

بۆ هەلگرتنى ماست پىويستە پەپۆيەكى خام بدرى بەسەر مەنجەلى ماستەكەدا، بۆ ئەوەي هەرچى ئاوى ماستەكەيە هەلئىمژى و لە ترشان بىپارىزى، ئەگەر مەنجەلە ماستەكە بۆ شويىنى دوور بگۆيزرىتەو، بريك (كا)ى وشك دەخرىتە سەر مەنجەلەكە بۆ ئەوەي يارمەتى پەپۆ خامەكە بدا، لە هەلمژىنى ئاوى ماستەكەدا و نايەلى بشلەقى، چونكە پەپۆى خام و كاي وشك تواناي هەلمژىنى ئاويان زۆرە، لەلايەكەو ئاوى ماستەكە هەلدەمژن و نايەلن بترشى و بشلقى لەلايەكى دىكەو خام و كايەكە تەپدەبن و بە هەواي دەوروبەر ماستەكە سارد دەكەن، تواناي مانەوەي زۆرتەر دەبىت.

### ماست لە نەرىتى كوردەواردا<sup>(۱)</sup>:

- ماست ھۆيەكە بۆ تەمەن درىژبوون.
- ئەندامى هەناسەدان (سىي) مروڤ پاك دەكاتەو، بە تايبەت بۆ ئەو كەسانەي كە جگەرەكىشن.
- ماستى ترش چارەسەرى باشە بۆ پەوانى.
- ماست خويىن پاك دەكاتەو.

۱- بەكر رەسول مینە، شارەدىي ئىسىنە، قەلادزى، ۲۰۰۸/۴.

- ماست له ژاراوی بوون مروّف دهپاریزی.
- جیگه‌یه‌کی له‌ش گهر تووشی خروو بیی، ماستی لیده‌دری.
- ماست له پیستی وشکه‌وه‌بوو بدری، ئاسایی ده‌کاته‌وه.
- ماست چاره‌سه‌ری باشی سووتاوویه، به‌تایبه‌ت سووتاوی پیست.
- گه‌ده چالاکده‌کات و یارمه‌تی ئاسان هه‌رسکردنی خوراک ده‌دات.
- ریگریکی باشه له‌به‌رده‌م گه‌شه‌ی میکروّ‌بدا و ده‌رمانیکی باشه بۆ په‌وانی.
- ماست تینویتی لا ده‌بات.

### تایبه‌تمه‌ندییه ده‌رمانی و خوراکیه‌کانی ماست<sup>(۱)</sup>:

- فیتامین (B) له ماستدا به‌هیزکهری بیر و ئارامی به‌خشی مێشکه.
- ماست که چه‌وری که‌م بیت بۆ له‌ش زور سه‌لامه‌ته.
- ئە‌وه‌که‌سانه‌ی ئە‌یانه‌وئێ ریجیم بکه‌ن، باشتترین خواردن بۆیان ماسته.
- شتنی قژی سه‌ر به ماست مووه‌کان به‌هیزده‌کات و هه‌لوه‌رین که‌م ده‌کاته‌وه.
- هه‌لسوونی ماست له ده‌موچاو پیست نه‌رموشل و جوان ده‌کات، له نه‌خوشیه‌کانی پیست ده‌پاریزی.
- فیتامین (D) له ماستدا ده‌بیته هۆی توندوتۆلی ئیسقان، به‌تایبه‌تی بۆ ئە‌وه‌که‌سانه‌ی که ئیسکه‌نه‌رمه‌یانه.
- ماست یارمه‌تی ئاسایی کارکردنی ریخۆله‌کان ئە‌دات،

۱- گوڤاری زانستی سه‌رده‌م، ژ. ۱۸، سلیمانی، سالی ۵، ۲۰۰۳

به تايبه تي ئه و ريخولانه نه خووشن زور زوو ده چنه وه باري ئاسايي.

- ماست پرۆتيني ناو خوړاک شيده کاته وه و يارمه تيده ريکي باشه به (ئه سيده کان) ي ناو ريخوله و گه ده، ههروه ها هه لمژيني خوي کانزاييه کاني ناو ريخوله به تايبه ت (کاليسيوم).

- ئه و بره کاليسيومه ي له ناو ماستدا هه يه، زور به که لکه بو به سالووه کان، به تايبه ت ئه و که سانه ي که به ده ست هه وکردني ريخوله کانه وه ده نالين.

- ئه سيدي لاکتيک (Acide Lactique) که له ماستدا هه يه، ريخوله کان له ميکروب پاکده کاته وه.

- ماست دابه زينه ري تاي جگه ره.

- ماست له هاوسه نگ راگرتني ئه ندامه کاني له ش پوليکي گرنگي هه يه.

- ماست په نسلين به هيزده کات.

- بووني فيتامين (A) له ماستدا، ده بيته هوي خيرا ي گه شه.

- پلاو له گه ل ماستدا بخوري، مروف قه له وه ده کات.

- په رداخيک زيره بخوسيندرئ و له گه ل په رداخيک ماستدا

تيکه ل بکري، پاشان له پيستي ده موچاو بدرئ، ناسک و بريسه داري ده کات.

- خواردني ماست و پرته قال ئه بيته هوي نه خوشي ئه کزيمه.

له بهر زوري بري ماست و ئاره زووي خه لک بو به ره مه کاني

ديکه ي شير، له ماست (دو، رو نه که ره، رو ني کوردي، شيريژ، سوپرکه، که شک) دروستده کري:

دۆ(۱):

دوو كىلو ماست له گەل شەش لىتر ئاودا له مەشكە دەكرى، مەشكە ئەو ئامىرە فۆلكورىيە كوردىيەيە كە له پىستى مالات دروستدەكرى و ماستى تيا دەژەندرى و دەكرىتە دۆ، نزيكەى دە بۆ بىست خولەك دەژەندرى، بەو ژەندنە چەورى ماستەكە سەردەكەوى و تۆپەل تۆپەل خردەبىتەو، بەچەورىيەكە دەوترى: پۆنەكەرە.

دۆ گەر ئاوى كەم بىت، خەست دەردەچى و بەپىچەوانەشەو، هەوہا جۆرى ماستەكە جۆرى دۆكە دەستنىشان دەكات و هەتا زۆرتر ماستەكە له مەشكەكەدا بژەندرى، پۆنەكەرەى زياتر دەبىت. پۆنەكەرە:

بەپىي جۆرى ماستەكە دەگۆردرى، گەر له ماستى مانگا و گامىش بكرى رەنگى زەرد دەبىت، گەر له مەر و بزى بكرى رەنگى سىي دەبىت.

پۆنى كوردىي(۲):

پۆنى كوردىي له پۆنەكەرە دروستدەكرى بەم جۆرە: دوو كىلو پۆنەكەرە دەهينرى و له مەنجەلىكدا لەسەر ئاگرىكى هياوش دادەنرى تا زەنگ دەبىتەو، واتە: تا دەتويتەو كە ساردبۆو دەبىتە پۆنى كوردىي، له كۆندا له هيزەدا هەلگىراو، پيشىنان لەم بارەيەو و تويانە: (پۆن بۆ هيزە، گوشت بۆ ديزە) هەرودەها پۆنە كوردىيەكە بەپىي پۆنەكەرەكە دەگۆردرى، گەر هى مانگا و گامىش بىت رەنگە زەردە و گەر رەنگە سىيى بىت، هى مەر و بزى، پۆنى مەر باشتىر جۆريانە.

۱- مامۇستا مەمەد رەسول مینە، شارەدىي ئىسيو، قەلادى، ۲۰۰۸/۳.  
۲- ئەحمەدى حاجى سمايل، گوندى ئىسيو، شارەدىي ئىسيو، پشدر، ۲۰۰۸/۵.



## شیریژ یان ژاژی

یه کیکی دیکه یه له بهر هه مه کانی شیر و بهم جوړه درووسته کړی: پینج لیتر شیر دهینری و له مه نجه لیکدا له سهر ئاگریکی زور هیواش داده نری، تا که میک گهرم ده بیت که سه ری په نجه نه سوو تینیت، پاشان داده گیری و دوو که وچک ماستی وهک هه وین تیده کړی، نزیکه ی هه شت بو ده کاژیر گهرم داده پوشری، پاشان ده بیته ماست، له پشدهر بهو ماسته دهوتری: کاله هه وین یان هه وینی کال جوړه ماستیکی تایه تیبه و تامی شیرینه و چهوری زوره، به تایه تی درووسته کړی بو شیریز و که شک، به که لکی خواردن نایه ت، ئینجا پینج کیلو کاله هه وین له گهل ده لیتر ئاودا له مه شکه ده کړی و نزیکه ی بیست خولهک ده ژه ندری، تا ده بیته دو و پونه که ره که ی سه رده که وئ، پاشان پونه که ره که ی لیجیاده کړیته وه، دوکه ی که دویه کی خستی شیرینه، جاریکی دیکه له مه نجه ل ده کړیته وه و ده خریته وه سه ر ئاگریکی زور هیواش تا گهرم ده بیت و سه ری دوکه تویرالیکی سپی ده رده کات، پاشان داده گیری ت تا سارد ده بیته وه و ده کړیته توره که ی خامه وه و به شوینیکی به رزه وه بو ماوه ی سی چوار پوژ هه لده واسری، له و کاته دا ئاوه که ی هه مووی لیده چوړیته وه و ئاوی پیوه نامینیت و خهست ده بیته وه و پیی دهوتری: شیریز یان ژاژی<sup>(۱)</sup>.

۱- شادی ئیبراهیم ئه حمه د، گوندی ئیسیوه، شاره دی ئیسیوه، پشدهر، ۵ / ۲۰۰۸.

## كەشك:

كەشك يەككى دىكە يە لە بەرھەمەكانى شىر و لە شىرئىژ درووستدەكرى بەم جۆرە: دوو كىلو شىرئىژ دەھىنرى و كەوچكىك خويى چىشتى پىوھ دەكرى، بۆ ئەوھى لە خراب بوون بىپارىزىت، پاشان بە دەست وەك ھەویر دەشىلرى، بەقەدەر لەپى دەست گونك گونك بە تەنكى پان دەكرىتەوھ، ئىنجا لەسەر پلاوپالئويك لەبەرھەتاو نزيكەى ھەفتەيەك بۆ دە رۆژ ھەلدەخرى، تا بەتەواوى وشك دەبىتەوھ، لە كاتى ھەلخستتەكەدا جارجار ھەلدەگىردىتەوھ، كە بەتەواوى وشك بووھو زۆر رەق دەبىت و لەتوورەكەى خامدا ھەلدەگىرى، كاتى خواردنى پىويستە بكرىتە ناو ئاو، بۆ ئەوھى نەرم بىتەوھ و لە ژەمى بەياناندا دەخورى<sup>(۱)</sup>.

## دۆ و پۆن

يەككىكە لە خواردنە فۆلكۆرىيە كوردىيەكان كە لەگەنمە كوتا و كەشك درووستدەكرى بەم جۆرە:

- يەك كىلو گەنمە كوتاو.
- دوو پەرداخ كەشك..
- كەوچكىكى ماستاو و رۆنى كوردىي.
- چوار لىتر ئاو.

كىلويەك گەنم دەھىنرى و بە سىندۆل بەباشى دەكوترى، سىندۆل: ئامىرىكى فۆلكۆرىيە كوردىيە، بۆ گەنم كوتان بەكاردى، گەنمە كوتاوھەكە لەگەل چوار لىتر ئاودا لە مەنجال دەكرى، پاشان دوو پەرداخ كەشك دەھىنرى و بە ئاو جوان نەرم دەكرىتەوھ و لەگەل گەنمە كوتاوھەكەدا نزيكەى يەك كاژىر لەسەر ئاگرىكى

۱- مام سالىخ خدر، گوندى ئىسىنوھ، شارەدى ئىسىنوھ، پشدر، ۲۰۰۸ / ۴.

ھېۋاش دەكولېنېرى و دەبېتھ دۆ و پۆن، ھەروەھا لە كاتى خواردندا پۆنى بۇ دەقرچىندىرى و نىزىكەى كەوچكىكى چىشتى بەسەردا دەكرى و ھەندى جار بەپىنى خواستى كەسەكە كەمىك وردە شەكر و شوک واتە: دۆشاوى ترىى بەسەردا دەكرى<sup>(۱)</sup>.

### دۆكولېوھ تىوھ

ئەو كەرەسانەى كە پىۋىستە بۇ ئەم جۆرە خۇراكە:

-چوار لىتر دۆ يان ماستاۋ.

-يەك كىلۇ گەنمى كوتراۋ.

-نىو كىلۇ پىيازى سەوز يان گىايى لووشە.

-يەك كەوچكى چىشت پۆنى كوردىي.

-كەوچكىك خويى.

دۆكە يان ماستاۋەكە لە مەنجەل دەكرى و لەسەر ئاگرىك دادەنرى تا گەرم دەبېت، پاشان پۆن و خويى و گەنمەكوتاۋەكەى تىدەكرى، دواى كەمىك كولان پىياز يان گىا لووشەى بۇ دەجندىرى و تىدەكرى، نىزىكەى نىو كاژىر لەسەر ئاگر دەمىنېتەۋە تا بە تەواۋى دەكولې، پىي دەوترى: دۆكولېوھ تىوھ بەلام ئەگەر پۆنى تىنەكرى پىي دەوترى: دۆكولېوھ بەباب<sup>(۲)</sup>.

### سوېركە

خەستەى توورەكە لە دۆى ترش درووستدەكرى، لە گوندەكاندا كاتىك دۆ دەژەندىرى و پۆنەكەرەكەى لىدەگىرى، زۆر جار دۆكە كەمىك دەمىنېتەۋە و تامى ترش دەبېت، ئەو دۆ ترشە راستەوخۇ دەكرىتە ناو تورەكەى خامەۋە، بۇ ماۋەى

۱- ھەمىن دەرويش ھۆمەر، كابان گوندى چەكوان، شارەدىي ئىسىۋە، قەلادىزى، ۱۹۴۰، لەمانگى ۲۰۰۸/۱۱.

۲- پەيمان ئەحمەد حسين، گوندى ئەشكەنە، شارەدىي ئىسىۋە، ۱۹۸۵، ۳/۲۰۰۷.

سى چوار رۆژ ھەل دەواسرى، لەو كاتەدا بەتەواوى ئاوەكەى دەچۆرپتەو و پىنى دەوترى: خەستەى تورەكە خەستەى تورەكە تواناى مانەوەى بۆ ھەلگرتن كەمە، لە ھەفتەىەك زياتر تىناپەرى، بۆيە خوئى پئو دەكرى بۆ ئەوەى تواناى مانەوەى زۆر بىت، كىلۆيەك خەستەى تورەكە نزيكەى يەك كەوچكى چىشت خوئى پئو دەكرى و جوان دەشيلرى، لەو كاتەدا پئيدەوترى: سوئركە كە بۆ ژەمە خواردى بەيانان بەكەلكە<sup>(۱)</sup>.

---

۱- شادى ئىبراھىم ئەحمەد، گوندى ئىسيو، شارەدى ئىسيو، پشدر، ۵/ ۲۰۰۸.

## به‌شی سییه‌م

### ژیانی کشتوکالی

ناوچه‌ی موکریان به‌گشتی و پشدر به‌تاییه‌تی، وه‌ک هه‌موو ناوچه‌کانی تری کوردستان، خاوه‌نی پووبه‌ری زهوی کشتوکالی فراوانه، زهوییه‌کان بو دوو جوړ دابه‌شده‌بن: دیم و به‌راو، جووتیارانی ناوچه‌که که‌لکیان لیده‌بینن و له وهرزه‌کانی سالدا کشتوکالیان تیداده‌کن.

یه‌که‌م/ زهوی دیم<sup>(۱)</sup>: به‌و زهویه دهوتریت که که‌وتوته‌ئو و جیگایه‌ی که‌ئوای نییه، واته: وشکه و هیچ جوړه سه‌رچاوه‌یه‌کی ئاوی له‌سه‌رنییه، کشتوکالکردن له‌و جوړه‌زه‌ویه‌دا، پشت به‌ ئاوی باران ده‌به‌ستیت. زهوی دیم ده‌کریت به‌ دوو جوړه‌وه:

- وشکه وهرد: به‌و زهوییه دیمه دهوتریت که له‌ کاتی بارانبارینی وهرزی به‌هاردا جاریک ده‌کیلدریت، پاشان لئیده‌گه‌رین تا وهرزی پایز، ئینجا توی پیوه‌ده‌کن (دایده‌چینن)، به‌ بارانی پایز ئاو ده‌دریت و توه‌کان شینده‌بن.

- ته‌راوه‌ن: به‌و زهوییه دیمه دهوتریت که راسته‌وخو له وهرزی پایزدا دوی بارانی په‌له ده‌کیلدریت و توی پیوه‌ده‌کریت،

---

۱- دیم: دیمه‌کار، پشتاو.

به بارانی پایز تۆوهکان شیندهبن.

دووهم/ زهوی بهراو: بهو زهوییه دهوتریت که له ریگه ی جوگه یان هر سهراوهیهکی ئاوییهوه بیت، جووتیار دهتوانیت که ی پیویستی بوو ئاوی بدات بیدیرئ. زهوی بهراو پیش بارانی پهله له وهرزی پایزدا دهدریردیت و دواتر دهکیلدریت، پاشان تۆوی پیوهدهکریت، پییدهوتریت رهپستا<sup>(۱)</sup>.

### نیر و ئامور<sup>(۲)</sup>:

له ناوچهی پشدر له میژوویهکی کونهوه جووتیارهکان زهوییه کشتوکالییهکانیان به نیروئامور و جووتهگا کیلاوه، له دوا ی پهیدا بونی مهکینه ی جووتکردن فورگاسن، کیلان به جووتهگا کهم بووهوه چونکه تیچوونی کهمتر و خیراتر بوو، ئیستاش هه موو ئه و جیگایانه ی که کهوتوونه ته ناوچه سهخته شاخاوییه کانهوه، هر به نیروئامور دهکیلدرین چونکه مهکینه ی جووتکردن ناتوانیت شوینی سهخت و شاخاوی بکیلیت.

ئامیری نیروئامور ئامیریکی کهله پوری کوردییه، کورد هه زاران ساله ئه و ئامیره ی دروستکردوه و کاری زهوی کیلانی پیئه نجامداوه. جووتیارهکانی ناوچه ی پشدر وهک هه موو ناوچهکانی تری کوردستان، ئه م ئامیره یان بو زهوی کیلان به کاره یناوه و له ئیستاشدا به کاریدینن. نیروئامور له دوو بهشی سه رهکی پیکدیت:

۱- ئهحمه دی حاجی باپیر، گوندی چهکوان، شارهدیی ئیسیوه، قه لادزی، ۱۹۵۴، ۲/۲۰۰۸.

۲- مام سالح خدر، پیش سپی شارهدیی ئیسیوه، قه لادزی، ۲/۲۰۰۷.

ئەكەم/ ئامور: بەشئىكى سەرەكە ئامىرەكەيە و لەم بەشانە پىكىدئىت، دەندە، گاسن، پاش بارە، دەستە مستە، شىرەپە، باسكىش و بەرۋولە.

- دەندە: بەشى سەرەكى ئامورە، لە دارى گويز يان تاوك دروستدەكرى چونكە ئەو جورە دارانە رەقن و ناشكىن، دريژيەكەى نزيكەى (۸۰ بۆ ۹۰) سم دەبئىت، بەشى سەرەوہى پانە و نزيكەى (۲۰) سم دەبئىت، دوو كونى تىدايە، كونى يەكەميان لە سەرەتادا دەندەدايە و پاش بارەى لىقايىم دەكرئىت، كونى دووہميان لە ناوراستى دەندە دايە و شىرەپەى لىقايىم دەكرئىت ھەرۋەھا بەشى خوارەوہى دەندەش باريكە و گاسنى پئوہ قايمدەكرئىت.

- گاسن: پارچەيەك ئاسنە، سەرەكەى پانە و نوكەكەى تىژە، دريژيەكەى نزيكەى (۱۵ بۆ ۲۰) سم دەبئىت، بە كۆتايى دەندەوہ قايمدەكرئىت، ئەو بەشەى ئامورە كە دەچئتە ناو گلەوہ و زەوى پئدەكىلدريئىت، ھەموو سالىك جاريك دەمەكەى تىژ دەكرئىتەوہ بۆ ئەوہى باش زەوى پئىكىلريئىت.

- پاشبارە: داريكى دريژى يەك مەترىيە، بەشى خوارەوہى لە كونى يەكەمى دەندە ھەلدەكىشريئىت، لە سئىيەكى خوارەوہى دارەكەدا كونيك ھەيە، باسكىشى لىقايىمەدەكرئىت، لە بەشى سەرەوہيدا كونيك ھەيە دەستەمستەى لىقايىمەدەكرئىت.

- دەستەمستە: داريكى كورته و دريژيەكەى (۱۵) سم دەبئىت، لەبەشى سەرەوہى پاش بارەدا قايمدەكرئىت، لەكاتى جووتكردندا جووتيار دەستى پئوہدەگرئىت.

- شىرەپە: لە دارى بەرۋو يان گويز دروستدەكرئىت، دريژيەكەى (۸۰) سم دەبئىت، بەشى خوارەوہى ئەستورە، لە

کونی دووهمی دهنده هه‌لده‌کیشریت، هه‌روه‌ها به‌شی سه‌روه‌ی باریکتره، له کونی باسکیش هه‌لده‌کیشریت، له کوتایی شیره‌په‌دا کونیک هه‌یه، داریکی باریکی تیده‌کریت، بۆ ئه‌وه‌ی باسکیشی لینه‌یه‌ته‌در.

- **باسکیش:** داریکه درژییه‌که‌ی (٥.٢) م ده‌بیت، له کوتایی به‌شی پیشه‌وه‌یدا کونیک هه‌یه، به‌پول‌ه‌ی به‌نیره‌وه پیتایمه‌کریت، له کوتایی باسکیشدا به (٢٠) سم کونیک هه‌یه، شیره‌په‌ی تیه‌ه‌لده‌کیشریت، به‌شی دواوه‌ی به کونی پاش باره‌وه قائمه‌کریت.

ئه‌گه‌ر به گاجووت یان گویدریژ زه‌وی بکێلدریت، پیویسته باسکیش درژییه‌که‌ی له (٥.٢) م بیت به‌لام ئه‌گه‌ر به ولاخ ئه‌سپ، بارگیر و ماین زه‌وی بکێلدریت، پیویسته باسکیش (٣) م بیت. دووهم/نیر: به‌شیکی دیکه‌ی سه‌ره‌کی ئامیره‌که‌یه و له‌م به‌شانه پیکدیت، نیر، بنه‌وه‌ند و که‌لاوه.

- **نیر:** داریکه درژییه‌که‌ی (٢) م ده‌بیت، ئه‌مسهر و ئه‌وسه‌ره‌که‌ی که‌میک چه‌ماوه‌یه، بۆ ئه‌وه‌ی به‌ئاسانی بچیته‌سه‌ر ملی جووته‌گاگان، هه‌ر سه‌ریکی دوو کونی تیدایه، بۆ ئه‌وه‌ی که‌لاوه‌کانی تیه‌ه‌لکیشریت، ناوه‌راستی نیر به‌رزیه‌کی تیدایه بۆ ئه‌وه‌ی ئاموری له‌رپی بنه‌وه‌نده‌وه لیقایمکریت.

- **بنه‌وه‌ند:** له دوو شوڵ داری به‌پوو یان بنه‌وشه پیکدیت، پیویسته شووله‌کان درژیان یه‌ک مه‌تر بیت پاشان به‌ئاگر نه‌رم ده‌کرینه‌وه و پیکه‌وه باده‌درین پاشان ده‌کرینه‌ قوڵفه، بۆ ئه‌وه‌ی نیر و ئاموری پییه‌یه‌که‌وه ببه‌ستریت. بنه‌وه‌ند پیش ئه‌وه‌ی به کاربه‌ینریت، پیویسته به‌ ئاو ته‌ربکریت، بۆ ئه‌وه‌ی نه‌شکیت، ئه‌و کاتانه‌ش که کاری پیناکریت، پیویسته له‌ناو گلدا هه‌لبگیریت، بۆ



ئەوھى شى بېيىتەوھ و وشك نەبىتەوھ.

– كەلاوھ: ژمارەيان چوار دانەيە، لەھەر چوار كونى نىر دەخرىن،  
بۇ ئەوھى نىرەكە بە گاكانەوھ بەستىتەوھ، ئەو سەرەى لە نىرەكە  
دەخرىت، پىويستە ئەستوورتىر بىت، بۇ ئەوھى لىنەيەتەدەر،  
كەلاوھ لە دارى بەرپوو درووستدەكرىت، درىژبىيەكەى نزيكەى  
(٦٠) سم دەبىت، كەمىك بە ئاگر دەچەمىندرىتەوھ، بۇ ئەوھى بە  
جوانى بچىتە مىلى گاكانەوھ.

نىر ھەيە شەش كونى تىدايە، لەسەر ئەمە پىشىنان دەلین:  
(توشى نىرى شەش كون بووھ) واتە: كارەكەى زور تاقتە  
پروكىنە.

## گه نمکردن:

گه نم له ناو جوړی دانه ویله کاندای به پله یی یه که م دیت چونکه خوړاکیکي سهره کی دانیشتوانه، بویه بری فروشتنی له هه موو جوړه کانی تری دانه ویله زیاتره، له بهر نه وه جووتیاره کانی کوردستان و ناوچه یی پشدر به پله یی یه که م له ناو جوړی دانه ویله کاندای گه نم ده چینن، جگه له وه به هایه کی خوړاکي به زی هه یه، (کا) که یی وه ک خوړاکیکي سهره کی له وهرزی زستاندا دهریته مالات.

وهرزی پایز کاتی چاندنی تووی گه نمه، جووتیاره کانی ناوچه یی پشدر ده ست به زه وی کیلان ده که ن، نه گهر زه وییه که ده ست بیټ، به مهینه یی جووتکردن و نه گهر ناوچه یی زه وییه که ش سه خت بیټ، به نیروئامور و جووته گا ده یکیلن. نه گهر زه وییه که وشکه وهرد بیټ، واته: پیشتر کیلرا بیټ، راسته وخو تووی پیوه ده که ن، نه گهر زه وییه که ته راو هز بیټ، ده وه ستن تا په له ده دات، پاشان ده یکیلن و تووی پیوه ده که ن، یاخود نه گهر به راو بیټ، ده دیدرن و ده یکیلن، ئینجا تووی پیوه ده که ن. به بارانی په له یی وهرزی پایز، ههر یه ک له م جوړه زه ویانه، نه و گه نمه یی تییدا توو کراوه دهریټ.

له ناوچه یی پشدره (۱۵) جوړ تووی گه نم هه یه که جووتیاران ده یچینن، ناوی جوړه کانی گه نم وه ک (کوستان، پووته، دیوه، کورتان، رهزایی، شه شپه ر، شوشه، حوله، مه لایی، گه وره یان مه رگه یی، هه ره مه یان تیکه لاه، سپیلکه یی گو کورت و سپیلکه یی گول دریز، ماسی پاک، گول ره ش و سوورکه).

جووتیاره کان به نارهنووی خو یان یه کیک له م جوړه تووانه ده چینن، له بهر نه وه یی نه و کاته وه ختی په له دان و باران باریینه،

بۆيە زەھوييەكان دواى چاندنى تۈۋەكە پىۋىستيان بە ئاۋدان نىيە، لە ۋەرزى زىستاندا تۈۋەكان بەتەۋاۋەتى دەپۋىن و لە زەھى دىنە دەرەۋە، پىي دەلېن: قەرسىل پەنگى سەۋزىكى تۈخى ھەيە و درىژى لە نىۋان (۱۵-۲۰) سىم داىە، لە ۋ كاتەدا لەبەر ئەۋەى زىستان بەرەۋ ساردى دەپۋات و پۋژبەپۋژ دىنا ساردتر دەبىت، قەرسىل تۈۋانائى گەشەكردنى نامىنېت، زۋر جار لە ناۋچە كۈيستانىيەكانى پشدر چەند پۋژىكىش دەكەۋىتە ژىر بەفرەۋە، پاشان لە ۋەرزى بەھاردا گەشەى يەكجارى دەستپىدەكاتە و بالائى بەرز دەبىتەۋە بۆ زياتر لە مەترىك، بەشى سەرەۋەى گەنمەكە گۈل دەكات، پىدەلېن: (بەدان) يەكەم جار گۈلەگەنمەكان كەمىك جىق و لىنچن چۈنكە بەتەۋاۋى پىنەگەشتۈن، دواى ئەۋەى گۈلەگەنمەكان پىدەگەن و دەپەپن، دەنكى گەنمەكان قەلە و پەق دەبن و گۈلەكانىان تۈندۈتۈلدەبن، ھەر گۈلېكى گەنم دەيان گەنمى پىۋەيە، ھەندىك گۈلى گەنم ھەيە، زياتر لە (۳۰ بۆ ۷۰) دەنگە گەنمى دەگرېت. دواى ئەۋە گۈلەگەنمەكان بەتەۋاۋى پىدەگەن، گۈلەكە و قەدەبارىكەكەى گەنم پەنگيان لە سەۋزەۋە بۆ زەرد دەگۈردىت، ئىتر ئەۋ كاتە ۋەختى درۋىنە دەستپىدەكات<sup>(۱)</sup>.

### درووینە:

دواى ئەۋەى گەنم پىدەكات، گۈلەكەى دەپەپىت و پەنگى زەرد دەبىت، ۋەختى درۋىنە دەستپىدەكات، لە كوردەۋاردا بەگشتى و لە ناۋچەى پشدر بەتايىبەتى، جۈوتيارەكان درۋىنە بە دوو ئامپىرى فۈلكۈرىيى داس و مالەغان دەكەن، مېژۋى

۱- ئاۋات ئەحمەد ئىسماعىل، شارەدىي ئىسىۋە، قەلادىزى، ۲۰۰۷/۳.

درووستکردنی ئەم دوو ئامیتره نادیاره، ئەوهنده ههیه کورد له کونهوه درووستکردوون و درووینهی پیکردوون.

**یه کهم / داس<sup>(۱)</sup>:** ئامیتریکی کهلهپووری کوردییه، دهمیکی کهوانهیی ههیه که له مادهی ئاسن درووستدهکریت، نووکه کهوانهییهکهی تیژه و دیوی ناوهوهی به ههسان تیژ دهکریت، بۆ ئەوهی به ئاسانی له کاتی درووینهدا، لاسکی گهنم ببریته، تیرهی دهمه کهوانهییهکهی له (۳۰) سم تیناپهریته ههروهها دهسکیکی کورتی ههیه، له دار درووستدهکریت، له کاتی کارکردندا به دهستهوه دهگیریت. ئەم ئامیتره میژوووهکهی نادیاره به لام تا ئیستا له شار و شاروچکهکانی کوردستاندا به گشتی و ناوچهی پشدهر به تاییهتی ئاسنگه رهکان درووستی دهکهن.

### چۆنیتی کاری درووینه به داس:

له ناوچهی پشدهر جووتیارهکان کاری درووینه به ههروههز دهکهن، به تاییهتی له گوندهکاندا، کاتی درووینه له ناو خۆیاندا رینکدهکهون، ههر پۆژهی ههروههز بۆ یهکیکیان دهکهن، واته: ههر پۆژهی پهله گهنمی یهکیک له جووتیارهکان دهوورنهوه، بهو شیوهیه بهردهوام دهبن تا ههموو پهله گهنمهکان دهوورنهوه، ههر پۆژهی سههری پهله گهنمی چ جووتیاریک بیته، پێویسته ژهمه خواردنی ههموو ههروههزهکه دابینبکات.

جووتیارهکان به گشتی درووینه به داس له ههموو زهوییهکدا دهکهن، چ لهو زهویانهی که دهشت و تهختن، چ ئەو زهویانهی که سهخت و شاخاوین. درووینه به داس به دوو شیوه دهکریت: **– به کرهیی:** ئەو کۆمهله جووتیارهی که به ههروههز پهله گهنمیک دهوورنهوه، سههرتا پهله گهنمهکه به داس خهتخت

۱- مام سالح خدر، پيش سپی شارهدی ئیسویه، قه لادزی، ۲/۲۰۰۷.

يان قاشقاش دهكەن، پاشان ھەر جووتياره قاشيكي له پەلە  
گەنمەكە بەردەكەوئیت و دەیدووړیتهوه، كئ زووتر بهشی خوی  
تهواوكر دادهنیشیت.

– دره: جووتيارهكان لهسەر پەلە گەنمەكە به ريز دهوہستن،  
يەكی نزيكەى مهتریک نيوانيان بيت، بهیەكهوه دەست به  
دووړينهوهی پەلە گەنمەكە دهكەن تا كارەكە تهواودهبيت كهس  
دەست لهكارهه لئاگریت.

جووتيارهكان لهكاتی درووينهكردندا، زوو زوو دەمی  
داسهكانيان به روئی چيشت چهوردهكەن و به بەردە ههسان  
دهيسوون، بۆ ئهوهی دەمی داسهكانيان تهواوتیژبيت، به جوړیک  
موو بکات، بۆ ئهوه به ئاسانی لاسکی گەنمەكە بېریت، له کاری  
درووينهكردندا جووتيارهكان زور ماندووهدبن، بۆیه له کاتی  
كارکردندا گورانی درووينهكردن بهم شیوهیه دهلین:

هۆدروونه دروونه دروونه  
دهسکی داسیم بهرۆنه  
خانم خانم بهیانی  
له سەر ههوز و ههمامان  
يارئ ویمده شهمامان  
هۆدروونه دروونه دروونه  
دهسکی داسیم بهرۆنه  
خانم خانم ئهم جاره  
میوانی تۆم دووباره  
رووت بینه و زولفت لاده

له درووینه کردندا جووتیاره کان به دهستیک داسه که یان پیته و به دهستیکیش ورده ورده گه نمه که دهگرن و به داس به شی بنه وهی چله گه نمه کان ده برن، پاشان چه پک چه پک گه نمه دووراوه که داده نین، بو ئه وهی چه پکیکی تر بدوورن، به و چه پکه گه نمه دووراوه ده لین: (سواله) دواي ئه وهی ژماره ی سواله کان زور ده بیت، هه ندیک له جووتیاره کان سواله کان کو ده که نه وه، باوهش باوهش دایده نین پییده لین: (باقه) پاشان چه ند لاسکیکی گه نم به یه که وه باده دن و باقه گه نمه کانی پییده به ستن، بو ئه وهی بلاونه بینه وه، به و لاسکه گه نمانه ی که باقه کانی پییده به ستن ده لین: (باقه بین).

ئه گه ر گه نم بالای که م بیت، که م که م که دهیدوورن به ردیکی دهخه نه سه ر بو ئه وهی با نه بیات پیی ده لین: (گه لویژ) له به ر ئه وهی لاسکه که ی کورته سواله سواله ی ناکه ن و دواي بیکه نه باقه به لکو هه مووی به سه ر یه که وه داده نین و پیی ده لین: (گه لیشه).

### دووه م / ماله غان<sup>(۱)</sup>:

ئامیریکی که له پووری کوردییه، ده می ماله غان له ئاسن درووستده کریت، که میک که وانه ییه و بو دوورینه وهی گه نم به کاردیت، نزیکه ی (۸۰) سم دریزه، به هه سان ده مه که ی تیژ ده کریت، بو ئه وهی به ئاسانی لاسکی گه نمه کان بپریت، کلکیکی دریزی دوو مه تری هه یه، له سییه کی کلکه که ییدا ده سکیکی کورته پیوه یه، جووتیار له کاتی درووینه کردندا دهستی پیوه ده گریت و پیی ده لین: (چه له مه) ئه م ئامیره میژووه که ی نادیاره به لام تا ئیستا له شار و شاروچکه کانی کوردستاندا به گشتی و ناوچه ی ۱- ئه حمه دی حاجی باپیر، گوندی چه کوان، شاره دینی ئیسیوه، قه لادزی، ۲۰۰۸/۲، ۱۹۵۴.

پشدر به تاییه تی ئاسنگه ره کان درووستیده کن.  
 ئه و په له گه نمانه ی که زهوییه که یان تهخت و ریک بیت،  
 جووتیاره کان به ماله غان دهیدوورنه وه، چونکه ده می ماله غان  
 زور دریزتره له داس، کاری دوورینه وه ی گه نمه که خیراتر  
 نه نجامه دریت ههروه ها جووتیاریش که متر ماندووده بیت، له بهر  
 ئه وه ئه و په له گه نمانه ی به ماله غان بدووریته وه، پیوستی  
 به کاری ههروه ز نییه چونکه ماله غانیک یان دووان توانای  
 دوورینه وه ی په له گه نمه یکی هه یه.

### چوونیتی کاری دروونیه به ماله غان:

ئه و جووتیاره ی به ماله غان گه نم ده دووریته وه، له سووچیکی  
 په له گه نمه که دا دهه سستیت، به ده سستیکی کلکی ماله غانه که و به  
 ده سته که ی تری چه له مه که ی ده گریت، له ته نیشته خو یه وه بو  
 بهر ده می ورده ورده گه نمه که ده دووریت، له سهروه بو خواره وه  
 خه تیک ده نیت پاشان ده چیته وه هه مان شوین و خه تیکی تریش  
 ده دووریت، به و جووره تا په له گه نمه که ته واوده بیت.

له کاتی دوورینه وه ی په له گه نمیکدا، جووتیار هه میسه  
 به پیوه ده بیت و ناچه میته وه، به پیچه وانه ی داسه وه که به دریزای  
 کاری دروونیه ده بیت جووتیار پشتی بچه میته وه که ده بیته  
 هوی زور ماندووبوونی ههروه ها گه وره یی ده می ماله غان  
 وایکردوه که کاری به ده ستووبردیت و چله گه نمه کان له  
 تهختی زهوییه که وه بپریت، که لکی ئه وه یه که گه نمه که (کا) که ی  
 خه سار نابیت، له بهر ئه وه ی کاره که به یه ک جووتیار نه نجام  
 ده دریت، زور ماندوونابیت، ئه گه ره په له گه نمه که زور گه وره  
 بیت، به زیاتر له یه ک جووتیار نه نجامه دریت.

**جۆخىن درووستكردن<sup>(۱)</sup>:** جووتيارهكان پيش ئهوه كارى درووينه كردن ئەنجامبەدن، دەست بە درووستكردى جۆخىن دەكەن، بۇ ئهوهى كه گەنمەكه دوورايهوه بيبه نه سه رجۆخىن، ئهوه زهويانهى ديمهكارن وەرد يان تەراوەن، پيوسته جووتيارهكه له وەرزى بەهاردا پيش ئهوهى باران بارىن كۆتايى بىت، له جىگهيهكى كىلگهكهيدا، جۆخىنك درووستبكات، ئهوه زهويانهش كه بەراون، جووتيارهكان پيش درووينه جۆخىنى ليدرووستدەكەن، ئهوه شوينەى كه دەكرىت بە جۆخىن، ئەبىت جووتيارهكه جوان كاي پيوه بكات و بە باگردين بىگرىت، بۇ ئهوهى زهوييهكهى توندبىتته و پتهوبىت، بۇ ئهوهى لهكاتى گىرهكرندا، گەنمەكه لهگەل خۇلدا تىكەل نەبىت و پىس نەبىت هەروهها پيوسته شوينى جۆخىن با بىگرىتهوه، بۇ ئهوهى (شەن)ى لىبكرىت، بەگشتى جۆخىنهكان لهنزىك يان له قەراغى پەله گەنمەكهدا درووستدەكرىت، بۇ ئهوهى جووتيارهكه گەنمە دووراوهكهى بهئاسانى بۇ بگويزرىتهوه.

**كىشه<sup>(۲)</sup>:** له ناوچهكهدا بەگشتى له مانگى هەوتدا، جووتيارهكان باقهباقه گەنمە دووراوهكانان دەبەنه سه رجۆخىن، ئەگەر جۆخىنهكانيان دوور بىت، بە گويدريژ و ولاخ دەيگويزنهوه، بەكردارى گواستنهوهى گەنمە دووراوهكان له كىلگهكانهوه بۇ سه رجۆخىنهكان دەوترىت: كيشه.

۱- ئەحمەدى حاجى باپير، گوندى چەكوان، شارەدىي ئىسيوه، قەلادزى، ۱۹۵۴، ۲۰۰۸/۴.

۲- مام سالىح خدر، پيش سپى شارەدىي ئىسيوه، قەلادزى، ۲۰۰۷/۲.



گيره<sup>(۱)</sup>: کاتیک هه موو گه نمه دووراوه که دیننه سه رجوخین، به شیوهیه کی بازنه کی گه نمه که داده نین، پاشان شهش بۆ ده گاجووت دیننه سه رجوخینه که، له تهنیشته یهک به گورپس ده یانبه ستنه وه، به شیوهیه کی بازنه یی به پیچه وانه ی میلی کاتژمیره وه ده یانسووریننه وه، بۆ ئه وه ی گیزنه بن، گاجووته کان هه موویان له پال یه کتردا به یه که وه ده یان جار به سه ر گه نمه که دا ده رۆن، به وه ده لاین: گیره، له ئه نجامدا به قاچی گاجووته کان گه نمه کان له گوله کانیان جیاده بنه وه، هه موو لاسکی وشکبووی گه نمه که ش ورد ده بیت و پیی ده لاین: کا، گه نم و کا پیکه وه تیکه لده بن، ئه بی ئه وه بزائریته که گیره کردن ته نیا به گا ناکریته به لکو به ولاخی تریش ده کریته.

گیره کردن کاتی زۆر ده ویت، به دریزایی رۆژ گیره به رده وام ده بیت، بۆیه جووتیاره کان هه رچه ند کاژیر جاریک گاگان ده وه ستین بۆ ئه وه ی پشووبده ن پاشان ته ماشای خه رمانه که ده که ن، گه نمه گیره کراوه که له بنه وه لا ده بن و گه نمی نوی دینن و ده ست به گیره کردن ده که نه وه.

له راستیدا گیره زۆر کاریکی زه حمه ته، جووتیاره کان زۆر پیوه ی ماندووده بن، جووتیاری هه یه زیاتر له چه ند رۆژیک به گیره وه ده بیت، به هوی پیشکه وتنی ته کنه لوژیاوه که هه موو جیگه یه کی گرتوته وه، ئامیریک به ناوی (خه رمان کوت یان کا کوت) وه په یدا بووه، توانای هه یه له که مترین کاتدت زۆرترین خه رمان بکویت و کا و گه نم له یه ک جیابکاته وه، تیچوونیشی که مه، به هوی ئه وه وه گیره کردن به گاجووت زۆر که مپوته وه و له زووربه ی گونده کاندانه ماوه، گوندنشینه کان به کوکردنه وه ی

۱- ئه حمه دی حاجی سمایل، گوندی ئیسیوه، شارهدینی ئیسیوه، پشده ر، ۵/

گه‌نم و کوتانی به مه‌کینه ده‌لین: کرشه.

شه‌نه‌کردن: دواى ئه‌وه‌ی کارى گيره ته‌واوده‌بیت، هر له‌سه‌رجوخین جووتیاره‌کان ده‌ست به شه‌نه‌کردن ده‌کن، بۆ ئه‌و مه‌به‌سته ئامیریکى فۆلکلوریى کوردیى هه‌یه که کارى شه‌نه‌کردنى پینئه‌نجامده‌دریت، پى ده‌لین: شه‌ن، ئه‌م ئامیره کلکیى دریژی دوو مه‌ترى هه‌یه، ده‌مه‌که‌ی چوار بۆ پینچ لکه و که‌میک شاشه، بۆ ئه‌وه‌ی (کا) که‌ی پینه‌رزبکریته‌وه و دانه‌که‌شى لیوه بکه‌ویته‌ خوار، سه‌رتاپای ئامیره‌که له دار درووستکراوه، میژووی درووستکردنى لای کورد نادیاره.

ئه‌و شوینه‌ی که جوخینه‌که‌ی لیدرووستده‌کری با ده‌یگریته‌وه، بۆ ئه‌وه‌ی کارى شه‌نه‌کردنى لینه‌نجامبدریت، جووتیاره‌کان له دوو کاتدا شه‌ن ده‌کن، به‌یانیان و دوانیوه‌پوان چونکه به‌یانیان جووره‌بایه‌کی هه‌یه، خه‌لکی ناوچه‌که پى ده‌لین: زاویته و دواى نیوه‌پوانیش بایه‌کی هه‌یه پى ده‌لین: شه‌مال، به‌و دوو جوور با یه شه‌ن ده‌کن، سه‌ره‌تا خه‌رمانه‌که گردى ده‌که‌نه‌وه و کویده‌که‌نه‌وه پاشان به‌ ئامیری شه‌نه‌که کا و گه‌نمه‌که بۆ ئاسمان هه‌لده‌دن، زاویته یان شه‌ماله‌که که دیت، کا که ده‌بات له‌ولاهه کویده‌کاته‌وه و گه‌نمه‌که‌ش له‌جیی خوی دیته‌وه‌خوار. واته: به کردارى شه‌نه‌کردن کا و گه‌نم له‌یه‌ک جیاده‌کریته‌وه.

که‌ویکردن<sup>(۱)</sup>: هه‌ر له‌سه‌رجوخین، به‌که‌وى گه‌نمه‌که به‌جوانی ده‌بیژنه‌وه، بۆ ئه‌وه‌ی ئه‌و کا یه‌ی پیوه‌یماوه لیببیته‌وه، ئه‌م کاره به‌ زۆرى ژنان ده‌یکه‌ن، هه‌موو گه‌نمه‌که له‌ کا خاوینده‌که‌نه‌وه. ئه‌و (کا) یه‌ی که له شه‌نه‌کردندا له‌ گه‌نمی جیاده‌که‌نه‌وه، له‌سه‌رجوخین له شه‌لته‌ی گه‌وره‌گه‌وره‌ی ده‌کن و ده‌بیه‌نه‌وه

۱- شادی ئیبراهیم ئه‌حمه‌د، گوندی ئیسیوه، شاره‌دی ئیسیوه، پشده‌ر، ۵/ ۲۰۰۸.

بۇ كادىنەكانيان چونكه (كا) خۇراكيكى زور به نرخه، له وهرزى زستاندا جووتيارهكان دهيدنه مالات، كادىنیش شوينى هه لگرتنى كايه.

**گه نم پيوان:** له ناوچهى پشدهر وهك نه ريتيكي ناوچهى، هه موو جووتيارهكان سالانه له و داها تانهى ده ستيان ده كه ويئت، خيزى لينده رده كه ن، به پرواى خويان ئه و به ره هه مهى به ده ستيان هيتاوه هه لال بيت، به شيكى لينده كه ن به خيز، له بنه رهدا ئه مه له سيسته مى ئايينى و چينا يه تيبه وه سه رچاوهى گرتووه. ئه و كاتهى كه كارى شه نه كرد و كه ويكردن ته واوبوو، گه نمه كه له سه ر جوخين كو مه لده كه ن و پيى ده لين: خه رمان، هه موو جووتيارهكانى ناوچه كه ۱۰٪ كه ده كاته يه ك به دهى داها ته كانيان ده كه نه خيز، به واتايه كى تر بليم: هه ر له ده ته نه كه و يه ك ته نه كهى ده كه نه خيز. دواى ئه وهى كه خيزه كه يان له گه نمه كه ده ر كرد، هه ر جووتياره و گه نمى خوئى له سه ر جوخين ده كاته گوينى تيليسه وه و بۇ مالى خوئى ده با ته وه. له كاتى جيا كردنه وهى خيزه كه دا جووتيارهكان ئه م گورانى گه نم پيوان ده لين، ته نه كه ته نه كه گه نمه كه جيا ده كه نه وه، له يه كه م ته نه كه وه تا ده يه م نه ته كه گورانيبه ي له گه ل ده لين:

ئەوہ يەكە  
 خوايەكە و دوو نىيە  
 كەس لە رەنگى وى نىيە  
 يا ئەللا خوايە بينىرى بەرەكەتئى  
 ئەوہ دووہ  
 بەرەكەت بئى لە كن توو  
 خوايە بينىرى زوو  
 ئەوہ سئى  
 بەرەكەتئى بنووسئى  
 يا شىخى مال لە قەدووسئى  
 ئەوہ چوار  
 بەرەكەتئى ھەر چوار يارانى خودات بۆ يىتەخوار  
 ئەوہ پىنج  
 بەرەكەتئى ھەر پىنج فەرزەى نوپۇت تىكەوئى  
 ئەوہ شەش  
 بەرەكەتئى ھەر شەشلەى حاجىانت تىكەوئى  
 ئەوہ ھوت  
 يا مالىكەلمەوت بەرەكەتئى خودا و پىغەمبەرانت تىكەوت  
 ئەوہ ھەشت و گەشت  
 بەرەكەتئى خودام بەو خەرمانەى داھىشت  
 ئەوہ نۆ  
 بەكەم نەبئى بەزىادى خىرى بىت  
 ئەوہ دە  
 زەكاتە. (۱)

۱- ئەحمەدى حاجى سمايل، گوندى ئىسىو، شارەدى ئىسىو، پشدر، ۲۰۰۸ / ۵.

## ئەو خۇراكانەى لە گەنم درووستدەكریت:

ساوەر، سەمەنى، گەنمەكوتاو، گەنم و ماش، كەشكەك، قەرەخەرمان، بریشكە، پەلۆهقاوت.

**ساوەر:** يەككە لە خۇراكە فۆلكۇرئىيە بەكەلكەكان، تا ئىستا بەھای خۇراكى وەك خۇراكىكى گرنگ لە دەستەداو، خیزانەكانى ناوچەكە لە ھەزاران سال لە مەوبەرەو تا ئىستا بەردەوام درووستى دەكەن، لە زووربەى وەرزەكاندا دەيخون بەتايبەت لە وەرزی زستاندا.

لە پىكھاتەى كىمىيى ساوەردا پرۆتئين، شەكر، چەورى ھەيە ھەرۆھا قىتامين (E, D, B, A) ھەيە، جگە لە مانە كۆمەلك ماددەى كانزا وەك (ئاسن، زىنگ، فۆسفات، كلس، پۆتاسىيۆم، سۆديۆم، يۆد) ھەيە. بە پىي زانست يەك كوپ ساوەر نيوەى پىداويستى مۆرف لە ماددەى سيلينىيۆم دابىندەكات كە بۆ تەندرووستى ئىسقان و كۆئەندامى زاووزى گرنگە ھەرۆھا ۱۵٪ پىويستى كەسك لە مەگنيسىيۆم دابىندەكات كە بۆ كاركردى دل و ماسوولكەكان و درووستبوونى ئىسقان گرنگە.<sup>۱</sup>

### چۆنىتى درووستكردى ساوەر:

لە وەرزی پايزدا پىش باران بارىن، زووربەى خیزانەكانى ناوچەكە دەست بە درووستكردى ساوەر دەكەن، ھەر خیزانك بە پىي ژمارەى ئەندامانى خیزانەكەى، برىك گەنم بە چەند قۇناغىك دەكاتە ساوەر بەم جۆرە:

۱- بریشكە: گەنمى برژاو.

۲- چەسەن قادر رەسول، گوندى ئىسيو، شارەدى ئىسيو، پشدر، ۴/ ۲۰۰۸.

۳- گوڤارى خاك، ژ. ۵۴، سالى پىنجەم، چاپخانەى دلير، ۲۰۰۱.

گەنم کولاندن: یەكەم هەنگاوی ساوهر درووستکردن، بە گولاندنی گەنم دەستپێدەكات، سەرەتا ئەو مالاھى كە ساوهر درووستدەكات، مەنجەلێك یان دوو مەنجەلێ زۆر گەورە دینن كە تاییبەتە بە ساوهر كولاندن و نیوہیان دەكەن لە ئاو پاشان چەند بڕێك دارى وشك دەخەنە ژێر مەنجەلەكانەوہ و ئاگریان دەدەن، تا ئاوى ناو مەنجەلەكان گەرم دەبن، ئینجا ھەر مەنجەلەھى تەنەكە یەك یان زیاتر گەنمى تێدەكەن، ئاگرى ژێر مەنجەلەكان خوۆش دەكەن، بەزیاتر لە كاژێرێك گەنمەكە دیتەكول، لەكاتى ھاتنە كولى گەنمەكەدا، كەسێك جارجار بە كەوگىرێكى كلك درێژ، گەنمى ناو مەنجەلەكە سەرەوین دەكات، بۆ ئەوہى بەتەواوى ھەمووى بكولێت.

كاتێك كەنمەكە بە تەواوى ھاتەكول، قەبارەى كەمێك گەورە دەبێت و تەواو نەرم دەبێت ئینجا بە كەوگىر وردەوردە گەنمەكە لە مەنجەلەكە دەردینن و دەیکەنە ناو سەبەتەوہ، بەو گەنمە كولاوہ دەوتریت (دانولە) بۆ ئەوہى كەمێك ئاوەكەى بچۆریتەوہ، پاشان سەبەتە سەبەتە گەنمەكە دەبەنە سەر بانێك و لەبەرھەتاو بلاوى دەكەنەوہ تا بەتەواوى وشك ببیتەوہ، بەو جۆرە ھەموو ئەو گەنمەى دەیکولێن، لەبەر ھەتاو ھەلیدەخەن تا وشك دەبیتەوہ.

گەنم کوتان: دواى ئەوہى دانولە گەنمە كولاوہكە لەبەر ھەتاو ھەلخرا و وشك بووہوہ، ژنان ھەرەوہز دەكەن و گەنمە ھەلخراوہكە جوان لەسەر سینی دەبژێرن، بۆ ئەوہى ھەر شتیكى پێوہبیت لیبیکەنەوہ. تا ژنان گەنمەكە دەبژێرن، پیاوان لە جیگە یەكی تەختدا چالێك قول ھەلەكەنن، قولی نزیکەى پەنجاسم و تیرەكەشى یەك مەتر بیت، جوان ناوى چالەكە

سواغدهدن، پيويسته بنى چاله كه تهخت نه بيت به لكو كه ميک بۆ ناوه وه چه ماوه بيت، بۆيه له كاتى کوتاندا هه موو گه نمه كه ي تيداكو بيته وه. ئينجا پياوان دوو ميکوت<sup>(1)</sup> بۆ کوتانى ساوه ره كه ئاماده ده كه ن.

ئهو رۆژه ي گه نم ده كوتريت، گه نمه كولاوه بژير دراوه كه ده به نه سه ر چاله كه، كه م كه م گه نمه كه به ئاو شيدار ده كه ن و ده يكه نه ناو چاله كه وه، دوو كه س به رامبه ر يه ك له سه ر چاله كه داده نيشن، به دواى يه كدا به ميکوت گه نمه كه ده كوتن، له به ر ئه وه ي زۆر ماندوو نه بن، گۆرانى ده لين و چا ده خو نه وه، جار جار كه سيك گه نمى ناو چاله كه سه ره و بن ده كات تا به ته واوى هه مووى ده كوتريت، به و جو ره هه موو گه نمه كه ده كوتريت، پاشان گه نمه كوتراوه كه له جيگه يه كى خاويندا له به ر هه تاو هه لده خه ن تا به ته واوى وشك بيته وه.

جگه له گه نم کوتان به ميکوت، خه لكى ناوچه كه گه نم به ئاميرى (سندول) يش ده كوتن، له جيگه يه كى تر دا باسى ئه م ئاميره فولكلورييه ده كه م.

### گۆرانى ساوه ركولان:

ئهو ساوه ره، گه نمى پاره

لۆ ئه وساره، كابان هاره

ده لبي ده

ده بكوته

بيكه كايه

بيده بايه

1- ميکوت: ئاميرىكى فولكلورى كوردىيه، له دار دروو سته ده كرى، سه ريكي گه وره ي هه يه وهك چه كوش، بۆ کوتانى ساوه ر به كار دى.

ئەى كىژ لىنىئى  
ئەى كور بىخوا  
ئەو ساوهره چەند بىكەسە  
چەند بىكوتى نارى بەسە  
دانىشتوى لەبن تووى  
ئارووى دەخوارد بە چەقوى  
سەد ماشەلا حەزم چووى  
هەتيوى بووم هەروام دەکرد  
كە پرم لەسەر پىيان دەکرد  
ئەوھى جوانبا ماچم دەکرد  
ئەوھى پىسبا دەرم دەکرد  
هەتيمى بووم لە كاروانى  
دېتم ماريك لە تەلانى  
جىجا ماري لە بۆ نانى  
دېتى زەرى لەبەر نانى  
گۆتم زەرى بىمدە نانى  
هەتيم كەچەر بگرە نانى  
گۆتم زەرى ناگرم نانى  
هەتا نەكەم راموسانى  
هەتيم كەچەر چەند زۆر وەپرى  
مستە كيم دا لەبەر دەمى  
سەرت بپوا تاليت كەوى  
هەتيم كەچەر بپۆ لىرە  
حەوت برام هەنە وەكى شىپرە  
بەخەنجەرەن دەتكەن گىرە



ئەو كانىيە كى لە كىن دارى  
 بەخۆم لىدا بە گۆپارى  
 كى ئاۋ لىبىر كىژى خارى  
 ئەو كانىيە كى لە بىرۆكى  
 بەخۆم لىدا بە نىتۆكى  
 كى ئاۋ لىبىر يار حەيتۆكى  
 مەلای گۆتە مەلاژنى  
 جىيى رابخە لە قوژنى  
 ئەلعان مەلا دىتە كنى  
 كىژ ھەر كىژى مام خۆشناۋان  
 بەرم دايتە ناۋ لاولاۋان  
 ۋەرن ماچكەن سەربە كلاۋان  
 كىژ ھەر كىژى گۆمەسپانى  
 ۋرك گەۋرە مەمك پانى  
 گۆلكە قوتى ناۋ گارانى  
 ھەروا دەرۋا رىيە ۋ رىيە  
 باندۆكە كەى لە پىشتىيە  
 خوا دەزانى دۆستى كىيە  
 ھەروا دەرۋا شىلان شىلان  
 چارۆك سىيى لەسەر پىلان  
 يا دۆستىمبا يا دەسگىران<sup>(۱)</sup>

۱- كۆمەلىك ھۇنراۋەى فۇلكلورىيى كوردى، كۆكردنەۋەى: زەينەبخان مەلا رەۋف، چاپخانىەى فېرېۋون، چاپى يەكەم، ھەولېز، ۲۰۲۱، ل. ۲۸۹.

**به باکردن:** دواى ئه وهى گه نمه که له به ره تاو وشک ده بیته وه، له جیگه یه کدا که که میک باى بیته، به باده کریت، بۆ ئه وهى هموو ئه وه پووشى پیوه یه تی لئی جیا بکریته وه و گه نمه کوتراوه خاوینه که بمینیته وه، ئه وه پووشه ی له وه گه نمه کوتراوه ده بیته وه، پووشیکی زۆر نهرم و سووک و ته نکه و خاوینه، زوور به ی ماله کان ده یکه نه پشتی چونکه له ژیر سه ر و ملدا زۆر نهرم و شله.

**هارپن:** دواى ئه وهى گه نمه کوتراوه که به باکرا، ئه وه پووشه پیوه ی بوو هموو لیکرایه وه، ژنان هه ره وه زیکی تری بۆ ده که ن و له جیگه یه کی ته خندا ده ستاړیک یان زیاتر بۆ هارپنی گه نمه که داده نیت.

#### ده ستاړ<sup>(۱)</sup>:

ژیرده ستاړ یان نیره: به به ردی ژیره وهی ده ستاړ دهوتریت، ناوړاسته که ی داریکی کوردتی تیده خریت، بۆ ئه وهی سه رده ستاړی له سه ر بوه ستی و به یه که ئاراسته له سه ریه که بخولینه وه.

سه رده ستاړ یان مییه: به به ردی سه ره وهی ده ستاړ دهوتریت، ناوړاستی به رده که کونیکى تیدایه، داری نیره ی ده چیته ناو و له ویشه وه دانه ویله ی بۆ هارپن تیده کریت، له قه راغی به رده که شدا ده سکیکی داری پیوه یه، ئه وه که سه ی که ده هارپت، به ده ست به ردی یه که م ده خولینیته وه و دانه ویله که ده هارپت.

دوو ژن به رامبه ر یه که داده نیشن و ده ستاړه کان ده خه نه ناوړاستی خویانه وه، که سیکیان گه نمى تیده کات و ئه وه که ی تریش ده یهارپت، به وه هارپنه گه نمه که ده بیته ساوهر. به وه شیوه یه

---

۱- ده ستاړ: ئامیتریکى که له پووری کوردییه بۆ هارپنی دانه ویله به کاردی.

زوربه‌ی ماله‌کانی ناوچه‌که سالانه ساوهر ده‌کهن. له ئەده‌بیاتی فولکلوردا مه‌تەلیک له‌سه‌ر ساوهر هه‌یه، ده‌لی: دوو جار کولێوه نه‌سری خه‌لیلی. مه‌به‌ست له ساوهره.

### پێهاته خۆراکی و ده‌رمانی ساوهر<sup>(۱)</sup>:

-ساوهر له پیکهاته‌یدا ماده‌یه‌کی ئالۆزی تیدایه، به‌ناوی ترشی فیروۆلیک، توانای ڕووبه‌ڕووبوونه‌وه‌ی له‌گه‌ڵ نیتريت و نیتراتدا هه‌یه، نایه‌لیت بگۆردرین به‌ نیتروسامین که به‌پیی لیکۆلینه‌وه‌کان ئەبیتته‌ هۆی درووستبوونی ژیرپه‌نجه.

-ساوهر له پیکهاته‌یدا چه‌کیکی تری دژی ژیرپه‌نجه‌یه، خانه‌کان له مه‌ترسی ژیرپه‌نجه ده‌پاریزیت.

-ساوهر تاییه‌تمه‌ندییه‌کی تری هه‌ی بۆ ئەوانه‌ی تووشی شه‌که‌ره‌بوون چونکه هه‌ستیا‌ری شه‌که‌ره له ساوهردا لاوازه، واته: ئەو شه‌که‌ره‌ی له ساوهردا هه‌یه له‌ش به‌ هیواشی ده‌یمژیت. ئەوه‌ش بووار به‌پیکه‌خستنی ئاستی شه‌که‌ره‌ دادات له له‌شدا.

-خواردنی ساوهر مرۆف له قه‌بزبوون ده‌پاریزیت.

-خواردنی ساوهر هه‌موو پاشه‌پۆی زیانبه‌خشی ناو ریخۆله

ڕاده‌مالیت.

### سندۆل<sup>(۲)</sup>:

هه‌تا ئیستا له گونده‌کانی ناوچه‌ی پشده‌ر خه‌لکی که‌لکیان لێوه‌ده‌گرن، له به‌رد درووسته‌که‌ریت و دوو به‌شی سه‌ره‌کییه: -سندۆل: به‌ردیکی گه‌وره‌یه، به‌ری سه‌ره‌وه‌ی ته‌خته، له ناو‌راستی ته‌ختاییه‌که‌یدا، چالیکی بازنه‌ی هه‌یه، نزیکه‌ی ۲۰سم قو‌له و تیره‌که‌ی ۱۵سم ده‌بیت، به‌رده‌که کیشی زۆره و زۆر جار به‌که‌سیک ناگو‌یزریتته‌وه.

۱- گو‌قاری خاک، ۵۷، سالی پینجه، ۲۰۰۲، ل ۴۷.

۲- سندۆل: ئامیریکی که‌له‌پووری کوردییه، بۆ کوتانی دانه‌ویله به‌کار دی.

-دەسكە سىندۆل: بەردىكى شىۋە لولەبىيە، درىژىيەكەى دوو پى دەبىت، بە ئاسانى بە دەستدەگىرىت و بۇ كوتانى دانەوئىلە بەكار دىت<sup>(۱)</sup>.

### شىۋازى بەكارهينانى سىندۆل:

ئەو پۆژەى گەنم دەكوترىت، ژنانى گوند كۆدەبنەو، بە سەبەتە گەنم دەبەن بۇ ئەو جىگەيەى كە سىندۆلەكەى لىيە، لە دەورى دادەنىشت، كەسىكىان مستىك گەنم دەكاتە ناو سىندۆلەكەو، كەسىكى ترىش بە دەسكە سىندۆلەكە گەنمى ناو سىندۆلەكە دەكوتىت، تاوتاو ئەو بېرە گەنمەى لە ناو سىندۆلەكەدا دەكوتىت، دەرى دىنن و گەنمى ترى تىدەكەن.

مىژووى ئامىرى سىندۆل نادىارە، سەدان سالە خەلكى ناوچەى پشدر بەكارىدىنن، لەكۇندا چەندىن وەستا ھەبوون لە بەرد درووستىان كىردو، لە ھەموو گوندەكانى ناوچەى پشدردا سىندۆل ھەبوو بەلام لە كاتى شالاو دەردانەكانى حكومەتى ئىراق بۇ سەر ناوچەكە، زورىان فەوتان، بەرىكەوت ھەندىك لەو سىندۆلانە، لە ھەندىك لە گوندەكاندا ماون و نەفەوتاون.

### تووتن كىردن<sup>(۲)</sup>:

تووتن يەكىكە لە بەرھەمە كشتوكالىيەكانى ناوچەى پشدر، ھەموو سالىك بەشىك لە جووتيارەكانى ناوچەكە، بە تووتن كىردنەو خەرىك دەبن، چونكە بەشىك لە بژىوى ژيانان داىبىدەكات. جۆرى ئەو تووتنانەى لە ناوچەكەدا دەكرىت ئەمانەن: (بۇندار، بىشەما، تۆو قوچە، تۆو گرژە و تۆو رەشۆكى).

لە مانگى سى بەدواو بەتايىبەتى لەدواى نەورۆن، ئەو

۱- بەكرام فەقى، شارەدى ئىسىو، قەلادى، ۲۰۰۸/۴.  
۲- ەلى ئەحمەد خىر، گوندى چەكوان، شارەدى ئىسىو، قەلادى، ۱۹۵۳، ۲۰۰۸/۵.

جووتیارانهی تووتن دهکهن، یه کی پارچهیهک زهوی دهکیلن و تووی یه کیک له جوردهکانی تووتنی پیوهدهکهن، له بهر ئه وهی ئه وکاته ئاوه وهوا له باره و باران دهباریت، زهوییهکان پیویستیان به ئاودان نییه، تا مانگی شهش تووهکان چهکهره دهکهن و دهبنه شهتله تووتن.

له مانگی شهشدا دواى ئه وه شهتلی تووتن پیدهگات، هه موو جووتیاریک پارچهیهک زهوی دیکه ی گه وره بو تووتنکردن ریکدهخات و دیراودیروای دهکات، پاشان شهتله تووتنهکان له زهوی یه که مه وه هه لدهکیشن و به ریز له و زهوی دووه مدا دهچه قینن که دیراودیروایان کردوه، سی پوژ له سه ریهک ئاویدهدن، بو ئه وهی شهتله تازهکان بروینه وه، به و ئاودانه دهوتریت: سی پاراو، دواى زیاتر له دوو ههفته لییدهگه رین. له مانگی شهش تا مانگی ههشت بهین بهین ئاویدهدن، له و ماوه یه دا به تهواوه تی تووتنهکان پیدهگهن و سه ری تووتنه پیگه شتووهکان رهنگیان سهی ده بیت، جووتیارهکان به شه پیگه شتووه سه پییه که ی لییده که نه وه، بو ئه وهی کورپه ببیت و تووتنه که به باشی پیبگات و قه و گه لا بکات.

**لیکرده وه گه لای تووتن، به چه ند قوناغیک ده بیت:**

**یه که م/ لیکرده وهی بن په لک بن گه لا:** له مانگی هه شتدا به تهواوه تی تووتن پیدهگات، ئه و گه لایانه ی که ده که ونه به شی خواره وه زووتر پیدهگهن، جووتیارهکان سه ره تا ئه و گه لایانه لییده که نه وه و پیی ده لین: بن په لک.

**دووه م/ ناو په لک ناو گه لا:** دواى ئه وهی که بن په لکی تووتنه که لیده کریته وه، دوو ههفته جووتیارهکان ده وهستن، بو ئه وهی تووتنه که هیز و توانا په یدابکاته وه و گه لای نوی

دەربكاتەو، ئەو گەلا نۆیيانەى گەورە دەبن، لە ناو پراستی تووتنەكەو پىدەگەن، جووتيارەكان پىنى دەلین: ناو پەلك، كەواتە ناو پەلك دوو هەفتە دواى بن پەلك لىدەكرىتەو.

**سپىيەم / سەر پەلك:** جووتيارەكانى ناوچەكە دواى ئەو دوى ناو پەلكى توتنىيان لىكردەو، دوو هەفتەى تر دەو ستن، تووتنەكە هيز و گورىكى ترى دىتەو بەر و گەلاكانى بەرى سەرەو دوى بەتەواوى پىدەگەن، پىدەلین: سەر پەلك، لىكردنەو دوى سەر پەلك بەگشتى دەكەو وىتە سەرەتای مانگى نۆ.

**چوارەم / كارتە:** ئەو تووتنەى كە بەباشى لەلايەن جووتيارەكانەو پەروە دەدەكرين و جوورى توتنەكانيان باشە، دواى ئەو دوى بن پەلك، ناو پەلك و سەر پەلكيان لىدەكرىتەو، لە مانگى نۆدا، بەشى سەرەو دوى توتنەكە جوورە گەلايەكى تر دەردەكات، پىدەلین: كارتە، نزىكەى دوو هەفتە دواى لىكردنەو دوى سەر پەلك، كارتە لىدەكرىتەو، واتە: لە ناو پراستی مانگى نۆدا كارەكە ئەنجام دەدرىت.

لە مانگى هەشت و نۆدا گەلاى توتن لىدەكرىتەو، هەر يەك لە جوورى گەلاكان بن پەلك، ناو پەلك، سەر پەلك و كارتە، بەجيا لەبەر هەتاو هەلدەخرىت، بو ئەو دوى وشكبينەو چونكە جوورى ئەو گەلايانە تايبەتمەندى خويمان هەيه و لە نرخى فرۆشتندا جياوازن، لە ناوچەى پشدر گەلاى تووتن بە دوو رىگە وشك دەكرىتەو:

**رىگەى يەكەم / بەپەتەو كردن:** ئەو جووتيارانەى كە توتن دەكەن، كاتىك وەختى لىكردنەو دوى گەلاى توتن دەستپىدەكات، بەيانى زوو هەرەو دوى لىدەكەن و چەندىن كەس بە سەبەتەو و چارۆكەو دەچنە ناو دىراوە تووتنەكان، هەر كەسە سەبەتەيان

چارۆكه كه كەى پرده كات له گه لا تووتن و دههينيته وه ژير يه كيك له و كه پرانهى كه جووتياره كان له كينگه كانياندا دروستيان كردوو، له وى چهند كه سيكى تر دانىشتوون، به سووژن گه لای تووتنه كان به په ته وه ده كهن، هر په تيك زياتر له دوو مه تر دريژه، سووژنه كه ش ده كريت به لاسكى گه لای تووتنه كه دا، بۆ ئه وهى له كاتى وشكردنه وه دا، گه لا كهى دانه دريت، پاشان له ناو كينگه كه دا جووتياره كان چوار دار ده چه قينن و هر دوو دار و دارىكى دريژى له سه ر داده نين، پينده لىن: (چوار داخ) بۆ ئه وهى ئه و په تانهى كه تووتنه كانيان پيوه ده كهن، پيوهى هه لواسن، به و شيوه يه گه لا تووتنه كان به چوار داخ وه بۆ ماوهى دوو هه فته يان زياتر هه لده واسن، له و ماوه يه دا گه لا تووتنه كان وشكده بنه وه. وهك له سه ره وه باس مكرد، گه لای تووتن چوار جوژه و له چوار كاتى جياوازدا ليده كريتته وه، بۆيه له چوار كاتى جياوازيشدا به په ته وه ده كرين و وشكده كرينه وه، جووتياره كان هيج يهك له و گه لا تووتنه جياوازانه، له كاتى وشك كردنه وه دا، تيكه ل به يه كتر ناكهن.

**رېگهى دووهم / به شيشه وه كردن:** دواى ئه وهى گه لا تووتنه كان ليده كرينه وه، جووتياره كان له برى ئه وهى به سووژن بيكه ن به په ته وه، گه لا تووتنه كان ده كهن به شيشه وه، پاشان له به ره ه تاو هه ليده خه ن تا وشكده بيتته وه، جووتياره كانى ناوچه كه ئه م رېگه يه يان له رېگه ي يه كه م پيباشتر. هر جووتيارىك تووتن بكيشيت، به م رېگه يه تووتنه كه بۆ خۆى وشكده كاته وه.

دواى ئه وهى تووتن له به ره ه تاو وشكده كريتته وه، پيش ئه وهى تووتنه كه هه لگرن، پيوسته كه ميك شى بيتته وه، بۆ ئه وهى هه لنه وه ريت و خراب نه بيت، بۆ ئه و مه به سته جووتياره كان به

دوو ریگه توتنه که شیداردهکن به م شیوهیه:

**یه که م / ریگه ی چالو:** هر جووتیاریک له ملکه که ی خویدا، چالیک ی گهوره هه لده که نیت به قه در ژووریکی، ئه ونده بیت جیگه ی هه موو توتنه که ی تیدابیتته وه، پاشان به دار و حه سیر سه ره که ی ده گریت و گل ده کاته سه ری، ته نیا جیگه یه کی بو ده هیلیته وه که پیندا بچیتته خواره وه، پاشان هه موو ئه و توتنه ی که له به ره تاو وشکی کردوته وه، چ ئه وانیه به شیشه وهن یان ئه وانیه ی به په ته وهن، له و ژوورده دا ی دهنیت و ئه و ریگه یه ش ده گریت که پیندا ده چیتته خوار، له بهر ئه وه ی ژوورده که له ناو زه ویدا و هر چوار لای گله، هه موو توتنه که شیدینیتته وه و که میک مه یله و ته ر ده بیت، ئه وه ش که لکی ئه وه ی هه یه که توتنه که له کاتی داگرتندا، که لاکانی جوان له سه ریبه ک که پس بن و توشی هه لوه رین نه بن.

**دووهم / ریگه ی گه سک:** ئه و جووتیارانه ی که توتنیان زوره و ناتوانن چالوی گهوره ی بو بکن، دوا ی ووشکیبونه وه ی توتنه کانیا، گسکیک ته رده که ن و به سه ریبه که به یه که ی توتنه ووشکراره کاندایه کینن و توتنه وشکه که که میک ته رده که ن، بو ئه وه ی شی بینیت، پاشان ئاماده ی ده که ن بو داگرتن. ئه و ریگه یه یان ریگه یه کی ده سترده، ته نیا بو خیرا راپه راندنی کاره کانه.

**داگرتنی تووتن:** دوا ی ئه وه ی تووتن شی دینیتته وه به ریگه ی چالو یان ته رکرد به گه سک، وه ستا و که سی شاره زا دیت، سنووقی چوار گوشه به دار درووستده که ن، پاشان گوینی تیلیسی به نی به قه در قه باره ی سنووقه که ی تیدا داده نین، که لا توتنه کان یه ک یه ک له سه ریبه ک دادانین و که پس ی ده که ن، ورده



ورده تا سنووقه که پر دهبيت، به تيليسه که وه دريدنين و به بهن دهمه که ی ددوورن، ئيتر بۇ فرۇشتن ئاماده دهبيت.

له كورده واردا له ناوچه ی پشدر، ئه و كه سانه ی كه توتن دهكيشن، توتنى جۆرى (بۇندار يان بيشه ما) دههينن كه باشترين جۆرى توتنه و وردى دهكهن، پاشان به پيى ئاره زوى كه سه كه قاوه يان گولاو به توتنه كه دا ده پرژينن و له پيسته ی دهكهن، توند ده ی ئاخنن تا پر دهبيت، توتنه كه ی تيدا رهق دهبيت و بۇنى قاوه يان گولاوه كه ده گریت، ئيتر ئه و پيسته توتنه هه لده گرن، به دريژايى سالل به پيى پيوست هه ر جاره ی كه ميكي ليدهر دههينن و دهيكيشن. هه نديك له كه سه كانى ناوچه كه ئاره زوو دهكهن، له و پيستانه دا توتن هه لگرن كه پيستر بنيشتيان تيدا هه لگرتوته وه، بۇ ئه وه ی توتنه كه يان تام و بۇنى بنيشتى كالل بگريت<sup>(۱)</sup>.

## نۆك

جۆريكه له دانه ويله، به خوراكينكى سه ره كي ده بژيردریت، توانای هه لگرتن و مانه وه ی زوره، له هه موو وه رزيكى سالدا ده خوریت، برى ووزه ی خوراكى له هه موو جۆره كانى دانه ويله زياتره. وهك سه رچاوه يه كي خوراكى بۇ خواردن به كارديت و سويريش ده كريت وهك جهره س ده خوریت. بريكى زور (پرۆتين و كاليسيوم و ئاسن و رۆن و كاربوھيدرھيت و چھند جۆريك ترشه لۆكى ئه مينى له پرۆتينى نۆكدا هه يه وهك لايسين، ئه رگنين، له گه ل چھند فيتامينيك). هه روه ها پيكه اته ی كيميایى توى نۆك ده وله مهنده به: (پرۆتين، رۆن، كاربوھيدرھيت، ريشال<sup>(۲)</sup>).

۱- خدر سۇفى، گوندى ئەشكەنە، شارەدىي ئىستيوه، قەلادزى، ۲۰۰۸/۵.

۲- گۇقارى خاك، ۵۷، سالى پينجه، ۲۰۰۲، ل ۴۷.

له ناوچەي پشدر بەگشتی بەم شیوەیە نۆک دەکریت<sup>(۱)</sup>:  
جووتیارەکانی له مانگی سی دا دەست بە کێلانی زەویە  
دیمەکارەکانیان دەکەن و تۆوی نۆکی پێوەدەکەن، لەبەر ئەوەی  
ئەو کاتە کاتی باران بارینه، زەویەکان پێویستیان بە ئاودان  
نییە. جۆری ئەو تۆو نۆکانە لە ناوچەکاندا دەکریت ئەمانەن:  
(حۆلە، سەپلکە و سوورکە) نۆکی حۆلە باشترین و بەنرخترین  
جۆریانە، جۆریکی تری نۆک هەیه، لە زەویە بەراوەکاندا  
دەکریت، پێیدەلێن: (نۆکە ڕەشکە).

له مانگی چوار بەداوای تۆو نۆکەکان شیندەبن و له زەوی  
دینەدەر، تا مانگی شەش بەتەواوی دەروین، بەشی سەرەوی  
لقەکان نۆک دەگرن و پێیدەلێن: (فەریکە نۆک) هەر لقه نۆکیک  
دەیان نۆک دەگریت که هەر یەكەیان له كه‌لویەکی ڕەنگ  
سەوزدان. زۆر جار نۆکەكە بە فەریکی لیدەکریتەوه و دەخوریت  
یان له شارەکاندا دەفرۆشریت، ئەوەش قازانجیکی زۆر بە  
جووتیارەکان دەگەیهنیت. هەندیک جار جۆرە کرمیکی تاییەتی  
کەلوی نۆکەكە کون دەکات و دەچیتە ناوهوه، فەریکە نۆکەكە  
بە سەوزی دەخوات، بەو جۆرە کرمە دەلێن: (کەلوووسمە) که  
زیانیکی زۆر له پەله نۆکەكە دەدات، بەهۆیەوه جووتیار تووشی  
زیان دەبیت.

له مانگی هەوتدا کەلوەکان بەتەواوی پێدەگەن و ڕەنگە  
سەوزەکانیان بۆ زەرد دەگۆردیت، هەر کاتیکیش بەتەواوی  
ڕەنگی نۆکەکان زەرد بوو، کاتی چینی نۆک دەستپێدەکات.

**نۆک چینی:** له مانگی هەوتدا جووتیارەکان بە هەرەوز  
دەست بە چینی پەله نۆکەکانیان دەکەن، ئەو جووتیارە  
۱- ئەحمەدی حاجی سمایل، گوندی ئیسیوه، شارەدینی ئیسیوه، پشدر، ۵/ ۲۰۰۸.

پەلەنۆكى ھەببىت، پۇژىك پىشىتر ھەر ھەز ئامادەدەكات، پۇژى دوايى بەيانى زو دەچنەسەر پەلەنۆكەكە و دەست بە چىنى دەكەن، جووتيارەكان بەجۇرىك نۆك دەچنن كە دەستى دەدەنى لە رەگ و رىشەوہ گيا نۆكەكە لە زەوى دىننەدەر، زۇرجار بەوہ دەستيان برىنداردەبىت، بۇيە زووربەيان بۇ كاركردن دەستكىش لەدەستدەكەن، ئەو جووتيارانەى كە گيا نۆكەكە ھەلدەكىشن، چەپك چەپك دايدەنن و پىدەلنن: (سووالە) پاشان ھەموو سووالەكان كۆدەكەنەوہ و پىدەلنن: (گەلىشكە).

**جۇخىن:** لەو كىلگەيەى كە نۆكەكەى تىداكراوہ جووتيارەكە جۇخىن درووستدەكات، چۇنىتى درووستكردن جۇخىنم لە گەنم كرىندا باسكردووہ، بۇيە بەپىئويستى نازانم جارىكى تر دووبارەى بكەمەوہ، چونكە بەھەمان شىئوہ درووستدەكرىت، پاشان گەلىشكە مەبەست لە نۆكى چنراوہ، بۇ سەر جۇخىنەكە دەگويزىتەوہ، بە كىردارى گواستەوہى نۆكى چنراو لە كىلگەوہ بۇ سەر جۇخىن دەوترىت: (كىشە) جووتيارەكان نۆكە چنراوہكە يان بە كۆل يان بە ولاخ دەگويزنەوہ.

**گىرەكردن:** دواى ئەوہى كارى كىشە تەواودەبىت، جووتيارەكە نۆكەكە بە جۇخىنەكەدا بلاودەكاتەوہ، پاشان بە چەند گاجووت يان ولاخىك، دەست بە گىرەكردن دەكات، ولاخەكان بەشىئوہيەكى بازنەيى بەسەر نۆكەكەدا دەبات، بە پىچەوانەى مىلى كاتژمىرەوہ، بۇ ئەوہى گىژنەبن، جارجار پشوو بە ولاخەكان دەدات و نۆكەكە سەرەوبن دەكات، بۇ ئەوہى بە جوانى ھەموو گىرە بكرىت.

**بەباكردن:** دواى ئەوہى كارى گىرە تەواودەبىت، لەسەرھەمان جۇخىن جووتيارەكان دەست بە بەباكردى نۆكەكە دەكەن، بۇ ئەوہى (كا و نۆكە)كە لەيەك جىابكەنەوہ، سەرەتا

تۆكە گىزىرەكراۋەكە ھەموو كۆدەكەنەۋە، پاشان بە سىنى يان بە شەن بە باي دەكەن، لە كاتىكدا كە كەمىك باي ھەبىت، تۆكەكە بەرزەكەنەۋە بۇ ئاسمان و بەرىدەدەنەۋە، بەو شىۋەيە باكە كانۇكەكە دەباتە ئەۋلاتر و تۆكەكە لەجىي خۇي دەكەۋىتەخوار، دواترىش بە كەۋى<sup>(۱)</sup> دەبىيژنەۋە و تۆكەكە خاۋىن دەكەنەۋە و لە تىلىس گۈيى دەكەن. ئەو كا تۆكەش كە دەمىنەتەۋە، ۋەك خۇراكىكى گىرنگ لە ۋەرزى زستاندا دەيدەنە مالات.

### تايبەتمەندى خۇراكى و دەرمانى تۆك<sup>(۲)</sup>:

-تۆكى كولاۋ بۇ بەھىزكردنى لەش بەكەلكە و مىز ئاۋەرە، خۋىن پاك دەكاتەۋە.

-خواردنەۋەي ئاۋى تۆك لەگەل شىردا، بۇ لابردنى دەنگى نووساۋ بەكەلكە.

-بۇ چارەسەرى نەخۇشىيەكانى مندالان و كۆم و فرىدانى كرم باشترىن دەرمانە.

-بۇ بەھىزكردنى موۋى سەر و نەھىلانى خورۋوى لەش كارىگەرى باشى ھەيە، بۇ ئەۋ مەبەستە پىۋىستە تۆكى كولاۋ بىكرىتە ناۋ ئاۋەۋە و لەۋ شوپنە بدرىت.

-بۇ چارەسەركردنى زىپكە و قنچكە و لابردنى سىرپوۋنى لەش و نەخۇشىيەكانى جومگە، گەر ھەۋىرى تۆك لەسەر ئەۋ شوپنە دابىرىت باشە.

-سۋوركردەۋەي تۆك لە رۇنى زەھىتوندا، ئەۋ چەۋرىيەي لىي پىكىدەي، لە شوپنى ھەلۋەرىۋى موۋى سەر بدرىت، موۋى لىدەۋىنەتەۋە.

۱- كەۋى: نامىزىكى كەلەپۋورى كوردىيە، ۋەك بىزنگ وايە بەلام كۈنەكانى گەۋرەترە، بۇبىژانەۋەي بۆك بەكاردى.

۲- گۇقارى خاك، ژ ۲۳، سالى دەيەم، ۲۰۰۰، ل ۷۷.

- پۇنى نۆك بۇ چارەسەرى ئاوسانى پووك و دانئىشە كەلكى زۇرە.

- نۆك بۇ خاوينكردنه وهى برينى هه وكردوو، نيشانه وهى ئاوساوى بن گوئى كەلكى هه يه.

- نۆك هه نگوين تىكە لېكرىت، بۇ دەر كىردنى دوومەل بەكەلكە.

- خواردنى نۆكى نەكلۆك رەوانكەرە.

- بۇ كوشتنى كرمى ناوسك بەكەلكە، بەمەرجىك نۆكى كولاو شەويك له سر كەدا بهيلرئىته وه، به يانى به ناشتا بخورىت.

- خواردنه وهى ئاوى نۆك له گەل كەمىك خوئدا ترشەلۆكى گەدە نايەلئىت.

- غەرغەركردن به ئاوى خوساوهى فەرىكە نۆك، بۇ چارەسەركردنى ئاوساوى پووك بەكەلكە.

- ئەو ئاوهى نۆكى تئىداد دەخوسىندرىت، له دەموچا و بدرىت رەنگ و روو دەكاته وه.

- نۆكە رەشكە بەردى مېزەلان وورد دەكات، هەر وهها بۇ چارەسەركردنى بەردى زراوئىش بەكەلكە.

- هه وىرى نۆك زەردىي دەموو چا و لادەبات.

- ئاوى نۆك پەلەى خوئناوى جل له كاتى شتندا لادەبات.

- نۆك بۇ چارەسەركردنى سوورئىژە بەكەلكە، بۇ ئەو مەبەستە له (نۆك، شوئىت، ماش و ئاوى مرىشك) شوئربا درووستبكرئىت و بدرىتە نەخۆشەكە چاكى دەكاته وه.

- بە ھۆى بوونى قىتامىنەكانى (C, B) له رووى پزىشكئىه وه بۇ چارەسەركردنى نەخۆشى گەدە بەكار دئىت.

- نۆك دەبئتە ھۆى بەپئىتكردى زهوى.

- كاوكۆتى نۆك وهك ئالىك بەكار دەهئىنرئىت بۇ ئاژەل.

## زیانەکانی نۆک:

- زۆر خواردنی نۆک مرووف تووشی باکردن داکات.
- خواردنی نۆکە رەشکە بۆ ژنی دووگیان خراپە.
- زیاد خواردنی نۆک زیان دەگەییەنیتە مندالدانی ژن.
- دواى نۆک خواردن، ئاوخواردنەو دەى زۆر زیان بە گەدە و رېخۆلەکان دەگەییەنیت.

## پاقلە

پاقلە بەروبوومی خیزانی پاقلە مەنبیەکانە و بەهایەکی خۆراکی بەرزى هەیه، لە دواى دانەوێلە گەم، جۆ و برنجەو بە پلەى چوارەم دیت، سەرچاوەیەکی سەرەکی و گرنگی (پروئتین و کاربۆهیدرات و ماددە کەنزاویەکانە وەک کالسیۆم و ئاسن) هەرۆهە ئەم جۆرانەى قیتامینی تێدایە وەک (A, B, C) <sup>(۱)</sup>.

پیکهاتەى کیمیایی تۆوی پاقلە: (پروئتین، پۆن، کاربۆهیدرات، مادەى کەنزاوی، ریشالەکان) هەرۆهە لە ۱۰۰ گم پاقلەدا ئەم پیکهاتانە هەیه: (۹۰ ملگم کالسیۆم، ۳،۶ ملگم ئاسن، ۴ ملگم قیتامین C، 100 یەکە قیتامین A).

لە ناوچەى پشدر بەگشتی لە پایزدا جووتیارەکان زەوی دەکێلن و دێراو دێراوی دەکەن، پاشان پاقلە بەدەنک لە دێراوەکاندا دەچینن، لە مانگی چواردا پاقلەکان پێدەکەن و کەلو دەردەکەن، هەر کەلویەکیش چەندین دەنکە پاقلەى تێدایە، پێدەوتریت: پاقلەى تەر، وەک چیشت لێدەنریت و دەخوریت، زۆر جار دەنکە پاقلەکان لە کەلوەکان بە دەست جیادەکەنەو و هەلێدەورینن، پاشان هەلێدەخەن تا وشکدەبیتەو، دەبیتە دەنکە پاقلەى وشک، توانای مانەو و هەلگرتنی زۆرە، دەتوانریت بکریتەو ئاوەو و

۱- گووفاری خاک، ژ ۳۳، سالی دەیهەم، ۲۰۰۰، ل ۴۷.

بکولینریت و هک خوراکیکی سهرهکی بخوریت<sup>(۱)</sup>.

### که لکی پاقله:

-دهبیته هوی به پیتکردنی زهوی.

-کاوکوتی پاقله و هک ئالیک بۆ ئاژهل به که لکه.

### نيسک

نيسک يه کيکه له بهروبوومه پاقله مه نييه کان، به هايه کی خوراکي به رزی ههيه، بریکی زور پرۆتین و کاربوهدرهیت و چهوری و قیتامینی و هک (A, B) تیدایه، مرۆف و هک خوراک بۆ خواردن به کاریدینیت.

پیکهاتهی کیمیای نيسک: (پرۆتین، رۆن، کاربواید رهیت، کالسیۆم، فۆسفۆر، ئاسن) ههروهها له ۱۰۰گم نيسکدا ئهم پیکهاتانه ههيه: (۴۰٪ قیتامین، ۰،۲۱ ملگم رايبووفلاکین، ۱،۸ ملگم نیاسین، ۵۶ ملگم کالسیۆم، ۶،۱ ملگم ئاسن و ۴۵۶ يه که له قیتامین A)<sup>(۲)</sup>.

له ناوچهی پشدر جووتیارهکان له پایزهوه زهوییهکانیان ئاماده دهکهن و تووی نيسکی پيوه دهکهن، بارانی پایز لیده باریت و پاشان له مانگی شه شدا گه شه دهکات و که لوده کات، که لوهکانی نيسکیان تیدایه، له مانگی هه وتدا به ته وای پیده گات.

دوورینه وه: جووتیارهکان به داس نيسکه که ده دورنه وه، باوهش باوهش له سه ریه ک دایده نین و ده یکه نه گه لیشکه. دوی ئه وهی به ته وای وشک ده بیته وه ئاماده ده بیت بۆ سه رجوخین.

جوخین: له و زهوییهی که جووتیاره که نيسکی تیدا کردوه، له جیگه یه کیدا جوخینیک دروست ده کات، جوان به باگردین

۱- عه بدولا حه مه قادر، گوندی چه کوان، شاره دیی ئیسیوه، قه لادزی، ۱۹۵۶، له مانگی ۲۰۰۸/۴.

۲- گو قاری خاک، ژ ۳۴، سالی ۲۰۰۰.

دهیگیریت و نامادهیدهکات، همموو نیسکه دووراوهکه دهباته سهرجوخینهکه.

**کوتانی نیسک:** ئەگەر نیسکهکه زۆر بیت جووتیارهکه به ولاخ گیرهه دهکات، ئەگەر کهم بیت دهیکوتیت، بهو کوتانه همموو کهلوه وشکهکان دهشکین و نیسکهکهیان لیدیته دهرهروه، زووو جووتیارهکه نیسکهکه ههلهدهگیریتهوه، بوئوهی بهتهواوی هممووی بکوتریت.

**بهباکردن:** دواي کوتانی نیسک، جووتیارهکان دهمهوبهیانان یان دواي نیوهپوان ئەو دوو کاته کهمیک باي دیت، نیسکهکه بهبادهکن، بوئوهی پووش و پهلاشهکهی لیبیتهوه، لهکاتی بهباکردنهکهشدا نیسکهکه لهجیی خوی دهمینیتهوه و کاکهی بادهبیات و کهمیک لهولاترهوه دهکهویت.

**کهویکردن:** دواي بهباکردنی نیسکهکه کهمیک پووشی پیوهدهمیتی، ژنان دادهنیشن به کهوی جوان هممووی دهبیژنهوه، بوئوهی تهواو خاوین بیتهوه، بهو شیوهیه نیسکهکه خاوین دهکهنهوه.

**هارین:** دواي کهوی کردن ژنان دهستار داداهنین و دهست به هارینی نیسکهکه دهکن، نیسکهکان دهنکهکانیان خره، بهکرداری هارین لهت دهبن و دهبنه لهتکه نیسک، بهو شیوهیه نیسکهکان نامادهدهبن بو بهکارهینان و خواردن. سی رهنگی ههیه، زهره، سپی و سوور<sup>(۱)</sup>.

---

۱- عهبدولرحمان محهمهدهمهده، ماموستای قوتابخانهی سههرهتایی ئیسیوه، شارهتی ئیسیوه، قهلازئی، ۱۹۷۱، ۲۰۰۸/۴.



## گەنمەشامى

گەنمەشامى لەناو دانەوئىلەكاندا دواى گەنم و جو، بە پلەى سىيەم دىت، بەهوى بوونى برىكى زور ماددەى كانزايىيەو تىيدا، لە ناوچەى پشدر گەنمەشامى بەشيوەيەكى بلاودەكرىت، سەرەتا جووتيارەكان زەوييەكە دەكىن و دىراو دىراوى دەكەن و ئاوى تىدەكەن، دواى ئەوەى تووى گەنمەشامىيەكە بە دەست دەنك دەنك دەچەقىنن، جووتيارەكان تووى گەنمەشامى لە مانگى چواردا دەچەقىنن، دواى هەفتەيەك سەوز دەبىت. لە مانگى شەشدا پىدەگات و بەردەگرىت، هەندىك جار لە مانگى حەوتدا دەچەقىنن و لە مانگى نودا پىدەگات، بە بەرەكەى دەلەين: گولەدان كە مەبەست لە گەنمەشامىيەكەيە. گولەدان بە تويكلىكى تەنك داپوشراو، پىشەى بارىك بارىكى پيوەيە، پىدەلەين: پىشەى گولەدان.

جووتيارەكان دواى پىگەشتن گولەدانەكان لىدەكەنەو و گەنمەشامىيەكە لەبەرەتاو هەلەدەخەن تا وشكەدەبىتەو، پاشان هەلەدەوەرەينن، دواتر بو خواردن ئامادەدەبىت يان بو فرۆشتن دەكرىتە فەردەو.

### خەلكى ناوچەكە گەنمەشامى بە چەند جوړىك دەخون:

-بە فەرىكى: گولەدانەكە پىش ئەوەى بەتەواوى پىبگات، لىدەكەنەو و گەنمەشامىيەكەى هەلەدەوەرەينن، پاشان لەناو خويىاودا سوپرىدەكەن پاشان دەبرژىندرىت، دەنكە برژاودەكان ناتەقن بەلكو زور ناسك و خوئن، بەزورى شەوان وەك چەرەس دەخورىت.

-بە تەقاندن: دواى ئەوەى گەنمەشامى بەتەواوى پىدەگات و وشك دەبىتەو و هەلەدەوەرەيندىت، لە خويىاودا سوپردەكرىت،

پاشان له گهډل كه ميک پړوندا له مه نجه ل ده کړيت و پاش كه ميک دهنکه گه نمه شاميه کان دته قن و سپي دهن، له م کاته شدا وهک چهره س ده خوريت. جووتياره کان پينان وايه نه و گوله دانانه ي که له کاتي پيگه شتندا گه لای قه ده کانين لیناکړينه وه، باشت دته قن. له کوندا له ناوچه که دا گه نمه شامی هارپراوه و کراوته تار، نانی ليدرووستکراوه، چونکه نه و کاته گه نم و جو که م بووه و گرانی بووه.

**پيکها ته ي کيميايي گه نمه شامی:** شه کړی میوه و نيشاسته ي تيدايه، هه روه ها کومه ليک ماده ي کانزايی تيدايه وهک: (گوگر، فوسفور، کاليسيوم، مه گنيسيوم، ناسن، سيليس، سه ديم و پوتاسيوم له گه لاً فيتامين. B)<sup>(۱)</sup>.

تايه تمه ندييه خوړاکي و دهرمانيه کان ي گه نمه شامی:

- خوړاکيکي باشه بو مووه کان و نينو که کان و پيش به هه لوهرينيان ده کړيت.

- له گه نمه شامی جوړه جه لاتينیک درووستده کړيت که بو درووستکردنی که بسوولی گولاج به که لکه.

- جووتياره کان ي ناوچه که ده لين: نه گه ر پيشه ي گه نمه شامی بکولپنريت ناوه که ي بو نه و که سانه دهرمانه که نه خوښی به رد و رملی گورچيله يان هه يه، چونکه نه خوښه که له ريگه ي ميزکردنه وه فرييده دات.

- رونی چيشتی ليدرووست ده کړيت.

- تيکه له ي هه ويري گه نمه شامی له گهډل سرکه دا، چاره سه ري نه خوښی گه ري پيسته.

- خواردنی گه نمه شامی دژی وشکبوونه وه ي له شه.

---

۱- گوډاری خاک، ژ ۶۳، سالی شه شه م، ۲۰۰۰.

## تابه‌تمه‌ندییه خۆراکی و دەرمانییەکانی شانەیی گەنمەشامی:

-شانەیی گەنمەشامی بریکی زۆر شەکر و ماددەیی کالسیۆم و پۆتاسیۆمی تێدایە.

-شانەیی گەنمەشامی میزنائودەرئیکی باشە.

-بۆ ئەو کەسانە کە بەردی گورچیلە، بەردی میزەلدان و هەوکردنیان هەییە بەکەلکە، بۆ ئەو مەبەستە پێویستە شانەکە وەک چا بکولینریت، جارجار بخوریت، بەهۆی میزنائودەرەکەییەو، بەردەکانی گورچیلە و میزەلان فریدەدریت. هەروەها هەمان کولاو بۆ گەری پێست بەکەلکە<sup>(۱)</sup>.

### برنج

برنج یەکیکە لە دانەوێڵە گرنگەکان، بەهەییەکی خۆراکی بەرزەییە، لە ناوچەکە و کوردستاندا بە خۆراکیکی سەرەکی دانیشتوان دەبژێردریت.

زەوی کێلان: لە ناوچەیی پشدر جووتیارەکان لە مانگی چواردا زەوییه‌کانیان دەکێلن و پاشان بەپیمەرە دێراودێراو گۆل گۆلی دەکەن، پاشان دێراوەکان گۆلەکان پرده‌کەن لە ئاو، ئەو زەوییه‌یی کە برنجی تێداده‌کریت، پێویستە ئاوی زۆر بیت، چونکە برنج کردن ئاوی زۆر دەوێت پاشان برنجەکە وەک تۆو بە دێراو ئاوەکاندا دەپرژیندریت، دوا‌ی شەو و رۆژیک ئاوی دێراو ئاوەکان دەبردرین و وشک دەکرین، برنجەکە بە نزیکەیی یازدە شەو سەوز دەبیت، پاشان ئاوی دەخەنەو سەر تا گەورە دەبیت و پێدەگات و بنەدان دادەنیت. لە مانگی نوادا برنج بەتەواوی پێدەگات، جووتیارەکان بە داس دەیدوورنەو، بە ۱- قادر بابیر قادر، گوندی چەکوان، شارەدیی ئیسیو، قەلادزی، ۱۹۶۰، ۲۰۰۸/۱۰.

دووراوه که ده‌لین: به‌لم.

**جو‌خین:** له و جینگه‌یه‌ی به‌لمه‌که‌ی لینه، جووتیاره‌که جو‌خین درووستده‌کات، پارچه‌یه‌ک زه‌وی جوان به باگردین ده‌گیریت، کای پیوه‌داکت تا به‌ته‌واوی ته‌خت ده‌بیت، بۆ ئه‌وه‌ی به‌لمه‌که‌ی لینگیره‌بکات.

**گیره:** له‌سه‌ر جو‌خین جووتیاره‌کان به‌لمه‌کان بلاو ده‌که‌نه‌وه و به و‌لاخ به‌هیشواشی گیره‌ی ده‌که‌ن، تاو تاو به‌لمه‌کان هه‌لده‌گیرنه‌وه بۆ ئه‌وه‌ی گیره‌بیت، پاشان به‌لمی تر داده‌نین بۆ گیره، به‌و شیوه‌یه هه‌موو به‌لمه‌کان گیره‌ده‌که‌ن.

**شه‌نه‌کردن:** دوا‌ی ته‌وابوونی گیره قه‌دی به‌لمه‌کان جیاده‌که‌نه‌وه، ئه‌وه‌ی ده‌مینیته‌وه پییده‌لین: چه‌لتوک به ئامیری شه‌نه به بایده‌که‌ن، بۆ ئه‌وه‌ی ته‌نیا چه‌لتوکه‌کان بمیننه‌وه، دواتر به‌که‌وی و بیژنگ ده‌بیژنه‌وه، بۆ ئه‌وه‌ی به‌ته‌واوی خاوینبیته‌وه. پاشان له‌به‌ر هه‌تاو هه‌لیده‌خه‌ن تا به‌ته‌واوی وشک ببیته‌وه. چه‌لتوک توانای مانه‌وه‌ی زوره، جووتیاره‌کان ده‌توانن له ئه‌مباره‌کانیاندا بۆ سالی‌ک زیاتر بیهیلنه‌وه.

ئه‌و به‌لمه‌ی که له شه‌نه‌کردن ده‌مینیته‌وه، دوو که‌لکی هه‌یه: -وه‌ک خۆراکیکی سه‌ره‌کی ده‌یده‌نه مالات، چونکه بۆ خواردن سووکه و پر پڕۆتینات و قیتامینه.

-به‌لمه‌کان له‌به‌ر هه‌تاو داده‌نرین تا وشک ده‌بنه‌وه، پاشان کورتاندروو‌ه‌کان به وشکی ده‌یکرن و ده‌یکه‌نه ناو کورتانه‌وه، چونکه به‌لمه وشک کراوه‌کان، نه‌رمن و کیشیان سووکه. په‌ندیکی کوردی له‌م باره‌یه‌وه هه‌یه ده‌لی: قونی مانگا دراره، به به‌لمی تیکراوه.

سپیکرن یان کرپه‌کردن: مه‌به‌ست له لیکردنه‌وه‌ی ئه‌و به‌رگه

تەنكەيە كە دەۋرى بىرنجەكەى داۋە، كە پىئىدە وترىت چەلتوك. لە ناۋچە كە دا جووتيارەكان چەلتوكە كانيان بە فەردە دەبەنە ئاش، لەوئى لە ئاشى دەكەن و چەلتوكە كە سىپى دەكەن، ئاشەكە تويكە سىپىيەكەى لىدەكەتەۋە و ئەۋەى دەمىنئىتەۋە پىئىدە وترىت: بىرنج، لە ناۋچە كە شدا يەك جۆر بىرنج ھەيە پىي دەلئىن: بىرنجى كوردىي، رەنگى سىپىيە، دەنكەكەى خىرە و تاموبۇنىكى تايبەتى ھەيە، باشتىرىن جۆرى بىرنجە و لە نىرخىشدا لە ھەموو جۆرە بىرنجە ھاوردەكان گرانتر، لە بازارپىشدا فرۆشى زىاترە<sup>(۱)</sup>.

---

۱- مام سالىخ خدر، گوندى ئىسىئو، شارەدىي ئىسىئو، پىشدر، ۴ / ۲۰۰۸.



## بهشی چوارەم

### نەریتەکان

دابونەریت بەشیکى سەرەكى كلتورى گەل پىكدىنى، يەكئىكە لەو ھۆيانەى كە ناسنامەى گەلى پىدەپارىزىرئىت، ھەروەھا ھۆيەكە بۆ جياكردنەوہى گەلەكان لەيەك.

گەلى كورد وەك ھەموو گەلانى ترى سەر زەوى، خاوەنى دابونەریت و فەرھەنگ و كلتورى خۆيەتى، بەدرئىزايى ميژوو لە فەوتان پاراستويەتى و لە رىگەى نەریتەكانەوہ سىماى كوردەوارى پيشانداوہ.

بەگشتى سەرچەم ناوچەكانى كوردستان لە بنەما سەرەكئىيەكانى كلتوردا وەك يەكن، بەھەموويان كلتورى گشتى كوردیان پىكھئىناوہ كە بۆتە ناسنامەى گەلى كورد.

زۆر ناوچەى كوردەوار ھەن، خاوەنى كلتورى رەسەنن، بەپىچەوانەشەوہ زۆر ناوچە ھەن، كلتورى بيانى تىكەل بە كەلتورە رەسەنەكە بووہ. ھۆى رەسەنايەتى و خاويئى كلتور لە ناوچەيەكەوہ بۆ ناوچەيەكى تر، بۆ چەند ھۆيەك دەگەرئىتەوہ:  
-داگيركردنى كوردستان لە كۆنەوہ تا ئىستا، لەلايەن نەتەوہ

جۆراوجۆرهكانهوه، بههيزترين هۆكاربووه، بۆ هاتنه ناوهوهى  
كلتورى بيانى بۆ ناو كلتورى كوردىي، ههروهها دوور و نزىكى  
ناوچهكانى كوردستان، له سنوورى نهتهوه دراوسىكانهوه،  
هۆكارىكى سهههكىي بووه بۆ پاراستن و رهسهنايهتى كلتورى  
كورد. دهتوانم بلييم: ئهواناچانهى كوردستان كه له نهتهوه  
دراوسىكانهوه نزيكبوون، به پيژهيهكى ديارىكراو كلتورى بيانى  
تىدا پهنگى داوهتهوه بهلام ئهواناچانهى كه دووربوون له  
سنوورى نهتهوه هاوسىكانهوه، به دهگمهن كلتورى بيانى تىدا  
بهدى دهكرىت.

-دينهكان بهدرىژايى ميژوو هۆكارىكى تر بوون، بۆ هاتنه  
ناوهوهى كلتورى بيانى بۆ ناو كلتورى كوردىي، مهبهستم لهو  
دينانهيه كه بهدرىژايى ميژوو لهلايهن نهتهوهكانى ترهوه، بهسهه  
كورد دا سهپينراون هۆكارى ترىش زورن وهك تهكنهلوجيا و  
هتد...

ناوچهى پشدهه له موكرىان يهكيكه لهو ناوچانهى كه خاوهنى  
چهندين نهريتى رهسهنى كوردهوارن، هۆى رهسهنايهتى نهريت  
لهم ناوچهيهدا بۆ گهليك هۆ دهگهريتهوه:

يهكيك لههۆكاره سهههكييهكان، ههلكهوتهى جوگرافىي  
ناوچهكهيه كه له سنوورى نهتهوه داگيركه رهكانهوه دووربووه،  
ئهگهر له سهه نهخشه سهيرىي جوگرافىي كوردستان بكهين،  
دهبينن ناوچهى پشدهه دهكهويته قولايى كوردستانى گهورهوه،  
ئهو دوورىيهى له دوژمن، كلتورهكهى به رهسهنى هيشتووتهوه.  
بوونى چهندين زنجيره چىي زور سهخت له ناوچهكهدا كه  
ههميشه له رووداوه جۆربهجۆرهكاندا، بۆ مانهوهى كورد پشت  
و پهنابوون يان بههۆى سهختى ئاووههواى وهرزى زستان و



نازايه تي خه لکي ناوچه که وه، که متر دوژمانان توانیویان داگیری بکه ن، گهر دوژمانان داگیرشیان کردبیت، که م تیندا ماونه ته وه، هه موو ئه مانه هۆکاربوون بۆ پاراستن و خاوینی کلتوری کورد له ناوچه که دا، بۆیه به دريژايی میژوو خه لکي ناوچه ی پشدهر ئه و نه ریتانه ی هه یانبوون، توانیویانه بیپاریزن و وه ک خوی په یپهوی لینکه ن.

به هۆی پیشه ی مامۆستاییه وه، نزیکه ی ده ساله له ناوچه که دا ماومه وه، زۆریک له نه ریته کانم به چاوی خۆم بینی که خه لکي په یپهوی لینده که ن، به هۆی تیکه لای و په یوه ندی کۆمه لایه تیم له گه ل خه لکیدا وه رمگرتوون، دواتر له گه ل پیر و ریشسپی ناوچه که دا، له سه ر وورده کاری نه ریته کان گفتوگۆم کردووه پاشان به شیوه یه کی زانستی تۆمارم کردوون.

له نووسینه وه ی نه ریته کانی ناوچه که دا، ئه و راستییه م بۆ ده رکه وت که ره سه نایه تی کورده واری به نه ریته کانی ناوچه ی موکریان پشده ره وه دیاره، به به راوورد به زۆر ناوچه ی تری کورده وار، که متر کلتوری بیانی دزه ی کردووه ته ناو کلتوری ناوچه که وه.

ئه و نه ریتانه ی له م به ره مه دا پیشکه شکاروه ئه مانه ن: (مردوو ناشتن، ژن خواستن، مندالبوون، ره شه با که وتن، بیلندانه، شه وتی، بۆقژه، چاوه زار، باران بارین، سه ره به ستی ئافره ت، نه ریتی ئیمانداران، ریزگرتن له میوان، هاوکاری کردنی، ئاگر، هه ندیک ئه ندامی جه سه ته ی مرۆف، خال کوتان، به خت گرته وه، بنیشت، ئاوینه، ئاو، سویندخواردن، سه گ، که له شیر، رپۆی، مار، که رویشک، کونه په پوو، کۆتر، چرا، گسک، چۆله که، مقه ست، پیلاو، خۆراک، پیاله و چا، برینی سه ر، که رته شی،

خړكانه، باداريی، بالوكه، به بونكه وټن، زهردوویی، سووتاوی،  
بیرو، ترسی منډال دهرکردن، ره بؤ، تاي منډال، برین دهرکردن،  
سووریژده، هه لامهت، دهمار وهرگه پان، ناوک که وټن، نان، قرژال،  
کرمه ره شه، چهند ژماره یه کی نه فسوناوی).

## ژنخواستن:

له ناوچه که دا نهریتی ژن خواستن یه کیکه له نهریته باوه کان، پوژانه به ریورپه سمی تایبه تی له ناو خه لکیدا په پیره وی لیده کریت، ئه م نهریته به وه له نهریته کانی تر جیاده کریته وه که زور باوه چونکه خیزانه کانی ناوچه که هه ولده دن له تهمه نی لاویدا ژن بو کورپه کانیا ن بینن، یان کچه کانیا ن به میردبدن.

له ناوچه که دا درووستکردنی خیزان هه موو چین و تویره کانی کومه ل دهگریته وه، بلاوی ئه م نهریته بو گه لیک هه ده گه ریته وه: -کورپان و کچان زور زوو ده که ونه سه ر سکه ی ژیا نی هاوسه ریته ی، ئه مه ش واده کات له زور کیشی هه کومه لایه تی دوورین.

-درووستکردنی خیزان له نیوان دوو خزمدا، ده بیته هوی نو بیوونه وه ی خزمایه تی و درووستبوونه وه ی په یوه ندی گه رموگور، یان درووسبوونی خزمایه تی له ریگه ی ژنخوازییه وه، له نیوان بنه ماله و هوزه جیاوازه کانی ناوچه که دا، ده بیته هوی درووستبوونی په یوه ندی پته وی دوستانه و ئارامی نیوان هوزه کان و بنه ماله کان ده پاریزیت هه روه ها زور جار به هوی ژن و ژنخوازییه وه، کیشی هه کونی نیوان بنه ماله کان کوتایه اتوه و برینی کونی ساریژکردوه.

کورپان و کچانی ناوچه که، به پیی خواست و ئاره زوی خو یان، ئه و که سانه دیاری ده که ن که ژیا نی هاوسه ری له گه لدا پیگدی نن، زور جار خو شه ویستی زور مرو قانه له نیوانیا ندا درووستده بیته که کاریگه ری زور باش له سه ر ژیا نی هاوسه رییا ن داده نیته، بویه که متر خیزان و بنه ماله کان پولیا ن له دیاریکردنی چاره نووسی

ئەندامەكانياندا ھەيە.

بەھيىزى پەيوەندييە كۆمەلايەتتەھەكانى خەلكى ناوچەكە و بەھيىزى پەيوەندى گەرم و گورى خزمائەتى و زورى ھاتوچۆ لە نىوانياندا، ھۆكارى بەھيىزى بۆ يەكتەربىيىن و يەكتەرناسىنى كوران و كچانى ناوچەكە.

لە ناوچەكەدا كارى ھەرەھەزىيە ھۆكارىكى ترە بۆ يەكتەرناسىنى كوران و كچان چونكە ناوچەكەكى كشتوكالىيە و بنەمالەكان زوربەھى كارە كشتوكالىيەكان بە ھەرەھەز ئەنجامدەھەن، بەھۆى ئەوھەو كوران و كچان پەيوەندييە كۆمەلايەتتەھەكانيان بەھيىز دەبەت و دەگاتە ئاستى خۆشەويستى و ژيانى ھاوسەريى، (باسىن نىكتن) يەككە لە گەريدە بيانىيەكان كە بە كوردستاندا گەراوھ و دەلى: (ئافرەتى كورد لە رەھوشت و رەھتاريا، بەتەواوى دەماریى سرووشتى كوردايەتتى تيارەنگ داوھتەو، كچ و ژنى كورد داوین پاك، لەمەدا جياوازييەكى زور ھەيە لەنىوان ئافرەتى كورد و ئافرەتى ترى رۆژھەلاتيدا، لەناو كوردەواريدا كور و كچ تىكەل بەيەكتەرن دەبن و بەر لە مارەكردن شارەزای خورەھوشتى يەكتەرن دەبن) ۱.

بەپيى دابونەريى ناوچەكە دروستكردنى خيىزان لەنىوان و كور و كچدا، لە روى كۆمەلايەتتەھەو بە چەند قۇناغىكدا تىدەپەرى:

**خوازبىنى:** دواى ئەوھى كور و كچىك بەھۆى بەھيىزى پەيوەندييە كۆمەلايەتتەھەكانيانەو بەريارىيى دروستكردنى ژيانى ھاوسەريى دەھەن، خزمائى كور پياوماقول و ريشسى بنەمالەكەيان كۆدەكەنەو، كاتىكى ديارىكراو بۆ سەردانى مالى ۱- گەشتىك بۆ ميزوپۇتاميا، لەبەرگىكى نادياردا، ميجەرسون، بەريوہەرى كشتى كتيبخانەكان، ۲۰۱۸.

کچ دادهنین، پوژی خوازینی دهچنه مالی کچ، سهرتا پیاوماقول  
یان ریشسی دهست به قسهکردن دهکات و خوازینی کچهکیان  
لندهکات، گهر مالی کچهکه رازی بن، بهخیرایی چای شیرین دینن،  
ئهگهر رازیش نهبن بهو خزمایهتییه چای تال دینن، دوی ئهوهی  
مالی کچ به خزمایهتی نوی رازیدهبن، پوژیک بو مارهکردن  
گریبهست دادهنین.

**گریبهست:** له بهر ئهوهی کومه لگهی کوردیی به گشتی  
کومه لگه یه کی نهریتییه، پوره سمی گریبهستی کورا و کچان  
به پیی نهریتیکی ئایینییه، بویه کاتیک مالی کور دهچنه مالی  
کچ، پیاویکی ئایینی (مه لا) له گه ل خویان ده بن، به ئاگاداری  
خزمانی ههر دوولا رهفتاریی گریبهسته که ئه نجامده دن، له کاتی  
گریبهسته که دا مهرجه کور که ده بیته زاوا، چهند دیارییه ک به  
کچ بدات که ده بیته بووک، له سه دهی پیشوودا خه لکی ناوچه ی  
پشدهر مه ر و مالات یان ملک و مال (باخ، رهن، بیستان و زهوری  
کشتوکالی) یان به دیاریی بهو کچانه داوه که میردیان پیکردون،  
تا ئیستاش له هندی له گونده کاندماوه، ئه گهر بنه مالهی کور  
بوونیان زور بیت، زیریش بو بووک ده کهن، هه میسه بنه مالهی  
کچ ملک و مالیان پتباشتر بووه له زیر چونکه به بهرده وامی  
ملک و مال سالانه داها تی هه یه، دوی گریبهست مالی بووک  
میوانداریی نانخواردن بو مالی زاوا سازده کهن.

**جل هه لگرتن:** دوی گریبهست هندی له ژنانی مالی زاوا،  
له بازار که لوپه لی بوو کینی بو بووک هه لده گرن، له کوندا  
جووری قوماش که م بووه، بویه زیاتر خام هه لگیراوه، دواتر  
خومچییه کان به پیی حه زی بووک رهنگیان کردووه، ئه ویش  
به چهند جاریک شتن رهنگه که ی چۆته وه، دواتر کوده ری و

شال کودهری پیدابوو، له بری خام هه لگراوه، له یه کیک له و قوماشانه به شی دهستیک جلی کوردی بو بووک هه لگراوه، جوړی ئه و پیلوانه ی بو بووک هه لگراون پنیان و تراوه: (وین، پانی بهرن) هه روه ها خه نه و شانه و ئاوینه ش هه لگراوه، دواى هه لگرتنی پیداو یستیه کانی بووک، رۆژی گواستنه وه دیاریکراوه، به شهوی پیش گواستنه ی بووک و تراوه: خه نه به ندان.

**خه نه به ندان:** رپوره سمی خه نه به ندا به گشتی له ناو کورده واردا باوه، له ناوچه ی پشدر ئه م نهریته په پره وده کریت، به پیی نهریته که بو مه لئاوایی له بووک، کچانی خزم و دوستی بووک، له ئیواره وه ده چنه مالی بووک، ئه و شه وه تا درنگ له گه ل بووک داده نیشن، خه نه ده گرنه وه و بهری ده ست و قاچی بووک له خه نه ده گرن، هه مان شه و قاپیکی گه وره هه لوا دروو سته ده کن، بو ئه وه ی به یانی له گه ل بووک به پریکه ن.

**بووک گواستنه وه:** له ناوچه ی پشدر بووک گواستنه وه هه ندی تایبه تمه ندی هه یه، له ناوچه کانی تری جیا ده کاته وه، رپوره سمی گواستنه وه که ش به م شیوه یه یه:

به یانی رۆژی بووک گواستنه وه، دواى ئه وه ی بووک ئاماده ده کړی، له مالی زاوا وه گه نجیک بو مالی بووک ده نیردری، (پیویسته ئه و گه نجه ژنی نه خواستنی و که سیکی نزیکى زاوا بیته)، بو ئه وه ی خولیک له پشتینی بووک به ستیت، نهریت وایه کاتیک گه نجه که ده چپته ئه و ژووره ی که بووکی لیه و کچان ده وریان داوه، خولیک له پشتینی بووک ده به ستیت، کچه کانی خزمی بووکیش به رمستی دهن، جوړیک له خو شی و پیکه نین دروو سته بیته، ئیتر گه نجه که راده کاته در، ئه م به زمه بویه سازده کریت، بو ئه وه ی بووک له جیهیشتنی مالی باوکی دلگران نه بیته.

باوکی بووک پیاویک له کهسه نزیکه کانی خۆی راده سپیریت  
که بووک بهریت و بیداته دهستی مالی زاوا، له ناوچهی پشدر  
بهو پیاوه دهوتری: (بووکنی) ههروهها له کهسووکاری بووک  
ژنیکی دنیادیده و شاره زاش له گهله بووک بو مالی زاوا دهترین،  
بو ئهوهی ئاگاداری رپورهسمی بووکنیه که بیت، بهو ژنه  
دهوتریت: (بهربووک).

دوای ئهوهی ههموو شتیک سازکرا، بووک سواری و لاخیکی  
نیر دهکن، سهرکه له و بهرکه له<sup>۱</sup> و لاخه که جوان ده پازیننه وه،  
پاشان بهربووک و بووکنی هه ریه که یان سواری و لاخی  
خۆیان دهبن، له مالی بووکه وه بو مالی زاوا ده پۆن، هه ندی  
جار له پیش بووکه وه ئاوینه گیراوه بو ئهوهی بووک خۆی تیدا  
ببینی، ههروهها له گهله بووک بردنه که دا هه ندی پیاوی مالی زاوا  
ئاماده ده بن.

ئه و کاتهی بووک له مال ده به نه ده ر دایکی بووک وه سفی  
بووک ده کات و ده لی:

نۆ نانی خوارد وه پیازه وه  
نۆ نانی خوارد به شیری مانگا بازه وه  
دایکی مرئ گولوه شان  
وه دللی ناشتا بردیان

۱- سهرکه له و بهرکه له: بهو ریزه گلۆنکه رهنگا ورهنگانه دهوتری که دهکریته  
سهروملی و لاخ.

کاتیک بووک نزیکی مالی زاوا ده بیته وه، پیاوانی خزمه زاوا  
ده لئین:

بووکمان هینا و هاتینه وه  
هه تانه یه بیهین ناچینه وه  
شیوی تیکه ن سارد بیته وه  
لاکیش راخه ن پالدهینه وه

خزمیکی مالی زاوا ئاژه لئیکی نیر (به ران یان نیری) ده باته سهر  
رپگهی بووک، بووک به به رده میدا تیده پهری، پاشان که ده گاته  
به رده می مالی زاوا، زاوا داریکی دریژی باریک به ده سته وه  
ده گری و به هیواشی جاریک دهیدا به سهری بووکدا، له و کاته دا  
خزمیکی زاوا له سهر بانه وه که له شیریک به سهر سهری بووکدا  
هه لده دات، کاتیک بووک و زاوا ده ستیان ده گاته یه کتر، شیرینیان  
به سهر دا ده بارینن و له هه مان شویندا خزمانی زاوا ده یکه ن به  
به زم و خوشی، له ناوچه ی پشدر به زوری به شیوه ی رهش  
به له ک هه له پریون، ئەم گۆرانیه شیان ووتوه:

بووکانه بووکانه بووکئی  
بووک ئیمه زور جوانه بووکئی  
خه نه ی له زوولفانه بووکئی  
گوارهی له گوئیانه بووکئی

به پئی نه ریته که خه لکی پییوایه کاتیک که له شیر به سهر بووکدا  
هه لده دن، یان ئاژه لی نیر دینه سهر رپگهی بووک، یان بووک  
سواری و لآخیکی نیر ده کهن، بو ئه وه یه بووک یه که م مندالی  
کور بیت.



دوای ئه وهی بووکنی بووکی گه یانده مالی زاوا، مالئاواییان لیده خوازیت و بو مالی بووک ده گه ریته وه، یه که م شهوی بووکینی به ربووک ناگاداریی شهوی بووکینییه که ده بیت، ئه و حه لوائیهی شهوی خه نه به ندان دروستیان کردبوو، ده بیاته ژووری بووک و زاوا، دوای شهوی بووکینی، به ربووک بو مالی بووک ده به نه وه.

**چله گیری زاوا:** له کاتی ماره کردنی بووک و زاوا که سیکی نه یار به نهینی ده زوویه ک گری دعات، پاشان دهیخاته ژیر زه وییه وه، ئینجا ئه و کاتهی زاوا بووکی گواسته وه، تا چل شه و ناتوانیت بیت به زاوا، له و کاته دا بووی هه یه په یوه ندییه هاوسهر گیرییه که هه لوه شیتته وه، بویه له کورده واردا کاتیک بووک له زاوا ماره ده کریت، به ته نیا له گه ل به پررسی یه که میان ده چنه ژووریک و له وی ماره ده کرین، پیشینان ده لین: کاری خیر تا زوو بکریت درهنگه.

**پیوه چوون (پاشتیلانه):** دوای ئه وهی بووک و زاوا ژیانی هاوسهریی دروستده که ن و مالیک پیکه وه ده نین، خزمانی هه ر دوولا پتیانه وه ده چن، له کوندا ئه م شتانه یان بو بردوون: (ساوهر، گوله دان، سه رقه ندان، سابوون، داو و هتد...) خه لکی به هیچ جووریک (ماش و میوژ) یان بو پیوه چوون نه بردووه، چونکه پتیان خراپ بووه، له کوندا ژنبه ژن و گه وره به بچووک له ناوچه که دا هه بووه، به لام ئه و دابونه ریته ئیستا کالبووته وه و زور که م په یه وهی لیده کریت، بویه له باسه که مدا گرنگیم پینه دا.

**باوه خوونی:** له ناوچه که دا نه ریت وایه که ئه و کچانه که شووده که ن، سه وت رۆژ دوای گواسته وه یان بو یه که مجار سه ردانی مالی باوکیان ده که نه وه، به و سه ردانه ده وتریت:

(باوهخونی) یان پنی دهلین: به ره و باوانبوونه وه.

**مندالبوون:** له ناوچه ی پشدهر مندالبوون به پنی نه ریتی تایبه تی به ریوه ده چی، هه موو ئه و پیداویستیانه ی بو مندال پیویسته پیش له دایکبوونی. له لایه ن که سوکارییه وه بو ناماده ده کریت.

ئه و کاته ی ژن وهختی مندالبوونی دیت، خیزانی ژنه که یان که سیکی نزیکي ده چیت مامانی بو دینیت، مامانه کانی ناوچه که ژن و کهسانی دنیا دیده ن و له بوواره که دا شاره زایی باشیان هه یه، ژنانی ناوچه که له سه ر دهستی مامان مندالیان ده بیت، به لام له بهر پیش که وتنی ته کنه لوژیا و بوونی نه خو شخانه و ئاسانی هاتووچو، ئیستا بو مندالبوون بوو له نه خو شخانه کان ده کن.

**حه وتوانه:** ئه و بنه ماله و خیزانه ی که مندالیکیان ده بیت، ده یکه نه که یف و خو شی (ئه گه ر دوو مندالیان به جاریک ببی پنی دهلین: جووتلانه) پاشان (حه وتوانه) ی لیده گرن واته: هه وت شه و و هه وت بوژ که سوکاریی به دیار منداله که وه داده نیشن، له کاتی ئیشکگر تندا، شه و و بوژ منداله که جینایه لن، شه وان بو ئه وه ی ژنان خه ویان لینه که ویت، ده ست به گوره وی چنین و ته شی رستن ده کن و کهسانی چیرۆکخو انیش چه ند چیرۆکیکی فۆلکلوری ده گپریته وه.

شه وه چییه؟ ئه و منداله ی که کورپه یه و هه وته ی ناچیت و ده مریت، خه لکی ناوچه که پیتیان وایه که (شه وه) هاتوه و بردوویه تییه وه، شه وه یه کیکه له دیوه کانی (ئه هریمه ن) ی شه ره نگیز، هه میشه له بو سه دایه بو ئه و مندالانه ی که هه وته یان ناچیت، له شیوه ی که سیکی ماله که دا دیت و رو حی منداله که ده بات و ده روات، به وه منداله که ده مریت، دوا ی مردنی هه موو له شی شین و ره ش هه لده گه ریت، له کورده واردا بو ئه وه ی ریگه

لهو کارهساته جه رگبره بگیریټ، که سوکاری منداله که حوت شهو و حوت پوژ ئیشک له منداله که دهگرن.

به پیی نهریته که موورووی شهوه<sup>۱</sup> دهخنه سهر سنگی منداله که، بو ئه وهی شهوه نه بیات، ههر مندالیک ئه و موورووه شینهی له سهر سنگیټ، شهوه ناتوانیت بیباته وه، یان له سهر بانی ماله که به دار ئاگریک ده که نه وه و دوو که لی ئاگره که به باده دن و ده لین: له نیټی شهوه، له بهر ئه وهی شهوه له پووناکي و ئاگر دهرتسیت و ناتوانیت توخنی ئه و ناوه بکه ویت، ئه م نهریته یه کیکه له نهریته زهرده شتییه کان که تا ئیستا له ناوچه که دا ماوه و گوړانی به سهر دا نه هاتووه. ههروه ها له کورده واردا بو ئه وهی مندال ناوکه که ی فپییدات، خه نه ی لیده دن، خه نه که ناوکه که وشکده کاته وه و زوو فرییده دات.

**حهوته همام:** دواي ئه وهی حه وتوانه ته واوبوو، حوت شهو و حوت پوژ ئیشک له منداله که گیرا، ئینجا نهریتی حه وته همام ده ستپیده کات، دایکی منداله ساواکه، ژنانی که سوکار و هه ندی جار هاوسیکانی له حه وته م پوژی ته مه نی مندالکه یدا کو ده کاته وه و پیکه وه ده چن بو حه مام، له وئ هه موویان پیکه وه خو یان ده شو ن ههروه ها منداله که ش بو یه که م جار ده شو ن و به ئا و پیروزی ده که ن. به و خو شتنه به کو مه له ده وتریټ: حه وته همام، ئه و منداله ی حه وته همامی بو بکریټ و به ئا و پیروژ بکریټ. زیرهک و سهر به رسق ده بیټ.

**جل و بهرگی مندال:** ئه و جلوبه رگانه ی ده کرینه به ری مندال، ههر پارچه یه ک ناوی تایه بتی خو ی هه یه، جلوبه رگی کورپان و کچان وهک یه کن، ته نیا له (چاکهت و کراس) دا جیاوازن که ۱- موورووی شهوه: جوړه موروویه کی شینه، له سهر سنگی مندال داده نری، بو ئه وهی شهوه نه بیباته وه.

ئەمانەن: (كۆچكە، كراس، چاكەت، پشتكۆچكە، قوناخ پىچ، سوخمە و بەروانكە).

زوربەى ئەو جلوبەرگانەى كە بۆ مندالەكانيان دەدورن، جا چاكەت بىت يان عەزى، دەبىت خوارەكەى درىژبىت، چونكە پىيان واىە گەر درىژ بىت، تەمەنى مندالەكە درىژ دەبىت.

مندالى كۆرپە ئەو حەوت پۇژەى كە لە حەوتوانەدايە، دەخرىتە سەر بىژنگ، بۆ ئەوەى فرىشتەكانى خواوهند خىرى بەسەردا برژىن، چونكە بىژنگ گەنم و ئاردى پىدەبىژرىتەو. گەنم و ئاردىش خواردىكە ئەهورەمەزدا بۆ مرقوف دابىنى كردوو، لەگەل ئەوەشدا دەرزىبەك لە جەكانى مندالەكە دەدرىت. بۆ ئەوەى دىوەكانى ئەهرىمەن لى نىكنەبنەو.

لە كوردەوارىدا نابىت لە حەوتوانەدا باوكى مندال لەو ژوورەى مندالەكەى لىنە تەراش بكات، چونكە دەلین: لەوانەىە كۆرپەكە لە تەمەنى گەورەبىدا سەرى بەبرىن پچىت.

ئەو مندالەى لە حەوتوانەدا زور بگرى، ئەوە داوا خىر و بەرەكەت لە خواوهند دەكات.

داىكان مندالەكانيان بە پەلىك بەرزناكەنەو، دەلین: خىل دەبىت.

داىكان و باوكان پىيان واىە كە ئەگەر مندالەكەيان بە پۇژ بنوىت، ئەوە داىكى خۆشەوئىت و يارمەتى دەدات كە كارەكانى ناومال ئەنجام بدات، بەلام ئەگەر بە شەو بخەوئىت، ئەوە باوكى خۆشەوئىت، چونكە شەو داىكى بۆ باوكى دەبىت.

ئەو مندالانەى كە زور لىكن و ھەمىشە لىك بە دەم و پلىاندا دىتەخوار و سنگ و بەرۆكيان تەر دەبىت، ئەو مندالانە پەسەندن و پەسەنن، بۆيە كورد دەلئىت: مندالى لىكن، گوئىرەكەى وركن،

## جاشه‌کهری کولکن

-ئەو ژنانەیی که مندالیان بۆ نامینی و شه‌وه دەبیاتە‌وه، جاری دووهم که مندالیان بوو‌وه‌وه، دەستبە‌جی جلوبەرگی مندالی ژنیکی تر لە‌به‌رده‌که‌ن، بۆ ئە‌وه‌ی بۆن و ڕه‌نگی له شه‌وه و نبتی.

-ئەو مندالە کۆرپانە‌ی که له‌هه‌وتوانە‌دا قە‌بز، خە‌یارچە‌مه‌ر یان دە‌دریتی، بۆ ئە‌وه‌ی ڕه‌وانب.

-ئەو مندالە کۆرپانە‌ی له‌هه‌وتوانە‌دا ئیسکه‌نه‌رمە‌یانە، ئاوی ڕیواس و هە‌نار یان هە‌نگوینیان دە‌ده‌نی.

-ئەو مندالانە‌ی له‌هه‌وتوانە‌دا زه‌ردوویی دە‌گرن، بۆ چاره‌سه‌ری دە‌یده‌نه‌ به‌رووناکی، بۆ ئە‌وه‌ی زه‌ردووییە‌که‌ به‌په‌رینت.

دوای ئە‌وه‌ی مندال هه‌وته‌ی دە‌چیت، دە‌خړیتە‌ لانکه‌وه، تا ته‌مه‌نی دە‌بیت به‌ سالیکی یان سال و نیویک، لانکه‌ش له‌ کومه‌لیک به‌ش پیکدیت، هه‌ر به‌شه‌ی ناوی تاییه‌تی خۆی هه‌یه‌ که ئە‌مانه‌ن: دە‌ست بینکه، دە‌سرازه، سه‌رین، دۆشه‌ک، سه‌رلانکه، بلویر-کورانە و کچانه، سه‌رسک.

کاتیکی مندال دە‌خړیتە‌ ناو لانکه‌وه، دە‌بیت لای سه‌ری به‌رزتریت وه‌ک لای قاچی، بۆ ئە‌وه‌ی گه‌ر میزی له‌ بلویرە‌که‌ تپه‌ری، نه‌چیتە‌ ژیر پشته‌ی، هه‌روه‌ها پتویسته‌ مندال هه‌ر هه‌فته‌یه‌ک پشته‌یه‌که‌ی لای سه‌ریکی بێشکه‌که‌وه‌ بیت، واته‌: جیگه‌ی سه‌رینه‌که‌ ئە‌م سه‌ر و ئە‌و سه‌ری پتیکریت، بۆ ئە‌وه‌ی ملی مندالە‌که‌ خوار نه‌بیت.

به‌شوینی دە‌سرازه‌ی بێشکه‌ی مندالە‌وه، چه‌ندین نووشته‌ی چاوه‌زاری ڕه‌نگاوپه‌نگ هه‌لده‌واسریت، بۆ ئە‌وه‌ی مندالە‌که‌ له‌ چاوی بیس به‌دووریت، هه‌روه‌ها له‌ ریگه‌ی ڕه‌نگاوپه‌نگی

دووعاكانهوه، منداللكه به زوربهى رهنگهكان ئاشنا دهبيت<sup>(۱)</sup>.  
**گورگانه شهوى:** له ناوچهى پشدر له بهر سهختى ژيان،  
 زوربهى ئەندامهكانى خيزان بهرپوژ كاردهكەن، چونكه كارى  
 كشتوكال و ئازهلدارى مروّف زور ماندوودهكەن و بهردهستى  
 دهگرن، له بهر ئهوه دايكان بهرپوژ ههولدهدن منداللكانيان به  
 يارييهوه بخلافينن و بهشهويش زوو بيانوينن، بۆ ئهوهى بهياني  
 زوو لهخهوپابن و دهست بهكاربكهنهوه، زوربهى مندالان شهو  
 درهنگ دهنوون، بۆيه دايكان گورانى گورگانهشهوى يان بۆ  
 دهلين بهم شيوهيه:

گورگانه شهوى  
 گورگانه شهوى  
 له مالى ئيمه دووركهوى

دايكان و باوكان مندالى خويان خووش دهويت، هيچ  
 جياوازيهكيان لهنيواندا ناكەن، بهزورى دايكان به دهورى مندالدا  
 دين، ئهگەر منداللكه كچ بيت، دايكان ئهم گورانبيهى بۆ دهلين:

نايدهم به كوره خهياتى  
 بيبات بۆ دوور ولاتى  
 نايدهم به كوره شوپيرى  
 قسهى له زار نهبوپيرى  
 دهيدهم به كوره قهسابى  
 گوشتى مالاتى بداتى

ئهگەر منداللكه كور بيت. دايكان ئهم گورانبيهى بۆ دهلين:  
 ۱- چرۆ عەبدوللا حەمە، گوندى چەكوان، شارەدى ئىسيوه، قەلادزى،  
 ۲۰۰۵/۳

نەمەرم و بمىنم  
حەوت ژنانى بۆ دىتم  
يەك توركى تەماشى  
يەك ئەسمەرى پاشا  
يەك رەشى ئاۋ يىتى  
يەك زەردى بەر كولىتى  
يەك ناسكى ئاۋ نويى  
يەك جلان بشوا و لەويىن  
يەك گونان ھەلسەنگىتى

## مردوو ناشتن<sup>(۱)</sup>:

رپورده سمی مه راسیمی مردوو ناشتن، یه کیکه له دابونه ریته کانی ناوچه ی پشدهر، شیوازی ئه نجامدانی مه راسیمه که، مؤرکی تایبه تی ناوچه که ی پیوه یه و جیایده کاته وه له ناوچه کانی تر، ههروه ها جوریک ریزلینانی خه لک پیشانده دات به رامبه ر به مردوو، که سی مردوو ژن بیت یان پیاو، گهنج بیت یان پیر، مندال بیت یان لاو، له هه ر چین و توژیکی کومه ل بیت، وه ک یه ک مه راسیمی مردوو ناشتنی بو ئه نجامده درئ.

**مردوو شتن:** کاتیک که سیک گیان ده سپیرئ، گهر پیاو بیت، تهرمه که ی ده بریته مزگه وت، له وئ له لایه ن چه ند که سیکی نزیک ی بنه ماله که ی باوک، برا، مام، خال، ئاموزا و هتد...هوه ده شوریت، گهر ئافره ت بیت، تهرمه که ی له ماله وه له لایه ن نه نک، پور، خوشک، دایک، هتد...هوه ده شوریت. پاشان له کاتی شتنی مردوو ه که دا، چه ند که سیک کفنی بو ده دورن و دوا ی شتنی مردوو ه که کفنه که ی له به رده که ن و له تابوتیکدا دایده نین و جاجمیک ی پیداده دن.

**هه لکه ندنی گور:** له سه ره تای گیان سپاردنی که سه که وه، خزم و که سوکاری مردوو ه که چه ند که سیکی شاره زا و لیته اتوو بو هه لکه ندنی گور دیاریده که ن، له و گورستانه ی که خاوه ن مردوو ه که پئی باشه پاشان له کانه به رده کانی ناوچه که چه ندین به ردی ته خت و پان ئاماده ده که ن، دوا ی ئه وه له گورستان ده ست به هه لکه ندنی گوره که ده که ن و نزیکه ی بالا مرو فیک قولی ده که ن، پیویسته ئاماده کردنی به رد و هه لکه ندنی گور له گه ل شتنی مردوو ه که دا به یه که وه ته و ابیت، بو ئه وه ی ده سته جی ۱- حاجی ره سول حاجی علی کاره سو، شاره دینی ئیسیوه، قه لادزی، ۱۹۴۲، ۲۰۰۸/۱۰.



مردووہ کہ بہ خاک بسیپیرئ.

خەلکی ناوچە ی پشدر بە بێبەرامبەر بەردی گۆر ئامادە دەکەن و گۆر ھەلە دەکەن، لە کاتی ھەلکەندنی گۆریشدا دەیان کەس خوی بۆ ھەلەندنی گۆرە کہ ئامادە دەکات، بەسەرە گۆرە کہ ھەلە دەکەن و گلە کہی دەردە دەن، چونکە خەلکی پێیان وایە: گەر زۆر لە ھەلکەندنی گۆردا خویان ماندوبکەن، یەزدان ئەو ماندوو بوونەیان بەخیر بۆ دەنووسیت و پاداشتیان دەداتەوہ.

رپۆرەسمی بردنی تەرم بۆ گۆرستان: دوا ی ئەوہی تەرمە کہ کفنکرا و گۆر ئامادە کرا، دەفژنەکان بۆ دەفژەنین ئامادە دەکری، لە پشدر چەند کەسیکی بەناوبانگ ھەن، پیشەیان دەفژەنینە بۆ مردوو، کەسە دەفژەنەکان شارەزایی باشیان لە ژەنینی دەفدا ھەیە، ئەو کارەش کہ دەیکەن بێبەرامبەرە، واتە: ھیچ پارە و پولیک لە خاوەن مردووہ کہ وەرناگرن، پێیان وایە: کاری خیر و چاکە دەکەن.

دوا ی ئامادە کاریی تەواو تابووتە کہ لە پاش و پیشەوہ، بە چەند کەسیک بەرز دەکەنەوہ و ھەلیدەگرن، ئاپۆرای خەلک بە دوا ی تابووتە کہ دا ریز دەبن، دەفژەنەکان لە پیش تابووتە کہوہ دەوہستن، کاتیک کہ مەراسیمی تەرم بردن بۆ گۆرستان بەریدە کہوئ، دەفژەنەکان دەست بە ژەنینی دەفەکانیان دەکەن، چەندین ئاوازی جۆراو جۆی دەژەنن.

ئاپۆرای خەلک تابووتە کہ دەبەن چونکە پێیان وایە: کاتیک تەرمە کہ بە شەقامە گشیەکاندا دەبری، بۆ ئەوہیە ھەموو کەسیک ئەوہی بیری کەوئتەوہ کہ رۆژیک دیت دەمریت، بۆیە پێویستە ھەموو مرۆفیک لە ژیانیدا، بە بەردەوامی کاری باشە بکات و لە خراپە بەدوور بی، کاسبکارانی ناو شار ئەو رۆژە وەک ریزلینانیک

له مردووه که و بنه ماله که هی دوو کانه کان داده خه ن، تیکه لاوی  
 ئاپوړای خه لکه که ده بن و به شدار ی مه راسیمه که ده کهن، ئه و  
 پوژه تا مردووه که به خاک ده سپیږدریټ دوو کانه کان یان ناکه نه وه.  
 هه روه ها له کاتی پوړه سمی مه راسیمه که دا، سه رتاپای شه قامه  
 گشتیبه که ده گیریټ، به شدار یی هه موو خه لک له مه راسیمه که دا  
 به هیزی په یوه ندی کومه لایه تی نیوانی خه لک پیشانده دات، له  
 هه لگرتنی تابووته که شدا خه لکی به سه ره تابووته که هه لده گرن  
 و خیرا خیرا سه ره له هه لگرتنیدا ده کهن، ئه وانه ی ماندوو بوون  
 جیگی خویان بو که سانی تر چو لده کهن، خه لک پیی وایه: ئه گهر  
 له هه لگرتنی تابووتدا زور ماندوو بین، کاری خیرده کهن و یه زدان  
 پاداشتیان ده داته وه، بو یه تابووته که تا ده گاته گورستان ده یان  
 که س له هه لگرتنیدا به شدار ده بیټ.

دوای ئه وهی تهرمه که ده گاته گورستان، به ئاماده بوونی  
 هه موو خه لک به خاک ده سپیږدریټ، پاشان خه لک نزای خیر  
 بو مردووه که ده کهن و داوا له یه زدان ده کهن له گوناهه کانی  
 خو شبیټ.

**ماته مینی:** وهک نه ریټیکی باو له ناوچه که دا، هه ر که سیک  
 بمریټ، خاوه ن مردووه که سی پوژ ماته مینی بو داده نیت، پیوان  
 له مزگه وت و ژنانیش له مالی خاوه ن مردووه که داده نیشن،  
 خه لکی ئه و گه ره که هی که که سی لیمردووه، له گه ل خه لکی  
 خیرخوازی دیکه، خه رچی سی پوژانه ی ماته مینیبه که ده گرنه  
 ئه ستو، به م کاره هاو کاریبه کی زور خاوه ن مردووه که ده کهن،  
 چونکه سه ری چووه، بو ئه وهی مالی شی نه چیټ.

به پیی نه ریټه که هه ر مالیک له خه لکی گه ره ک، بو هه ر ژه میکی  
 ئه و سی پوژ ماته مینیبه، دوو سینی خوراک ئاماده ده کات،

سینیپهک بۆ پیاوان دەنیرنه مزگهوت و سینیپهکیش بۆ ژنان دەنیرنه مالی خاوهن مردووهکه، لهگهڵ ئەوهشدا بریک پاره له خهڵکی کۆدهکهنهوه، بۆ شهکر و چا کرین چونکه له شوینی ماتهینهکه به بهردهوامی چا بۆ میوانهکان دادهنریت که بۆ سهرهخۆشی دینه لای خاوهن مردووهکه.

له ههموو ماته مینیپهکدا جگه له خزم و کهسوکاری خاوهن مردوو، دهیان کهس وهک کاری خیر ههڵدهسوڕین و کاری ماته مینیپهکه به برپۆه دهبن، ههندی لهو کهسانه له ماته مینیپهکهدا ته نیا کاریان چا لینان و چا تیکردنه، چهند سه ماوه ریکی گوره دادهنن، به درژیایی رۆژ قۆریپه چاکانی له سهه دهکولینن، پیالهکان دهشۆن و چا بۆ میوانهکان تیدهکهن، ههندی کهسی تر به بهردهوامی به سینی گوره گوره وه ئاو بۆ میوانهکان دهگیرن، له لایهکی ترهوه دهیان و سه دان کهس له دهرهوهی دهرگای مزگهوت که وه به دوو ریز تا ناو دهرگای ماته مخانهکه دهوستان و به خیرهااتی میوانهکان دهکهن، بهو شیوهیه سی رۆژ ماته مینیپهکه بهردهوام دهبیئت.

ههه کهسیک له ناوچهی پشدهر گیان بسپیری، بهو شیوهیه مهراسیمی ماته مینی بۆ ئەنجامدهدریت، ئەو بره پاره و خۆراکهی که خهڵک پیشکهشی مهراسیمی ماته مینیپهکهی دهکهن، بۆ کهسانی دهوله مند و فهقیر وهک یهکه، ئەوهش جیاوازی چینیایهتی له نیوان خهڵکیدا دهشاریتهوه.

**سی رۆژانهی ماته مینی:** دواي ئەوهی سی رۆژ ماته مینی تهواودهبیئت، ته نیا بنه ماله و کهسوکاری مردووهکه، ژن و پیاویان به ره بهیان دهچنه سهه گۆری مردووهکهیان، بهوهش دهوتری سی رۆژانه، له م رپۆرهمه تایبهتهدا کهسوکار و

بنه ماله‌ی مردوو هکه، به پپی توانای خویمان خیر بو مردوو هکه یان دهکن، پاشان نزا لای یه زدان دهکن که مردوو هکه یان ببه خشی، له دوای سی پوژانه سهردانی خاوهن مردوو بو گوپرستان، ته نیا له پوژی هه یینیدا ده بیت، جگه له نوجه ژن.

**نوجه ژن:** نوجه ژنه به یه کهم جه ژنی دوای مردنی که سیک دهوتری، له کورده واردا نوجه ژن بو هه موو مردوو یه که له لایه ن بنه ماله که یه وه ده کریت، نه ریته که به و شیوه یه که بنه ماله و که سوکاری مردوو هکه کورده بنه وه، ده چنه سهرگوپی مردوو هکه و سهرله نوئ ماته مینی راده گه یه ننه وه، ئه م نه ریته له ناوچه ی پشده ردا زور بلاوه، به شیوازیکی تایبه تی خه لکی ناوچه که ریوره سمه که ئه نجامده دن، جیاوازه له ناوچه کانی تر.

ئو به یانییه ی که جه ژن دیت، مه به ست له جه ژنی قوربان یان ره مه زانه، خه لک هه ر له شه وه وه خویمان بو ئو مه راسیمه ئاماده ده کهن، تاریک و لیلی به ره به یانی یه کهم پوژی جه ژن که هیشتا که میک شه وی ماوه، به ته واوی دنیا روون نه بو وه ته وه، خه لک خویمان سازده کهن و ده چنه گوپرستان.

له کورده واریدا تاریک و لیلی به یانی، هه میشه گوپرستانه کان چو لگه ن و خه لک روویان تیناکات به لام خه لکی ده قه ره که کاتیک تاریک و لیلی به یانی ده گه نه گوپرستانی گه وره ی شار، هه ر خیزان و بنه ماله یه که له سهر گوپی مردوو ی خو ی چهند مؤمیک هه لده کات، ئو گوپرستانه تارک و چوله ئاوه داند ه که نه وه، رووناکي مؤمه کان گوپرستانی گه وره ی شار ده کاته چراخان، هه ر که سیک بو یه کهم جار له دووره وه ئه م گوپرستانه پر له رووناکیه ببینیته سهرسام ده بیت، پاشان هه ر بنه ماله و خیزانیک که سهردانی گوپی مردوو ی خو ی ته واوکرد، ده چیته

سەر گۆرى مردووى دۆست و ناسياوهكانى و هه موو خه لك له  
يهزدان دهپارينه وه كه له گوناخى مردووهكانيان ببوريت.  
بهو بهيانى زووه گۆرستانى گهوره ي شار پر دهبيت له  
خه لك و مه راسيمى نۆجه ژن به ريوه ده بن، چونكه به پيى  
نهريته كه هه موو كه سيك ده چپته سه ر گۆرى مردووى خۆى،  
گه ر نۆجه ژنيشى بۆ كرديت، هه موو جه ژنيك ئەم مه راسيمه له  
گۆرستانى گهوره ي شار و گۆرستانه زيندووهكانى<sup>(۱)</sup> ناوچه ي  
پشده ردا ئەنجامه دريت.

نهريتى مردوو ناشتن يه كيكه له نهريته زۆر جوانه كانى  
ناوچه كه، چونكه ئەو په رى هاوكارى خه لكى بۆ يه كتر  
پيشان ده دات، هه روه ها به هيزى په يوه ندييه كومه لايه تيبه كانى  
ده رده خات، خه لكى له ئاستيكي به رزى په يوه ندى كومه لايه تيدا  
ده هيلته وه. له م نهريته دا جياوازييه چينا يه تيبه كان و نده بن،  
مردووى هه موو بنه ماله يه ك له هه ر چين و تويزيكي كومه ل  
بن، وه ك يه ك مه راسيميان بۆ سازده كرئت، ئەمه ش جوړيك له  
يه كسانى و وه كيه كى خه لك ده رده خات.

پاراستنى ئەم نهريته ئه ركى سه رشانى هه موو خه لكى  
ناوچه كه يه، چونكه پاراستن و مانه وه ي وه ك خۆى پاراستنى  
به شيكه له كلتورى گه لى كورد، به دريژايى ميژوو دوژمنانى  
كورد نه يانتوانيوه كلتورى كورد له ناوبه رن به لام به داخه وه  
ئەم نهريته له وه ده چى كالببيتته وه و گۆرانى به سه ردا بيت و  
وه ك خۆى نه ميئى، چونكه ماوه يه كه له كاتى بردنى مردوو  
بۆ گۆرستان، ده فژه نه كان كه م به رچاوده كه ون و له هه ندى

۱- گۆرستانى زيندوو: به راي نووسه ر به و گۆرستانانه دهوترى كه به رده وام  
خه لكى ده چنه سه رگۆرى مردووهكانيان، به پيچه وانه وه، هه نديك گۆرستان  
هه يه گۆره كانى سه ردانكه ريان نه ماوه، بۆيه به گۆرستانى مردوو ده ناسرين.

مەراسىمدا نابىرىن، ھۈى ئەمەش دەگەرپتەوہ بۇ ئەوہى بارى  
ژيان و گوزەرانى دەفژەنەکان قورسە وەک ھەموو توپژەکانى  
ترى کۆمەل، ناچار دەپ بە کارى ترەوہ خەرىک بن، چونکە  
کارى دەفژەنەن مووچەى نىيەوہ و ژيانىان دابىنناکات، ھەر وەھا  
ئىستا زۆر خاوەن مردوو، مردووہکانان بە سەيارە بۇ گۆرستان  
دەبەن، ئەوہش جۆرىكى ترى شىواندى نەریتەکەيە.

رەچاوەنەکردنى ئەم نەریتە وەک خۈى و کەم کردنەوہ و  
گۆرپنى، ھەر وەھا دانانى نەریتی ناوچەکانى ترى کوردستان  
لە شوپنى، زيانى زۆر گەورە لە کلتورى نەتەوايەتيمان دەدات،  
چونکە خاکی کوردستان لە سەدان ناوچە پىکھاتووہ، ھەر  
ناوچەيەک خاوەنى نەریتی تايبەتى خۆيەتى، نەریتی ھەموو  
ناوچەکان پىکەوہ نەریتی گەلى کورد پىکدەھينن، بۆيە فەوتانى  
نەریتی ھەر ناوچەيەک زيانى گەورە لە کلتورمان دەدات، ئەبى  
ئەوہمان لەيادنەچیت کە بەدریژايى ميژوو يەکک لەو ھۆکارە  
گرنگانەى کە ميللەتى کوردى لە فەوتان پزگار کردووہ زمان و  
کلتورەکەمان بووہ.

### رەشەبا کەوتن

يەککە لەو نەریتانەى کە لە ناوچەکەدا زۆر پەپرەودەکریت،  
ئەم نەریتە تايبەتە بە چۆنىتی رەشەبا کەوتن، لەبەر ئەوہى  
ناوچەى پشدر ناوچەيەکی شاخاويیە، لە ھەندى وەرزی سالدا،  
وەک زستان و پایز رەشەباى بەھیز دروستدەبیت، بۇ ئەوہ  
رەشەباکە کۆتايى پىبیت و زيانى زۆر بە خەلک نەگەيەنیت،  
خەلکی بەگشتى پەپرەوہى ئەم نەریتە بەم جۆرە دەکەن:

لەو جیگەيەى کە رەشەباکەى لىيە، بۆئەژنیک دەدۆزنەوہ کە  
نۆبەرەکەى کورپیت، کورپەکەى دەنیزنە يەکک لە سەربانى

ماله‌کان، بۆ ئه‌وه‌ی باگر دینیک به‌پێوه‌دانیت، هه‌موو خانوی گونده‌کانی ناوچه‌ی پشدر و به‌شیک له‌ ماله‌کانی ناو شاری قه‌لادزیش گله‌، بۆیه‌ له‌ بانه‌کان بۆ بانگی‌ران باگر دینیان هه‌یه‌. مه‌به‌ست له‌وه‌یه‌ له‌ هه‌موو ناوچه‌که‌دا باگر دین هه‌یه‌ و ده‌ست ده‌که‌وئ، بۆ ئه‌م نه‌ریته‌ کاتیک ئه‌و ره‌فتاره‌ ئه‌نجامده‌دریت، خه‌لکی پێیوایه‌ که‌ ره‌شه‌باکه‌ هه‌یمن ده‌بیته‌وه‌ و کو‌تایی پیدیت<sup>(۱)</sup>.

### بیلندانه

ئه‌م نه‌ریته‌ له‌ ناو‌راستی چله‌ی زستاندا له‌ لایه‌ن خه‌لکه‌وه‌ بۆ زانیی هه‌رزانی و گرانی ئه‌و سه‌له‌ی دیت ئه‌نجامده‌دریت، به‌م شیوه‌یه‌:

ئو پوژهی چله‌ی زستان به‌ نیوه‌یی ده‌بیت، واته‌: بیستی چله‌، خه‌لک به‌و پوژهی ده‌لین: (جه‌ژنی زستانه‌ بیلندانه‌) ئه‌و پوژه‌ خه‌لک خو‌ی به‌هیچ کاریکه‌وه‌ خه‌ریکناکات، پاشان شوینیکی ته‌خت بۆ مه‌راسیمه‌که‌ ده‌ستنیشان ده‌که‌ن، هه‌ر که‌سه‌ی چه‌ند بره‌ داریکی وشک دینی، به‌و شیوه‌یه‌ ده‌یان بردار کو‌ده‌کریته‌وه‌، پاشان چه‌ند که‌سیک وه‌ستایانه‌ داره‌ وشکه‌کان به‌ ده‌وری یه‌کدا هه‌لده‌نین، له‌سه‌ریه‌ک به‌رزی ده‌که‌ته‌وه‌ و که‌له‌که‌ی ده‌که‌ن، پێیوسته‌ داره‌کان به‌پێوه‌ و به‌ درییژی هه‌لنرین و به‌هیچ لایه‌دا خو‌ار نه‌ین.

داره‌کان به‌ به‌رزی بالای دوو که‌س هه‌لده‌نرین، پاشان که‌ دلنیا‌بوون له‌وه‌ی داره‌کان به‌هیچ لایه‌کدا خو‌ارنیه‌، که‌سیکی پیاوچاک یان ریشسپی داره‌کان له‌بنه‌وه‌ گرده‌دات و ورده‌ورده‌ داره‌کان ده‌ست به‌ سووتان ده‌که‌ن، خه‌لکیش به‌گشتی به‌ ده‌وری ئاگره‌که‌دا ده‌وه‌ستن.

۱- حاجی ره‌سول حاجی عه‌لی کاره‌سو، شاره‌دینی ئیسیوه‌، قه‌لادزی، ۱۹۴۲، ۲۰۰۸/۱۱.

سەرەتا دارەكانى بنەوہ دەسووتىن، چونكە لەو یۆه گېردارون، گرى دارەكان وردەوردە بۆ سەرەوہ دىن و دارەكانى بنەوہ دەبنە پشكۆ، پاشان لەسەرخۆ دارووخانى كۆدارەكە دەستپىدەكات.

خەلكى بەدەورى كۆدارەكەدا دەوہستەن و چاوەپىي دارمانى يەكجاريى دەكەن، ئەگەر كۆدارە گېرداوەكە، دواى سووتانى دارەكانى ژىرەوہ، دارووخا و دارووخانەكەش بە لای خۆردا بوو، ئەو كاتە خەلك دەيكەنە كەيف و خۆشى و دەلین: ئەو سالاھى دیت سالیكى پىر خىر و خۆشییە، داوا لە يەزدان دەكەن خىر و خۆشى زیاتر برژىنیت بە سەرياندا بەلام ئەگەر كۆدارەكە بەهەر لایەكى دیکەدا برمى جگە لەولایەى خۆرى لىنە، ئەوا خەلكى ئەو سالاھى بە سالی ناخۆشى و گرانی دەزانن، لەبەر ئەوہ لە يەزدان دەپارینەوہ كە لە خىر و بىر بىبەشيان نەكا.

ئەم نەرىتە لە گوندەكانى بنارى پشدر ئەنجامدراوہ، تا كاتى راگويزانى پشدریش خەلكى پەيرەوى لىكردوہ، بەداخەوہ ئەم ئىستا زۆر كالبۆتەوہ و تەنیا لە بىرى خەلكىدا ماوہ، پىرەكان جارجار وەك بىرەوہرى لە كۆرۆكۆبونەوہكانياندا باسى دەكەن<sup>(۱)</sup>.

### شەوتى

يەككە لە نەرىتەكانى ناوچەكە كە خەلكى پەيرەوى لىدەكات، ئەم نەرىتە بۆ چارەسەرکردنى نەخۆشى (تا) بەكاردى، ئەو جۆرە تايەى كە بەشەو جەستەى مرۆف دەگرى و دەگاتە ئاستىكى بەرز كە بوو بەرۆژ وردەوردە تاكەى كەم دەبىتەوہ، واتە: مرۆفە تۆشبووہكە تەنیا بە شەو تا دەىگرى، نەرىتەكەش بۆ چارەسەى (تا) كە بەم شىوہىيە ئەنجامدەدرى:

۱- كویخا ئەحمەد، شارەدیی ئىسىنۆه، قەلادزى، ۱۹۴۰، ۲/۲۰۰۸.



پیاویکی مالی نه خوشه که بهرامبهر مالی پیاویک دهوستی که  
 دوو ژنی هه بیئت، هاوار له پیاوی دوو ژنه دهکات و دهلی:  
 هه یتی هه یتی به شه و هه یتی  
 به رۆژ به رده دات، به شه و دهیگری  
 خاوه نی چوار چاوان چی دهرمانه

ئه و پیاوهی که دوو ژنی هه یه، له ماله که هی خۆیه وه وه لامی  
 ده داته وه و پیی ده لیت: شتیکی بۆ بکه به خیر که سه رب بردری و  
 خوینی لی بیئت، پاشان نه خوشه که ت چاک ده بیته وه.

پیاوی دوو ژنه به پیی بوون و نه بوونی خاوه نه خوشه که  
 بریار ده دات، گهر خاوه نه خوشه که دهستی کورت بیئت، داوای  
 (میشک، مراوی، که له باب، قازی هتد..). لیده دات، گهر خاوه نه  
 خوشه که ده وه له مه ند بیئت، بۆ خیر داوای (مه ر و بزنی) لیده کات.  
 به و شیوه یه پیاوی دوو ژنه داوای چی له خاوه نی نه خوشه که  
 کرد بیکا به خیر، به نیازی چاک بو و نه وه نه خوشه که ی، پیویسته  
 خاوه نه خوش داواکه جیبه جیبتکات و خیره که ی بۆ بکات.  
 به پیی ریوره سمی ئه م نه ریته که خه لک باوه ری پیته تی و  
 بۆ نه خوش ئه نجامده دریئت، داوای ئه نجامدانی نه خوشه که چاک  
 ده بیته وه<sup>(۱)</sup>.

### بۆقژه

یه کیکه له نه ریته کانی ناوچه که، له ناو خه لکیدا بۆ چاره سه رکردنی  
 نه خوشی بۆقژه<sup>(۲)</sup> به کار دیئت، بۆ چاره سه رکردنی نه خوشییه که

۱- حاجی ره سول حاجی عه لی کاره سو، شاره دیی ئیسیوه، قه لادزی، ۱۹۴۲  
 ، ۲۰۰۸/۱۱.

۲- بۆقژه: جوړه نه خوشییه که مندال تووشی ده بیئت، هه موو ناوده می  
 بریندار ده بیئت و شتی پیناخوریئت.

ئەم نەرىتە پەيرەو دەكرىت:

ئەو مالەى كە مندالەكەيان تووشى نەخوشى بۆقزە بوو،  
خاوەن مندالەكە بە سەتلىكەوۋە حەوت مالى ھاوسىي دەگەرپىت،  
پىئوسىت نىكترىن مالە ھاوسىكانى بىت، لەھەر مالىك مستىك  
ئارد كۆدەكاتەو، شىۋازى وەرگرتنى ئاردەكە بەپىي نەرىتەكە  
وايە كە خاوەنى مندالەكە لەكاتى وەرگرتنى ئاردەكەدا نابىت ھىچ  
قسەيەك بكات! نەرىتەكە ھىندە باوۋە كە مالان دەگەرپىت، دەزانن  
بۆچى ھاتوۋە، بۆخۇيان يەكى مستىك ئاردى دەدەنى.

خاوەن مندالى تووشبوۋەكە حەوت مست ئاردەكە بۆ مالەوۋە  
دەباتەو، دەشىلىت و دەيكات بە ھەوير، پاشان ھەويرەكە  
دەدات بەبەرى سەرەوۋەى چوارچىۋەى دەرگاي ژوورەكەدا  
كە پىي دەللىن (شىيانە)، بەپىي برۋاي خەلك، دۋاي ئەنجامدانى  
نەرىتەكە، مندالەكە چاك دەبىتەو.

### چاۋەزار

خەلكى ناۋچەكە زۆر سادە و ساكار دەژىن و باۋەريان  
بە چاۋەزار ھەيە، باۋەريان بەوۋە ھەيە، لە كۆمەلگەدا كەسانى  
چاۋپىس ھەن كە ھەمىشە چاۋيان لە مال و ملكى خەلكىيەوۋەيە  
و بەھۆيەوۋە خەلك تووشى زيان دەكەن.

بەپىي نەرىتەكە ئەگەر كەسىك مال و ملكىكى ھەبىت، ئەو  
ملكە پارە، زەورى، مالات، بەروبوۋمى دانەوئىلە، باخ و ھتد....  
بىت، بەشىۋيەكى رىكوپىك بىپارىزىت و پەرژىنى بۆ بكات  
يان ھەلىگرىت و لەبەرچاۋنەبىت، بۆ ئەوۋەى كەسى چاۋپىس  
زىانى لىنەدات، ئىنجا بۆ ئەوۋەى لەكىسى نەچىت، لەو جىگايەى  
مالەكەى لىيە، يەكىك لەم شتانه نالى و لاخ يان موورۋوى شىن

۱- مامۇستا محەمەد رەسول مینە، شارەدى ئىسىۋە، قەلادىزى، ۲۰۰۷/۱۰.

هه‌لده‌واسی، یان شاخی ئاژهللی کتوی ده‌خاته سهر دهر‌گای  
حه‌وشه‌که‌ی، بۆ‌ئه‌وه‌ی له‌ چاوی پس به‌دوور بیت، ئەم نهریتیکه  
زۆرمالی ناوچه‌که په‌یره‌وی ده‌که‌ن.<sup>۱</sup>

### بارانبارین

ناوچه‌ی پشده‌ر ناوچه‌یه‌کی کشتوکالییه، خه‌لکی بۆ‌دابینکردنی  
بژێویان پشت به‌ کشتوکال ده‌به‌ستن، بۆ‌یه‌هر سالیک له‌کاتی  
خۆیدا باران نه‌باریت تووشی زیان ده‌بن.

پیش‌کاتی بارانبارین و په‌له‌دان، خه‌لکی ناوچه‌که زه‌وییه‌کانیان  
ده‌کێلن و تووی پیوه‌ده‌که‌ن، چاوه‌ڕێی باران بارین ده‌که‌ن، ئەو  
کاته‌ی وه‌ختی باران بارین و په‌له‌دانه و ناباریت، واته: کاتی  
بارانبارین دوا‌ده‌که‌ویت، بۆ‌ئه‌وه‌ی باران بباریت و خه‌لکی  
تووشی زیان نه‌بیت، په‌یره‌و له‌م نهریته ده‌کریت:

له‌ کوردستاندا خه‌لکی نوێژه‌بارانه ده‌که‌ن، مندالانیش بووکه  
به‌بارانی به‌م شیوه‌یه ده‌که‌ن:

یه‌که‌م/ بووکه به‌بارانی: مندالان دوو دار دینن، به‌شیوه‌ی  
خاچ راست و چه‌پ پیکه‌وه‌ی گری‌ی ده‌دن، وه‌ک بووک جلی  
ده‌که‌نه‌به‌ر، پاشان یه‌کیک له‌ منداله‌کان ئەو بووکه دارینه‌یه  
به‌ده‌سته‌وه ده‌گری و مال به‌ مال و کۆلان به‌ کۆلانی ده‌یگێرن،  
مندالانی تریش هه‌موویان دوا‌ی بووکه دارینه‌که ده‌که‌ون و به  
چه‌پله‌ لیدانه‌وه ئەم گۆرانیه‌ ده‌لین:

بووکه به‌ بارانی	سه‌عاتی جارانی
ئاوی بن ده‌غلانی	هه‌یاران و مه‌یاران
یاخوا دا‌کاته باران	بۆ فه‌قیر و هه‌ژاران

۱- حاجی ره‌سول حاجی عه‌لی کاره‌سو، شاره‌دی ئیسیوه، قه‌لادزی، ۱۹۴۲  
، ۲۰۰۸/۱۱.

مندالان کاتیک دهگنه بهردهمی هر مالیک، خاوهنی مالّه که سه تلیک ئاو دهکات به بووکه که دا، به پپی باوه ری خه لک، دواى ئەنجامدانی ئەم نهریته باران دهباری.

به لام له ناوچهی پشدهر جگه له نهریتی بووکه به بارانه، خه لکی به چند جوریکی تر پهیرهوی له و نهریته دهکن که ههیه:

**دووهم / مهنیلی پیاوچاک:** له زووربهی گوندهکاندا گوری پیاوچاکان ههیه، له سهەر گوری پیاوچاکه کانیش چه ندین بهردی جوراوجوری شیوه جیاواز ههیه. هر یه که یان به پپی بیر و بوچوونی خه لک بو شتیک دهگونجیت، یه کیک له و بهردان خره وهک گو، زور ساف و لوسه، پر مستی مورف ده بیت، کیشی له چاوخویدا زور قورسه، به بهردهوامی له سهەر گیلی پیاوچاکه که داده نریت، پیندهوتری: مهنیلی پیاوچاک، بو نمونه له سهەر گوری شیخ حاجی عهلی ئەشکه نه ههیه، گوره که ی دهکه ویته گوندی ئەشکه نه، له ناحیهی ئیسیوه، کاتیک په له دواده که وی و ناباری، خه لکی ده چن مهنیلی پیاوچاک دین و دهیخه نه یه کی له کانیه کانی دهووبه ریانه وه، به پپی نهریته که خه لکی پپی وایه هر کاتیک بهرده که خرایه ناو یه کیک له کانیه کانه وه، ئیتر وهرده ورده باران دهباریت و په له ده دات، دواى ئەوهی په له یدا بهرده که له کانیه که دهردیننه وه و له سهەر کیلی گوری پیاوچاکه که ی داده نینه وه.

**سپیهم / موفه رک:** ئەو گوندانه ی که بهردی مهنیلی پیاوچاکیان نییه یان لییانه وه دووره، ده چن په رۆی داری یه کیک له پیاوچاکه کان لیده که نه وه، ئەو په رۆیه ی که چه ندین ساله خه لک بو جیبه جیکردنی مه رامه کانیان به لقه داره کانیه وه به ستوه،

پارچه‌یه‌ک له و په‌رۆیه ده‌خه‌نه ناو یه‌کیک له کانیه‌کانه‌وه، پټیان وایه دواتر باران ده‌باریت.

**چوارهم/ پیاو چاک له ئاو هه‌لده‌کیشن:** ئه‌و گوندانه‌ی که مه‌ندیلی پیاوچاک یان په‌رۆی داریی پیاوچاکه‌کانیان لټوه دووره، به‌ جوړیکى تر نه‌ریته‌که ئه‌نجامده‌دن، گوندیه‌کان له‌ گونده‌که‌یاندا کى پیاوچاک بیټ و خه‌لکى لټی رازى بیټ، به‌ قسه‌ی خوښ ده‌یبه‌نه سه‌ر یه‌کیک له‌ کانیه‌کانى گونده‌که، له‌ناکاو ده‌یخه‌نه ناو ئاوه‌که‌وه، به‌پټی نه‌ریته‌که خه‌لکى پټی وایه، گه‌ر پیاوچاکیک له‌ ئاو هه‌لکیشریټ، ئیتر یه‌زدان بارانیاں بو دهباریټت و په‌له‌ده‌دات<sup>(۱)</sup>.

### سه‌ربه‌ستى ئافره‌ت

ئافره‌تى ناوچه‌ی پشده‌ر جوړه سه‌به‌ستیه‌کى تابه‌تى هه‌یه، به‌ به‌راوورد به‌ ناوچه‌کانى تری کوردستان که‌م وینه‌یه، هه‌ر که‌سیک جاریک یان زیاتر ریڼه‌ی که‌وتیټه‌ ناوچه‌ی پشده‌ر یان گوندیکى ناوچه‌که، ئه‌م راستیه‌ی لا ئاشکرا بووه.

ئافره‌تى ناوچه‌ی پشده‌ر له‌گه‌ل میواندا زور به‌خولق و خون، ئه‌گه‌ر که‌سیک بچیته‌ هه‌ر مالیک له‌ ناوچه‌که، ئه‌گه‌ر هاتوو مال‌ه‌که پیاویشیان له‌ مال نه‌بیټ، ئه‌وا ئافره‌ته‌کانیاں زور به‌ریکوپیکى و به‌و په‌رى حورمه‌ته‌وه میوانه‌که له‌ مال‌ه‌کانیاںدا ریژی لیده‌گرن و میوانداری ده‌که‌ن، دواتریش به‌ ریژه‌وه به‌ریی ده‌که‌ن.

میچه‌رسون دهرباره‌ی ئافره‌ت کورد ده‌لئ: (ئافره‌تى کورد به‌ پیچه‌وانه‌ی ژنى فارس و تورک ساتیک میوان ده‌چیته مالیکى کورد و پیاوی مال‌ه‌که له‌وئ نه‌بئ، ژنه‌کى به‌و په‌رى سه‌ربه‌ستیه‌وه ده‌چیت به‌ پیر میوانه‌که‌یه‌وه و خزمه‌تى ۱- عه‌لى نه‌حمه‌د خدر، گوندی چه‌کوان، شاره‌دی ئیسیوه، قه‌لازى، ۱۹۵۳، ۲۰۰۸/۵.

دهكات) (۱).

هروهه له بوواریی خوښه ویستی و دروستکردنی ژیانی هوسه ریشدا، جوړه سهر به سستیبه کی که م وینه هه یه، هه ندی جار به پیی نه ریتیکی ناوچه که ژیانی هوسه ری پیکدینن که نه ریتی ره دوو که وتنه، واته: پیکهینانی ژیانی هوسه ری، له نیوان کوریک و کچیکدا یان ژن و پیاوکیدا له سهر بنه مای خوښه ویستی و ئه وینی راسته قینه، هوسه رگریه که ش زور جار به بی خواستی بنه ماله و که سووکاریی هه دوو لا ده بیت.

### نه ریتی ئیمانداران:

هه که سیک به ناوچه ی پشده ردا تیبپه ریت یان بو کاتیکي دیاریکراو تیدامابیته وه، بیگومان ناوی گوری چه ندین پیر و پیاوچاک بیستوه که خه لکی روژانه وه که نه ریتیک به ریورپه سمی تاییه تی ده چنه سهر گوره کانیان.

گوری دهیان و سهدان پیر و پیاوچاک له ناوچه که دا هه یه، خه لکی پییان ده لین: ئیماندار، زوربه ی گوره ی پیاوچاکه کانی ناوچه که وشه ی پیریان پیوه یه، ئه وه ش نیشانه یه بو ئاینی زهرده شتی، وه که (پیره چه کو، پیرسیا، پیر بابا، پیر هومر هتد.....).

هه ر پیاوچاکیک له مانه له ناوچه که دا بو مه رام و مه به سستیکی تاییه تی خه لک به کاریان دینی و به مه راسیم و ریورپه سمی تاییه تیه وه ده چنه سهر گوره کانیان، خه لکی ناوچه که بیسنور ریژیان لیده نین و باوه ریان پییانه، له کاتی ته نگانه وه لیقه وماندا په نیان بو ده بن و نزایان لا ده که ن، ههروهه خه لکی ناوچه که مه زارگه و نزرگه ی پیاوچاکه کان خاوینده که نه وه و وه که کهسانی ۱- که شتیک بو میزوپوتامیا، له به رگیکی نادیاردا، میجرسون، به ریوه به ری گشتی کتبخانه کان، ۲۰۱۸.

پاک و بېگهرد باسیان دهکن.

هر يهک له و پياوچاکانه له سهردهمی ژياناندا، وهک خه لکی ناوچه که باسیان دهکن، شتی سهرسور هینه ريان نه جامداوه و بېگهردی و پاکي خويان پيشانی خه لکی داوه، هر نهو شتانه وایکردوه که خه لکی باوه ريان پېکه و وهک پياوچاک لريان برونن، دواي نهو ههش که مردوون، خه لک به رپوره سمی تايبه تی چوونه ته سهر گوره کانين، نه مه وهک نه ريتیک پشتاوپشت ماوه ته وه و تاكو ئیستا خه لک په پیره ویان لیده کات، میژووی نهو پياوچاکانه زور کونه، تا ئیستا هیچ به لگه یهک له به رده ستدا نییه که سالی له دایکبوون و مردنیا ن بسه لمینی.

هر يهک له و پياوچاکانه ی له ناوچه که دا هه ن، چیروک و پروداوی جوراوجوریا ن له پشته وهیه، هه ندیکیان چیروکه کانين ده چنه چوارچپوهی نه فسانه وه، ده ماوده م و پشتاوپشت له نه وهیه که وه بو نه وهیه کی دیکه گپردراونه ته وه و به شیوهی سهرزاری له ناو خه لکی ناوچه که دا ماونه ته وه.

دهیان و سهدان پياوچاک له ناوچه که دا هه ن، نه گه ر که سیگ بیه وی باسی یه که به یه که ی هه موویان بکات، کاتیکی زوری ده ویت، له م به ره مه دا ته نیا باسی یه ک چیروک له و سهدان چیروکه ده که م که له سهر پياوچاکه کانی ناوچه که هه ن، نه ویش چیروکی ههوت برایه، خه لکی ناوچه که تا ئیستا وهک نه ريتیک په پیره ویان لیده که ن و روظانه به رپوره سمی تايبه ت به و په ری بروا پیبوونیا نه وه ده چنه سهر گوره کانين، خیر و قوربانیا ن بو ده کن، به مه به سستی جیبه جیکردنی مه رامه کانين.

ههوت برا هه ر یه که یان بو مه رام و مه به سستیکی تايبه تی به کاردین، هه ر یه ک له و ههوت برایه، چیروکی تايبه تیان هه یه

و شتی سەر سوڤهینه ریان له ژیاناندا ئەنجامداوه، هه‌ندیکیان چیرۆکه‌کانیان ده‌ماوهم تا ئیستا هاتوو و ماوه‌ته‌وه، هه‌ندیکیان چیرۆکه‌کانیان له بیر چوونه‌ته‌وه و له بیرى كه‌سدا نه‌ماون.

به‌پێى زانستی جوگرافیا شوینی مه‌زارگه و نزرگه‌ى ئەم پیاوچاكانه، هه‌ندیکیان ده‌که‌ونه‌شاره‌دیى (ئیسێوه) ى پشده‌ر و هه‌ندیکی تریان ده‌که‌ونه‌ناوچه‌ى (ئالانه) ى سه‌ر به‌شارۆچکه‌ى سه‌رده‌شتى کوردستانى رۆژه‌ه‌لات كه‌هاوسنووره‌له‌گه‌ل گونده‌کانى شاره‌دیى ئیسێوه‌دا و گۆره‌کانیان ده‌که‌ونه‌ئەم گوندانه‌وه:

-نیوکۆمه‌ر: ده‌که‌ویته‌گوندی باوزی، له‌شاره‌دیى ئیسێوه، سه‌ر به‌شارى قه‌لادزی.

-شیخ حاجی عه‌لى: ده‌که‌ویته‌گوندی ئەشکه‌نه، له‌شاره‌دیى ئیسێوه، سه‌ر به‌شارى قه‌لادزی.

-چه‌له‌به‌سوور و هه‌وت برا: ده‌که‌ونه‌چه‌قى شاره‌دیى ئیسێوه، سه‌ر به‌شارى قه‌لادزی.

-شیخه‌سوور: له‌گوندی بیژوی، سه‌ر به‌شارۆچکه‌ى سه‌رده‌شت، له‌ناوچه‌ى ئالانه.

-پیر بابا: له‌گوندی مه‌زناوی، سه‌ر به‌شارۆچکه‌ى سه‌رده‌شت، له‌ناوچه‌ى ئالانه.

-شیخ مه‌مه‌د: له‌گوندی بی‌توش، سه‌ر به‌شارۆچکه‌ى سه‌رده‌شت، له‌ناوچه‌ى ئالانه.

ئەم هه‌وت براهه‌ به‌پێى چیرۆکه‌که‌یان خوشکی‌کیشیان هه‌بووه، به‌ناوی (خاتو به‌لکيس) گۆره‌که‌ى له‌که‌سكى ره‌به‌نى چیاى ئاسۆسه‌له‌ناوچه‌ى مه‌رگه، له‌سه‌ر سنوورى زێى بچووک.

سه‌ره‌تای چیرۆکه‌که‌وا ده‌ستپێده‌کات كه‌گوايه‌ئەوه‌وت



برایه له سەر گردیکی بهرز وهستاون، یه کی جامانه یه ک یان شه ده یه کیان دهرهیناوه و داویانه به دم باوه، وتوویانه: جامانه و شه ده ی هەر که سیکمان له هەر جیگه یه ک نیشته وه، ده بی ئه و جیگایانه ئاوه دان بکهینه وه بیکهینه شوینی ژیانی خۆمان، به و شیوه یه جامانه و شه ده ی هەر یه که یان له شوینیک ده که ونه خوار و ئه و گوندانه ئاوه دان ده که نه وه که له گه ل ناوه کانیاندا ناوم بردوون، ئیستا شوینی مه زارگه و نزرگه ی ههریه ک له م ههوت برایه له گونده کانی خۆیان له سەر شوینی به رزن، هه موویان روویان له چپای ئاسۆسه، ههروه ها خاتوو به لکس که خوشکان بووه، چۆته چپای ئاسۆس و وتویه تی: له جیگه یه ک ده گیرسیمه وه که هه وتبرا که م لیوه دیار بیت، ئه ویش چۆته که سکی ره به ن و ئاوه دانیکردووه ته وه، هەر که سیک بچینه که سکی ره به ن له چپای ئاسۆس، ده توانیت دوور به دوور گوری هەر ههوت برا که ببینیت.

له دیر زمانه وه خه لکی ناوچه ی پشده ر گوری ئه و ههوت پیره به پیاوچاک ده زانن، به مه راسیم و ریوره سی تایبه تیه وه ده چنه سه ر گوره کانیان، لی ره به دواوه باسی ریوره سمی هه ندیکیان ده که م:

یه که م / نیوکۆمه ر: گۆره که ی ده که ویته گوندی باوزی، له شاره دیی ئیسیوه. نزیکه ی ۳۰ کم له قه لادزی دووره، ئه م پیاوچاکه خه لکی ناوچه که زۆر باوه ریان پیته تی، پنیان وایه مه رامه کانیان بۆ جیبه جیده کات، هەر ژنیک بچینه سه رگۆره که ی، خودا کوری پیده به خشیت، ریوره سمی چوون بۆ سه رگۆره که شی به م شیوه یه یه:

به پیی نه ریتی ناوچه که ئه و ژنانه ی که کورپان نابیت، یان به

نیازن کوپان ببیت، دین بو نزرگه‌ی نیوکۆمه‌ر، سه‌ره‌تا له‌شیان له‌یه‌کیک له‌کانیاوه‌کانی ناوچه‌که‌ خاوین ده‌که‌نه‌وه، پاشان که به‌ریکه‌وتن پنیویسته شیرینی ببه‌خشنه‌وه، به‌سه‌ر ئه‌و مالانه‌ی له‌گونددا، که دینه‌ سه‌ر ریگه‌یان، نزرگه‌ی نیوکۆمه‌ر له‌سه‌ر گردیکی به‌رزه، به‌ وشکه‌ که‌له‌کی به‌رد شوورای به‌ ده‌ووردا بو‌ کراوه، به‌ به‌رزى زیاتر له‌ مه‌تر و نیویک، پنیویسته‌ نزیکه‌ی بیست هه‌نگاو پیش نزرگه‌که، وه‌ک ریز به‌پیی نه‌ریته‌که‌ ئه‌و خه‌لکانه‌ی ده‌چنه‌ ئه‌وئ پیلاره‌کانیان داده‌نین و به‌پیی په‌تی ده‌چنه‌ ناو نزرگه‌که‌وه، چه‌وت جار به‌ ده‌ووری گۆره‌که‌یدا ده‌سوورینه‌وه، پاشان نزا و پارانه‌وه له‌ یه‌زدان ده‌که‌ن، پاشان ده‌گه‌رینه‌وه و به‌پیی توانایان له‌و گوندانه‌ قوربانى بو‌ ده‌که‌ن، ئه‌م نه‌ریته‌ ژنانى ناوچه‌که‌ زۆر په‌یره‌وى لیده‌که‌ن.

**دووهم/ شیخ حاجی عه‌لی:** ده‌که‌وئته‌ گوندی ئه‌شکه‌نه، له‌ ناحیه‌ی ئیسئوه، نزیکه‌ی ۲۸کم له‌ قه‌لادزیوه‌ دووره، ئه‌م پیاوچاکه‌ خه‌لکی ناوچه‌که‌ بی سنوور باوه‌ریان پئیه‌تی، زۆر لئی ده‌ترسن، ناویرن به‌ درۆ سوئندی پئیخۆن.

خه‌لکی پئیان وایه‌ ئه‌و که‌سانه‌ی که‌ له‌ئه‌نجامی کاره‌ساتیکی سرووشتی هه‌ست و هۆش له‌ده‌ستده‌دن، گه‌ر بچنه‌ سه‌ر مه‌زارگه‌ی شیخ حاجی عه‌لی، به‌ په‌یره‌وکردنی رپۆره‌سمی تاییه‌تی، نه‌خۆشه‌که‌یان چاک ده‌بیته‌وه، ئه‌مه‌ نه‌ریتیکی باوه‌ له‌ ناوچه‌که‌دا، نه‌ک خه‌لکی ناوچه‌که‌ به‌لکو خه‌لکی ناوچه‌کانی تری کوردستانیش نه‌خۆشی بو‌ دینن، نه‌ریتی رپۆره‌سمه‌که‌ش به‌م شیوه‌یه‌یه:

هه‌ر که‌سیک نه‌خۆشیک بینیت که‌ هه‌ست و هۆشی له‌ده‌ستداییت، به‌پیی نه‌ریته‌که‌ سه‌ره‌تا ده‌بیه‌نه‌ سه‌ر گۆپی شیخ

شوان، دواتر دهیبه نه سهر گۆری شیخ حاجی عهلی، لهوی نهخۆشه که دهخه وینن، نزا و پارانه وهی لای خودا بۆ دهکن، پاشان که خه بهری بۆوه وردهورده باش ده بیته.

**سییه م / چه له به سوور:** له ناحیهی ئیسیوه یه، نزیکه ی ۲۵ کم له قه لادزیوه دووره، ئهم پیاوچاکه خه لکی پییویه ده توانیت ئامانهت بپاریزیت، ههر پیاوچاکه به لای نزرگه ی ئهم پیاوچاکه دا بروات و ئه مانه تیکی پیی لای دانیت، ئه مانه ته که ی پاریزراو ده بیته، دواتر که گه رایه وه ده توانیت ئه مانه ته که ی بیات، له ناوچه ی پشدهر به گشتی و شاروچکه ی قه لادزی به تایبه تی، وهک نه ریتیکی باو، که س مالی که س ناخوات، که س ده ست بۆ مالی که س نابات، خه لکی هه موو دل و ده روونیان پاکه.

**چواره م / پیر بابا:** له گوندی مه زناوی شاروچکه ی سه رده شتی ناوچه ی ئالانه یه، ئهم پیاوچاکه وهک ئه وانی تر خه لکی پییویه بۆ چاره سه ری نه خۆشی باداریی که لکی لیوه رده گیریت، رۆژانه چه ندین که س بۆ ئه و مه به سه ته ده چنه مه زارگه ی ئه و پیاوچاکه.

**پینجه م / شیخ محمه دی بیتهوش:** له گوندی بیتهوشی شاروچکه ی سه رده شتی ناوچه ی ئالانه یه، خه لکی ناوچه که پییان وایه که ئهم پیاوچاکه راز و نیازی دلی دلداران دینیتته دی، خه لکی زۆر باوه ریان پییه تی و به ریوره سمی تایبه تی ده چنه سه ر گۆره که ی به م جۆره:

به پیی نه ریتی ناوچه که ئه و خۆشه ویستانه ی که راز و نیازی خۆشه ویستی له نیوانیاندا هه بیته، بۆ ئه وه ی بیکیشه بۆ یه کببن و ژیا نی هاوسه ری پیکبه یینن، ده چنه سه ر گۆری ئهم پیاوچاکه و نزاو پارانه ی لا ده کن و به ردی بچووک به کیلی گۆره که یه وه

دهنين، به پيى ئهم نهرېته ئيتر ئو دوو كهسه بو يه كتر دهبن.  
**شه شه م/ حهوت برا:** له شارهدىي ئيسيويه يه، نزيكه ي ۲۵ كم  
 له شاروچكه ي قه لادزى دووره، وهك ئهوانى تر پياوچاكه، به لام  
 له بيرى خه لكى چوو ته وه بو چ مه راميك به كارديت، له بهر ئه وه  
 خه لكى ناوچه كه زور به كه مى ده چنه سهر نزرگه كه ي.

**حهوته م/ شيخه سوور:** له گوندى بيژويى شاروچكه ي  
 سه رده شتى ناوچه ي ئالانه يه، ئه مېش وهك حه وتبرا، له بير  
 خه لكى چۆته وه بو چ مه راميك به كارديت، له بهر ئه وه خه لكى  
 ناوچه كه زور به كه مى ده چنه سهر نزرگه كه ي.

**خاتوو به لكيس:** نزرگه كه ي له كه سكى ره به نى چپاي  
 ئاسوسه، شوينيكى زور به رز و سه خته، شوينه واريكى ميژويى  
 به جيهيشتوو كه به ئه شكه وتى خاتو به لكيس يان ئه شكه وتى  
 كه سكى ره به ن به ناوبانگه، ئه وه ئه شكه وته له ره به ن به ده ست  
 درووستكراوه، خه لكى ناوچه كه پتيان وايه خاتو به لكيس خوى  
 درووستى كردوو و وهك ئيمانداريكى پيرو ز سه يرى نزرگه كه ي  
 دهكهن، له بهر ئه وه ي جيهگه ي نزرگه كه ي سه ياره ي بو ناچيت،  
 زياتر له شه ش كاژير به پيى دووه، له بهر ئه وه زور به كه مى  
 سه ردانى ده كرى<sup>(۱)</sup>.

### ريزگرتن له ميوان

خه لكى ناوچه ي پشده ر زور ريز له ميوان ده گرن، ههر  
 كه سيك ته نيا جار يك له ناوچه كه كه دا بمينيته وه، ئه م راستيه  
 بو دهرده كه وي، تا كاتى نووسيني ئه م به ره مه مه هيج جوړه  
 ميوانخانه يه كى ده وله تى و ناده وله تى له ناوچه كه دا نيه،  
 به تاييه ت له ناو شاروچكه ي قه لادزى دا، هوى نه بوونى ميوانخانه  
 ۱- حاجى ره سول حاجى عه لى كاره سو، شارهدىي ئيسيويه، قه لادزى، ۱۹۴۲  
 ، ۲۰۰۸/۹.

بوئو دهگه پټه وه که لایه نی خیله کی ناوچه زاله، ههروه ها  
خوشه ویستی خه لکی ناوچه که بو میوان، ئەم که موکور بیه ی  
پرکردۆته وه.

کاتیک که سینک ریگه ی بکه ویته هه ر گوندیکی ناوچه که، کاتی  
ناوه ختیش بیته خه لکی ناوچه که وه ک نه ریتیکی ناوچه یی خو یان،  
میوانداری میوانه که ده که ن و بیسنوور ریژی لیده گرن، زور  
جار له سه ر بردنه وه ی میوان، له نیوان خه لکی ناوچه که دا ده بیته  
دهمه قالی، هیلگو کلامه ری گه ری ده له ی: (ئه گه ر وه ک دۆست  
بچیته لای کورده کان، هه ر که بو ئوتیل گه رای، داوه تی ماله وه ت  
ده که ن) ئەو که سه ی میوان ده باته وه، لای گرنگ نیه میوانه که  
ده ناسی یان په یوه ندی کومه لایه تی له گه لی هه یه یاننا، لای ئەوان  
گرنگ ئەوه یه که میوانداری جوانی میوان بکه ن و ریژی لینگرن،  
بو ئەم مه به سه ته کورد ده لیت: خولقت گه نمین بیت، نانت جوین  
بیت.

کاتیک میوانه که ش بچیته هه ر مالیک، خاوه ن مال له سه روو  
خویه وه دایده نیته، جا خاوه ن مال پیاوما قول بیت یان ریش  
سپی، که سی هه ژار بیت یان ده وله مه ند، له هه ر چین و توژیکی  
کومه لبیت، له ئاست میوانه که دا خوی به خاوه ن مال نازانیت و  
هه ر چیه کی هه بیت له پیش میوانه که ی داده نیته، میوان چه ندی  
پینخوش بیت ده مینیته وه، دواتر به وه په ری ریزه وه به ری ده که ن، له  
شارۆکه ی قه لادزی و گونده کانیدا تا ئیستا نه ریتی خزمه تکر دنی  
میوان وه ک خوی ماوه، به جوړیک میوان خزمه تده کریته، تا  
مردن ئەو خزمه ته زۆره ی بیرنه چیته وه.

## هاوکار یکردن

په یوه ندى كومه لايه تى خه لكى ناوچه ی پشده ر په یوه ندى به كى به هیزه، خه لكى له كاتى ته نگانه وه پيوستیدا زور هاوکار یی په كتر دهكهن، هاوکار یکردنه كان له ئاستى كى زور به رزدان.

كاتىك كه سىكى ناوچه كه لىبقه ومى، مالى بسووتیت، سه یاره ی وه رگه ریت، كه سىكى بمریت یان به هر كاره ساتىكى سرووشتى زىانى لىبكه ویت، وهك نه ریتىكى باو خه لكى له ناو خو یاندا كومه كى بو كوده كه نه وه، چه ندى زىان لىكه وتوووه نه وه نده ی زياتر بو كوده كه نه وه، زياتر كوكر دنه وه ی كومه ك له نىوان خزم، دوست، ناسیاو دایه، هاوکار یکردنى خه لكى له نىوان خو یاندا، بو چه ند هو یه ك ده گه ریته وه:

- ناوچه ی پشده ر ناوچه یه كى خیله كییه و خه لكى پابه ندن به ده ستور و ریسای خیله كانیا نه وه، راستگوى و هاوکار یکردنى په كتر له نىوان نه ندامانى خیل كدا، نه ركى سه رشانى هه موویانه، هه روه ها خیله كانى ناوچه كه ش له گه ل په كتر دا په یوه ندى كومه لايه تیان به هیزه.

- په یوه ندى ژن و ژنخوازی له نىوان بنه ماله ی خیله كاندا زوره، نه وه ش وایكردووه كه په یوه ندى به كومه لايه تىبه كانیان به به رده وامى دهمه زهر د بکاته وه و خزمایه تیان جار له دواى جار قولتر و فراوانتر بکات.

به هو ی نه م هوکارانه وه، هاوکار یکردنى خه لكى ناوچه كه بو په ك تر له ئاستى كى به رزدایه، نه مه ش وهك نه ریتىك روزه خه لكى له كاتى لىقه وماندا په پره وى لیده كه ن، خو شه ویستى و دوستایه تى و خزمایه تى له نىوان خه لكه كه دا به هیزه، روزه جار له دواى جار خه لكى له سه ر نه م نه ریته سوورتر و دلسوزتر دهن.

## ئاگر

گەلى كورد وەك ھەموو نەتەو ھەيەك جەژنىكى نەتەو ھەيە ھەيە،  
بە ناوى (نەو رۆز)، سالانە لەيەكەم رۆژى وەرزی بەھاردا يادى  
دەكەنەو، لە ناوچەى پشدر ھەموو سالىك وەك نەرىتىكى باو،  
ھەموو گوندىك لە بەرزترىن بەرزايى گوندا، دەمەو ئىواران  
ئاگر دەكاتەو، بۆ ئەو ھەي دەو رۆبەر بزنان كە ئەو رۆژە جەژنە،  
چونكە لە سەر دەمى كوندا لە گونداكان ئامىرى كاتژمىر يان رۆژ  
ژمىر نەبوو، بۆيە ھۆنەر (مەمەد فیدا)<sup>(۱)</sup> دەلى:

جاران تەلەفۆن نەبوو يان بىتەل  
كە موژدەى بەھار بەيئى بۆ گەل  
ئاگر ھەلدە كرا لە بەرزى كىوان  
خەندە دەكەوتە سەر دەم و لىوان  
ئىستا بەيادى ئەو رۆژەى كوردان  
ئاگر ھەلدە كەن لە كىو و ھەردان  
- لە ناوچەكە تا ئىستا ئاگر لە لای كەسە پىرەكان پىرۆزە،  
پىدەچىت ئەو ھەيە كارىگەرى ئاينى زەردىشتى بىت تا ئىستا ما بىت،  
چونكە پىرى زۆر لە گونداكانى ناوچەكە تفكرن بە ئاگردا بە  
گوناح دەزانن، ھەروەھا زۆريان تا ئىستا بە ئاگر سوپىند دەخۆن  
و دەلین: بەوى نۆرەى. نوور مەبەست لە ئاگرە.  
- لە سەر دەمى كوندا ھەر رۆوداويك لە گوندىك رۆو بىدايە،  
بۆ ئەو ھەي گونداكانى دەو رۆبەر بزنان، ئەو گونداى كە  
رۆوداوەكەى لىرۆودەدا، لە بەرزترىن شوپىنى گونداكەدا  
ئاگرىان دەكر دەو، بەھوى ئاگرەكەو گونداكانى دەو رۆبەر بە  
رۆوداوەكەيان دەزانى.

۱- رەش و سپى مەمەد فیدا، بەغدا ۱۹۸۴.

**نهریت لهسهه ههنديک ئهئنامی جهستهی مروؤف:**  
له ناوچهی پشدهه دابونههریت زور بهفراوانی پهیرهودهکهریت،  
ههنديک له ئهئنامانی جهستهی مروؤفیش دهگریتتهوه. وهک  
**یهکهه/ ددان:** ئهئو مندالانهی له تهمهنی ههوت سالی یان  
پیشتردا ددانیان بکهوئیت، دهلئین: ئهئوه دانی شیریی یان دانی  
کههریتی کهوتوووه، لهوهودوا دانی ئاقلی دهروئیت، کاتیکیش  
منداله که ددانهکههی دهکهوئیت، دانهکه دهکات بهژیر گلهوه، چونکه  
بهشیکه له جهستهی مروؤف، له کوردهواردا ئهئو کهسهی ددانی  
ژانبات، میخهکی دهخاتهسهه، یان دووکهلی جگهههی پیدادهکات،  
ههروهها ئهگهه کهسیک له خهویدا خرنیهکی بکهوئیت، پیی وایه  
کهسیکی نزیکي دههریت. پیشیینان دهلئین:

ددانت پههه، بهخت شهه

ددانت شاشه، بهخت باشه

**دووهم/ بههه دهست:** ئهگهه کهسیک بههه دهستی راستی  
بخوریت، دهلئین: پهههی چنگ دهکهوئیت، ههروهها ئهگهه کهسیک  
بههه دهستی چهپی بخوریت، دهلئین: پههه لهدهستدهات.  
**سهئیهه/ بههه پی:** ئهگهه کهسیک بههه پیی چهپی بخوریت،  
گهه گههستی هههیت بوی ناکهریت، ههروهها ئهگهه کهسیک بههه  
پیی راستی بخوریت، گهه گههستی هههیت، بهئسانی دهتوانیت  
بیکات، له کوردهواردا ئهئوه باوه که ئهگهه کهسیک قاچی گهوره  
و زل بیت، به نهگههت باسیان لیوهدهکهریت، بویه کورد دهلئین:  
قاچی زل نهگههته، سهههه زل دهولهته.

**جوارهه/ نهئوک:** لهئیه کوردهواردا وایه ههه کهسیک نهئوک  
بکات، دواتر نهئوکهکههی دهخاته ژیر گلهوه چونکه بهشیکه له جهستهی  
مروؤف، ئهوههش رهئیکه له ئهئنامهکانی لهشی مروؤف دههریت.



**پېنجەم / گويچکە:** ئەگەر کەسئیک گويچکەي راستی بزرینگیت، کەسەکە تەمەنی دريژ دەبیت، ھەروەھا ئەگەر کەسئیک گويچکەي چەپی بزرینگیت، کەسەکە تەمەنی کورت دەبیت. لە کوردەواردا ئەو کەسانەي کە لە زکماکییەو گوي بەگوارن، واتە: لە سەروو پەرەکەي گويچکەيانەو گويشتی زیادە ھەيە، وەک دەنکە نۆک يان بچووکتەر، ئەو کەسانە زۆر نەگبەت و خراپن، ژيانيان ھەمووی کویرەو ھەريیە.

**شەشەم / سەری گەرە:** ئەو کەسانەي سەريان گەرەيە، بەشئیکي باش دادەنرين، چونکە لە کوردەواردا دەلین: سەری زل دەولەتە.

**ھەوتەم / چاو:** ئەگەر کەسئیک چاوی راستی بفریت، ھەوالی خۆشی پیدەگات، ھەروەھا ئەگەر کەسئیک چاوی چەپی بفریت، ھەوالی ناخۆشی پیدەگات.

**ھەشتەم / لیو:** ئەگەر کەسئیک لیوی بلەرزیت، دەلین: کەسی خۆشەويستی ماچدەگات، مەبەست لەو کەسانەيە کە لیو ھەي دوورن و کاتئیکي زۆرە نەيديوون.

**نۆیەم / پشمین:** ئەگەر کەسئیک بیەويت کاریک بکات، سەرەتای کارەکە پشمیت، دەلین: ئەو سەبری ھینا، جاری کەمئیک واز لە کارەکە بەینە پاشان ئەنجامیبدە، چونکە لە کوردەواردا ئەگەر کەسئیک لەسەر کاریک پشمیت، مانای ئەو ھەي کە ئەو کارە ئەنجامداریت<sup>(۱)</sup>.

۱- شادی ئیبراھیم ئەحمەد، گوندی ئیستیو، شارەدیی ئیستیو، پشدر، ۳/ ۲۰۰۸.

## خالکوتان:

له ناوچهی پشدر نه ریتی خال کوتین له کونه وه هه بووه، زۆریک له کوران و کچانی هه رزه کار هه ولده دهن هه ندیک شوینی له شیان بکوتن، به تایبه تی دهست و قۆلیان.

کچان به زۆری خال له سهه به نهجهکانیان یان پروومه تیان دهکوتن، ئه وهش زیاتر بو خۆرازانده وهیه، به وهش دهتوان سهرنجی کوران بو لای خۆیان پاکیشن، ههروه ها کورانش خال له سهه جهسته یان دهکوتن، به زۆری له سهه قۆلیان ناوی خۆشه ویسته کانیان یان هیما و نیشانه ی جۆراوجۆر دهکوتن، به وهش خۆشه ویسته کانیان زیاتر دلنیا دهکه نه وه که خۆشیان دهوین.

**خالکوت:** ئه وه که سانه ی خال بو خه لک دهکوتن پێیان دهوتریت: (خالکوت) و به زۆری ژنن، ئه وه کچ و کورانه ی که مه به ستیانه له سهه جهسته یان خال بکوتن، دهچنه لای خالکوت، ئه ویش شیر و سووتووی بنی مه نه جه ل دینی، جوان تیکه لی دهکات، پاشان که میک دهخاته سهه ئه وه شوینه ی که مه به ستیه تی خاله که ی تیا بکوتی، ئینجا به دهرزی دهرزیانی دهکات، بویه وه ی خوینی لیبیت و شیر و سووتووه ی بچیته ناو، تا رۆژیک یان زیاتر لیده گه ریت، پاشان جوان دهیشواته وه، له وه جیگه یه دا خالی شینی دروسته بییت.

چۆنیه تی لابرده نی خال: ئه وه خال یان هیما و نیشانه ی که له ئه نه جامی کوتان به دهرزی دروستبووه، به ئاسانی لاناچن، زۆر کهس له قۆناغی هه رزه کاریدا خالی کوتاوه، دواتر له قۆناغی لاوی یان گه وره بوونیدا، مه به ستیه تی خاله که لابه ریت، په یپه وه له م ریگه یه دهکات:

پارچه‌یه‌ک لیمه‌ندوۆزی ره‌ق دینن. ئەو لیمه‌ندوۆزیانه‌ی که وه‌ک شوشه‌ تیزن، له‌و شوینه‌ی ده‌خشینن که خاله‌که‌ی له‌سه‌ره، ئەوه‌ندی لیده‌خشینن تا به‌تیژی قه‌راغی لیمه‌ندوۆزییه‌که به‌شیک له‌ پیسته‌که ده‌رووشیت که خاله‌که‌ی له‌سه‌ر درووستبووه، به‌و شیوه‌یه خاله‌که ده‌فه‌وتی، ئیستا دیاریده‌ی خالکوئین له‌ ناوچه‌که‌دا که م‌بۆته‌وه.

### به‌ختگرته‌وه:

له‌ کۆمه‌لگه‌ی کوردیدا به‌گشتی و ناوچه‌ی پشده‌ر به‌تایبه‌تی زۆر که‌س هه‌ن خۆیان به‌که‌مه‌بخت ده‌زانن، له‌سه‌ر ئەوه‌ په‌ندیکی کوردی هه‌یه. ده‌لێت: (به‌ختم له‌ هه‌موو شتیکدا ره‌شه‌ به‌لام له‌ شووتیدا سپییه) ئەو که‌سانه‌ی له‌ ژیا‌نیاندا به‌رنامه‌ و پلانیان هه‌یه سه‌رکه‌وتوون، به‌لام ئەو که‌سانه‌ی که هه‌رپه‌مه‌کی ره‌فتارده‌که‌ن، زۆر جار له‌ کاره‌کانیاندا شکست ده‌خۆن، بۆیه به‌بێبخت باسی خۆیان ده‌که‌ن، زۆر جار په‌نا بۆ به‌ختگرته‌وه‌ ده‌بن، ئەمه‌ وه‌ک نه‌ریتیک زۆر بلاوه‌ و پوژانه‌ ده‌یان که‌س په‌یره‌وی لیده‌کات، ئەو که‌سانه‌ش که له‌ کۆمه‌لگه‌ی ئیمه‌دا به‌خنده‌گرته‌وه‌ ژماره‌یان که‌منییه، زۆریان ئەوه‌یان کردووه‌ به‌پیشه‌ و بژیویانی دا‌بینه‌که‌ن، به‌خت گره‌وه‌کان چه‌ند شیوه‌یه‌کن:

-ده‌ست گره‌وه: هه‌ندی‌ک به‌خت گره‌وه‌ هه‌یه، له‌رێگه‌ی ده‌سته‌وه‌ به‌خنده‌گرته‌وه‌، سه‌یری به‌ری ده‌ستی که‌سه‌که‌ ده‌که‌ن و راز و نیازی دلی پیده‌لێن.

-قاوه‌گرته‌وه: هه‌ندی‌ک به‌خت‌گرته‌وه‌ هه‌یه، له‌رێگه‌ی قاوه‌گرته‌وه‌وه‌ به‌خت ده‌گرته‌وه‌، به‌م شیوه‌یه: قاوه‌گرته‌وه‌که‌ قاوه‌یه‌که‌ ده‌کاته‌ ناو کوپیکه‌وه‌، جوان تیپه‌ره‌ده‌ات، پاشان کوپه‌که‌ ده‌مه‌ونخون دا‌ده‌نیت، پاش که‌میک کوپه‌که‌ راسته‌ده‌کاته‌وه‌،

ناو کویپه که هه‌ندیک قاوه‌ی پیوه‌ده‌مینێ، به‌پیی ئه‌وه راز و نیاز به‌که‌سه‌که ده‌لیت.

-کتیب گره‌وه: هه‌ندیک به‌خت‌گره‌وه هه‌یه، له‌ریگه‌ی کتیب‌ه‌وه به‌خت ده‌گره‌وه، کاتیک که‌سیک ده‌چیت بۆ لای، کتیب گره‌وه‌که ناوی خۆی و دایکی ده‌پرسیت، به‌پیی ئه‌وه به‌خته‌که‌ی بۆ ده‌گریته‌وه و راز و نیازی دلی پیده‌لیت.

-کچان و کورانی هه‌رزه‌کاریش بۆ گه‌یشتن به‌ خۆشه‌ویسته‌کانیان، به‌په‌ری گول به‌خته‌گره‌وه، گولیک دینن، په‌ره‌کانی یه‌ک یه‌ک لیده‌که‌نه‌وه، گه‌ر دوا په‌ره‌ی گوله‌که به‌جووتی مایه‌وه، مانای ئه‌وه‌یه بۆ یه‌کترده‌بن به‌لام ئه‌گه‌ر به‌تاکی مایه‌وه، مانای ئه‌وه‌ی بۆیه‌کتر نابن.

-ئه‌وه که‌سه‌نه‌ی که‌ بینه‌ختن زۆر جار په‌نا بۆ هه‌ندێ شتی تر ده‌به‌ن که‌ زۆر ده‌گه‌من و گران به‌هان وه‌ک (که‌له‌ و چقی گور). که‌متیار/ یه‌کیکه‌ له‌ ئاژه‌له‌ دره‌نده‌ گوشتخۆره‌ کتیب‌یه‌کان، هه‌ندیک که‌سه‌ هه‌ن، ده‌چن ئه‌وه‌ ئاژه‌له‌ راوده‌که‌ن و ئه‌وه‌ به‌شه‌ی له‌شی ده‌برن و خۆشی ده‌که‌ن، پاشان جوان له‌ قوماش و نایلۆنیه‌وه‌ ده‌پێچن، به‌پیی نه‌ریته‌که‌ هه‌ر که‌سیک پتیبیت، ده‌لین: زۆر به‌به‌خته، ئیش و کاره‌کانی زۆر به‌باشی ده‌روات، خه‌لکی خۆشی ده‌وێت، زۆر به‌ئاسانی ئه‌ویندار ده‌بیت.

گورک/ یه‌کیکه‌ له‌ ئاژه‌له‌ ترسناکه‌ کتیب‌یه‌کان، هه‌میشه‌ به‌کۆمه‌ل له‌تاریکه‌شه‌ودا ده‌رده‌که‌ون، زۆر به‌وریاییه‌وه‌ ده‌رۆن، ئه‌گه‌ر بیان‌ه‌وێت بچنه‌ شوینیک، بلاوده‌بنه‌وه‌ و پاشان له‌ هه‌موو لایه‌که‌وه‌ په‌لاماره‌ ئه‌وه‌ جیگه‌یه‌ ده‌ده‌ن که‌ مه‌به‌ستیانه، به‌ زۆری به‌سه‌ر ئه‌وه‌ جیگایانه‌دا ده‌ده‌ن که‌ مه‌ر و ملاتی لێیه، شه‌وه‌ گورگ له‌ هه‌ر جیگه‌یه‌ک ده‌رکه‌وێت، هه‌یچ ئاژه‌لیکی ئه‌وه‌ شوینه‌ ناویری

ورته بکات، سالانە لە ناوچەى پشدر گورک بە بەردەوامى لە  
رانهەرى شووانەکان دەدات، بۆیە هەر شوانیک بۆى رېیکەوئیت  
گورک دەکوژیت، دەلێن: لە ئەژنۆى گورکدا شتیک هەیه،  
پنیدەوتریت: (چق) هەر کەسێک ئەو چقەى پېئیت، زۆر بە بەخت  
دەبیت، یان کەلبەى گورگ.

### بنیشت:

لە کوردەواردا بنیشت لە جۆرە دارێک دەردەهینریت،  
پنیدەوتریت: دارەبن، سەرەتا بە بنیشتەکە دەوتریت: بنیشتى  
کال، پاشان دەکولینریت و بۆ جوين بەکەلک دیت.  
-بنیشتى کال بۆ نەخۆشى گەدە باشە، ئەو کەسانەى نەخۆشى  
گەدەیان هەیه، پئویستە هەموو بەیانیبەک بەقەدەر کە لایەک لە  
خورینى بنیشتەکال بخۆن.

-لە کوردەواردا لە کۆرى پیاوماقولاندا بنیشت جوين بۆ  
پیاوان عەیبە.

-لە کاتى خۆرئاواو بوونى ئیواراندا، بەتایبەتى لە کاتى زەردەى  
خۆردا، بنیشت جوين بۆ هەموو کەسێک گوناحە، چونکە ئەو  
کاتە کاتى نزا و پارانەو هیه.

### ئاوینە:

سەیرکردنى ئاوینە لە کاتى شەودا خراپە چونکە لە کاتى  
شەودا دێوێکانى ئەهریمەن دین و دەست لەو کەسە دەوێشین  
کە لە ئاوینەکەدا سەیرى خۆى دەکات، بەتایبەتى لە مندالان و  
شیتیان دەکەن.

### ئاو:

ئاو یەکیکە لە سەرچاوە سەرەکییەکانى ژيان، لە کوردەواردا  
چەند نەریتیک لەسەر ئاو هەیه، رۆژانە خەلک پەپرەویان لیدەکات.

-ئەگەر كەسىك لەسەر سفرە يان ھەر جىگەيەك ئاوى لە دەست بېرژىت، دەلېن: خىر و خۆشى و پووناكى پوو لەو شويىنە دەكات.

-ئەگەر كەسىك بۇ جىگەيەك بچىت و زۆرى پىچىت، كاتىك كە لە مال رۆيشتە دەرەوہ لە دوايەوہ سەتلىك ئاو دەرژن، بە نيازى ئەوہى بەخۆشى بچىت و بىتەوہ.

-پژانى ئاوى گەرم لەشەودا خراپە، بەتايبەتى ئەگەر مالىك مندالى ساوايان ھەبىت و ھەوتەى نەچوويىت، دەلېن: گوايە ديۆەكانى ئەھرىمەن دىن و مندالەكە دەبەنەوہ.

### سویند خواردن:

لە ناوچەى پشدر خەلكى لەكاتى ناخۆشى و كىشەوگرفتدا، بە چەند شتىك سویند دەخۆن كە زۆر باوەريان پىيانە:

-پەرپوتى بىناسە: خەلكى ناوچەكە كاتىك كىشەيەكيان ھەبىت و نەگەنە ئەنجام، دەچن سویند بە پەرپوتى بىناسە دەخۆن، زۆر باوەريان بەو دەست نووسە قورئانەيە، كەس ناویرى بە درۆ سویندى پىخوات.

-پىر و پياوچاك: لە ناوچەى پشدر سەدان پىر و پياوچاك ھەن، رۆژانە خەلك بۇ نزا و پارانەوہ دەچنە سەر گۆرەكانيان، لە كاتى لىقەومانىشدا سوینديان پىدەخۆن.

-ئاگر: ھەندىك پىرى ناوچەكە ئىستاش بە ئاگر سویند دەخۆن، دەلېن: بەوى ئاورەى يان بەوى نورەى.

### سەگ:

سەگ ئازەلىكى بەسفەتە، لە كۆنەوہ مروڤ ناسىويەتى و پاسەوانى پىكردووە، لە ناوچەى پشدر بەزۆرى شوانەكان سەگ رادەگرن و پاسەوانى مالاتەكەيانى پىدەكەن، نەرىتىك

لەسەر سەگ ھەيە، دەلێت: گەر سەك دەم بكاتە ئاسمان و  
بلوورینیت، ئەو نەگبەتی خاوەنەكەیتە.

### كەلەشیر:

پەلەوهریكى گورجوگۆلە، بەزۆرى لە شار و گوندی  
كوردستاندا ھەيە، ئەم پەلەوهرە رۆژى چەند جارێك دەخوینى،  
بەپێى نەریت خویندى كەلەشیر بەم شیوەیە: -  
ئەگەر كەلەشیر تاريكولێلى بەیانى بخوینى، ئەو خویندى  
كەلەشیرە بەخیر و خۆشى باسەكریت.

-ئەگەر كەلەشیر لەكاتى ناوختدا بخوینى، بەتایبەتى  
لەكاتى نیوھشەودا، ئەو خویندى بەنەگبەتى دادەنریت، پێویستە  
خاوەنەكەى یان بيفرۆشیت یان سەرى ببری، بۆیە ھەر  
كەلەشیرێك ناوخت بخوینى یان سەرى خۆى یان ھى خاوەنى  
دەخوات.

-ئەگەر ئیواران كەلەشیر بخوینى، ئەو دەلێن: مالى خاوەن  
كەلەشیرەكە گەر ژنى توراویان ھەبیت، چاوەرپى مێردەكەیتە  
بچیتەو بەدوایدا.

### رپوى:

ئازەلێكى گۆشتخۆرى كیویە، لە كوردەواردا بە ئازەلێكى  
فیلباز ناسراو، لە ناوچەى پشدر چەند نەریتێك لەسەرى ھەيە:  
-ھەر كەسێك بەرێگەدا رۆشیت و رپوى ھاتەسەررێگەى،  
دەلێن: بەختى باشە، چ ئاواتێكى ھەبیت دیتەدى، لە كوردەواردا  
پەندێك لەسەر ئەمە ھەيە دەلێت: رپوى بە پیریەو ھاتوو.

-گۆشتى رپوى بۆ نەخۆشى بادارى باشە.  
-ھەر كەسێك بۆ ژيانى خۆى فروفیل لەخەلكى بكات، پیدەلێن:

رپوى.

مار:

مار يەككىگە لە خشۆكە ژەھردارەكان، لە ناوچەى پشدر دوو جۆرىك مار ھەيە، ماری ديمەكار و ماری ئاوبى. ئەو جۆرەى لە ديمەكار دەژى زۆر ترسناكە بە ھەر كەسكەو بەدات بۆى ھەيە بيكوژييت، ئەمانە ناوى ھەنديك لەو مارانەن كە لە ناوچەكەدا ھەن: (بۆرەمار، رەشمار<sup>(۱)</sup>، كۆلەويياب، رەقەمار، تۆلەمار، زەردەمار)، چەند نەريتيك لەسەر مار ھەيە ئەمانەن:

-گەر كەسيك بەرپيگەدا برۆات و مار بيتە سەر رپيگەى دەلین:

بەختى باشە.

-بوونى مار لە شوينيک نيشانەى شوومى و خراپيە.

-ژەھرى مار بۆ چارەسەرى ھەنديک نەخۆشى باشە.

-گەر ژنى سگ پر مار بيتە سەر رپيگەى دەلین: كورپ دەبيت.

۱- رەشمار: لە ھەموو جۆرەكانى مار بەكەك ترە. رەنگەكەى رەشى سادەيە و پيستهكەى بريقەدارە. بە زۆرى جووتەن، واتە: نېرە و ميبەن، لە ناوچەكەدا پيى دەوتريت: ئاقشە و ماشقە. ئەم جۆرە مارە خەلك نايكوژييت لەبەر ئەوەى گەر ھەقت نەبيت بەسەريەو پيئەوئەنادات، ھەرۆھا رەشمار مار خۆرە، ھەموو جۆرە ماريك دەخوات، بەوئەش جوتيارەكان لە ملكەكانياندا لە كۆلأ ماری تر دەبنەو.

لەسەر رەشمار لە ناوچەكەدا چيرۆكيكى كوت ھەيە، بەم جۆرە دەيگيرنەو: جاريك پاشا تووشى نەخۆشى گەرى دەبيت، وايلىديت ھەموو خەلك لەبەرى وەرپس دەبيت، خزمەتكارەكەى پاشا لەكۆلدەكات، ھەوت سال ھەوت شار و مەملەكەتى دەگيرى، بۆ ئەوەى چاكي بكاتەو، زۆر ماندوو دەبيت، لەبن داريك پاشا دادەنيت، پاشا خەوى ليدەكەويت، خزمەتكارەكەى جاميک شير بۆ پاشا دادەنيت بۆ ئەوەى كە خەبەرى بۆو بېخواتەو، پاشان خزمەتكارەكە لە پاشا دوور دەكەويتەو بۆ ئەوەى بايەكى بالى خۆى بەدات، كاتيک ئاور لە پاشا دەداتەو، سەير دەكات رەشماريک دەمى لە قاپە شيرەكە ناوہ دەيخواتەو، لەناكاو دەرشپيئەو ناوى و دەروات، پاشا خەبەرى دەبيتەو، قاپە شيرەكە ھەلدەگرى و دەيخواتەو، ھەوت شەو و ھەوت رۆژ بېھۆش دەبيت، لەشى ھەوت تويژ پيئست فرى دەدات و چاك دەبيتەو، پاشان بۆ ولات و مەملەكەتى خۆى دەگەريئەو.



گەر مار بەكەسئىكەوۋە بدات، پئش ئەوۋى بىگەيەننە  
نەخۇشخانە، توند شوئىنەكەى بە بەن بۇ دەبەستن، كەسئىك بە  
دەم شوئىنى پئوۋەدانەكە چەند جارئىك دەمژئت، بۇ ئەوۋى بەشئىك  
لەو ژەهرەى چۆتە ناولەشئىيەوۋە بئئئتەدەر.  
**كەروئشك:**

گيانەوۋەرىكى زۆر بەسزمان و بئبەرگرىبە، گۆشتەكەى سىپى  
و ناسكە، ھەموو چل شەو جارئىك دەزئ، ھەر جارئىك بزئ، لە  
سى بۇ سىياز دە بەچكە دەكات، نەرىتئىك لەسەر كەروئشك ھەيە.  
خەلكى پئئوۋايە راگرتئى كەروئشك لە مالدأ شوومە، ھەر مائىك  
كەروئشك راگرىت و بەخئوۋى بكات، خاوەن مالاكە تووشى  
بەلأىەكى گەورە دەبئت، بۆيە لە ناوچەكەدا راگرتئى كەروئشك  
دەگمەنە.

### **كونەپەپوو:**

بالئدەيەكى شەوگەرە، قەبارەى لە مرئشكئىك بچووك ترە،  
كونەپوپوو دوو چاوى گەورەى گەشى ھەيە، بەرۆژ خۇى  
دەشارئتەوۋە و بەشەو دەگەرئ چونكە بەرۆژ تواناى بئئئنى  
كەمە.

لە كوردەواردا ئەم بالئدەيە بەشووم و نالەبار باسئدەكرئت  
چونكە لەسەر ھەر خانوويەك يان ھەر شوئئئىك بخوئئى، خەلكى  
پئئان واىە ئەو شوئئنە كاؤل و وئران دەبئت.

### **كۆتر:**

كۆتر بالئدەيەكى ئئسك سووك و جوانە، دوو جۆرە:  
ھەندئىكئان كئوئن و ھەندئىكئان مائئن، لەسەر كۆتر نەرىتئىك ھەيە  
بەم جۆرە:

خەلكى ناوچەكە پئئان واىە، ھەر مائىك كۆتر راگرئ و

بەخىيوى بىكات، ئەو مالىھ تووشى نەگبەتى و ناھەموارىي دەبىت،  
بۆيە لە ناوچەكەدا كەم كەس كۆتر رادەگرئ.

**چرا:**

چرا يان گۆپ ھۆكارىكە بۆ رووناك كىرەنەوھ مال، بۆيە  
ھەموو مالىك دەمەوئىوارە پىش ئەوھى دنيا تارىك بىكات، چراي  
مالەكەھى ھەلدەكات، لەسەر ئەمە نەرىتىك ھەيە:

-خەلكى ناوچەكە پىيان وايە رووناكى خىر و خوشىيە، ھەر  
مالىك رووناكى تىدايىت، ئەو مالىھ لە رەگ و رىشە نابرىتەوھ، يان  
وھ جايان قۇب نابىتەوھ، واتە: پىشتاوپىشت نەوھيان ھەر دەمىنى.  
-ھەلكردنى چرا يان ھەر رووناكىيەك لە دەمەوئىواراندا،  
وادەكات كە دىوھكانى ئەھرىمەن نەتوانن توخنى ئەو مالانە  
بكەون و زەفەريان پىبەرن و زىانيان لىبەدن چونكە دىوھكان  
ئارەزووى تارىكى دەكەن.

**گسك:**

مەبەست لەو گسكەيە كە مالى پىخاويىن دەكرىتەوھ، لە  
ناوچەھى پىشدر لەسەر ئەمە چەند نەرتىك ھەيە:

-گەر مندالى خوار تەمەن ھەوت سال دەستى دايە گسك و  
مالى گسك دا، ئەوھ ئەو مالىھ ميوانيان دىت.

-گەر بە گسك لە كەسك بىدرىت، دەلئىن: ئەو كەسە تەمەنى  
كورت دەبىت.

**چۆلەكە:**

چۆلەكە بالندەھىكى زۆر وريا و چالاكە، لە شوينى ئاوەدانيدا  
دەژى، زۆر جار زيان لە دەغلودان دەدات، بۆيە زۆر جار بە  
تۆر يان بە ھۆكارى تر دەيانگرن، گۆشتى چۆلەكە زۆر بە تام و  
خۆشە، بۆيە چۆلەكە دەلئى: (گۆشتم تۆزىكە، تامى بزنىكە)، چەند

نەرىتتىك لەسەر ئەمە ھەيە:

–ئەگەر چۆلەكە بەپۇل خۇيان بىكەن بە ھەوشەي مالىكىدا،  
دەلېن: ئەو مالە ميوانيان دېت.

–ئەگەر چۆلەكەي نېر لە زستاندا خۇي خېركاتەو، واتە:  
توكەكانى گىف بىكاتەو، دەلېن: ئەو سالە بەفر زور دەبارىت و  
سەرما و سۆلە دەبىت.

### مقەست:

لە ناوچەكەدا لەسەر مقەست ئەم نەرىتانه ھەيە:  
–گەر دەمى مقەست كرابىتەو، پىئويستە دابخرىت و جووت  
بكرىت چونكە خەلكى پىيان وايە كە خاوەنەكەي پاشەملە باس  
دەكرىت.

–قرچەقرچكردن بە دەمى مقەست خراپە چونكە خاوەنەكەي  
تووشى دەمەبۆلە دەبىت.

### پىلاو:

گەر كەسىك پىلاوى دانا، پىئويستە پىلاوھەكانى جووت بىكات،  
گەر بەرىكەوت تاكىك پىلاوى بىكەوئىتە سەر تاكەكەي ترى، ئەو  
خاوەنەكەي بۆ جىگەيەك دوور دەخرىتەو كە بەخواستى خۇي  
نىيە.

### فىكە لىدان:

لە كور دەواردا فىكە لىدان بۆ پىياو يان ژن رەوشتىكى ناشرىنە،  
لەسەر ئەمە نەرىتتىك ھەيە بەم جۆرە:

–دەلېن فىكە لىدان لەشەودا خراپە چونكە دىوھەكانى ئەھرىمەن  
لەو جىگەيەدا كۆدەبنەو و دەست بە كارى خراپە دەكەن.  
–گەر فىكە لە مالدا لىبدرىت، بەرەكەتى ئەو مالە كەم دەكاتەو.

## خۇراک:

-گەر مندالېك خۇراكىكى پېيىت و بەشى مندالېكى تر نەدات، پېيدەلېن: ئەو مندالەھى تر كە سەيرى دەمت دەكات، شەو دەبېتە دېو و دېتە خەوت، ئەو شەش بۇ ئەو دەبوو كە مندالان خۇراک بەشى يەكتر بەن و لېيان نەبېتە شەپ و يەكترىان خۇش بووېت. -زۆربەرى ئىواران مالە ھاوسىكان قاپە خۇراک بۇ يەكتر دەنېرن، ئەو شەش لە بەر بەھىزى پەيوەندى كۆمەلایەتییە.

## پيالە و چا:

لە ناوچەى پشدر لە ھەموو دېو خانېك يان ھەموو مالېكى ھەژار و دەولەمەندى، پۇژانە چەندىن چار چا دەخورىتەو، زۆر مال يان زووربەى دېو خانەكان لە بەيانىيەو تا كاتى نووستى شەو سەماوەريان دەكولېت و چا دەخۆنەو، خەلكى ناوچەكە بەزۆرىي چاى تال يان دېژلەمە بەشەكرى كۆو دەخۆنەو، زۆر بە دەگمەن چاى شېرىن دەخۆن، لەسەر چا ئەم نەرىتانە ھەيە.

-پېش ناخواردن چا بۇ مېوان دادەنېن.

-گەر كەسېك چەند چا يەكى خوارد، دواتر بېەوئى چاى تر نەخوات، پيالەكە لەسەر تەنېشت دادەنېت، بەواتاى: ئېتر چا ناخۆم.

-گەر كەسېك پيالەكە سەرەوبن دابنېت، مەبەست جىئودانە بەو كەسەى كە چاكە تېدەكات.

-گەر مېوان بۇ خوازبېنى بچېتە مالېك، گەر چاى شېرىن يان دانا، مەبەست لەوھىە كە خاوەن مال بەخوازبېنى رازىن، گەر چاى تالېان دانا، مەبەست لەوھىە كە خاوەن مال بەخوازبېنى رازى نېيە.

گەر پيالەى كەسىك دوو كەوچكى تىدايىت، مەبەست لەو دەيه  
كە دوو ژن دىنى.

**نان:**

بە پىتى نەرىتى كوردەوار ھەر كاتىك بەشەو مندالى ساوا لە مال  
بىرىتەدەر، پىويستە پارچە نانىك لەسەر سنگى مندالەكە دانریت،  
بۆ ئەو ھى دىوھكان زەفەرى پىنەبەن و دەستى لىبوھشىنن.

**قرژال:**

ھەمىشە قرژال ئارەزووى دەم چەم و كانىاوھكان دەكات،  
پۆژانە خۆراكى لىچنگ دەكەوئىت، بەشئوھىەكى سرووشتى  
بەشىكى زۆرى كانىاو و چەمەكان لە دۆل و خپەكاندا ھەن،  
قرژال پىش ئەوھ لافاو بىت، ھەستى پىدەكات، خىرا دۆلەكان  
جىدىلىت و دەچىتە بەرزايىھكان، بۆيە ھەر كاتىك قرژال چووھ  
بەرزايىھكان ھىمايە بۆ بوونى لافاو و توفان.

**كرمە رەشە:**

ھەموو وەرزی بەھارىك لە سەرەتاوھ ئەگەر كرمى رەش  
پەيدا بوو، ئەوھ ھىمايە بۆ دواكەوتنى باران، ئەو كرمە رەشە  
قەبارەى بچووكە، وەك داوى جالجالۆكە سەدان كرم تەونىك  
بە دەورى خۆياندا دەچنن و تىيدا گەشەدەكەن كە باران باى  
دەفەوتىت، ھەر سلىك ئەو كرمە زۆر بىت، باران دواكەوئىت يان  
وشكە سالى دەبىت، دەرکەوتنى ئەم كرمە، ھىمايە بۆ گەرمبوونى  
ئاو و ھەوا و كۆتايى سەرما.

**پاشا پاشاينە:**

يەككە لە نەرىتەكانى ناوچەكە، بۆ ئەنجامدانى ئەم نەرىتە،  
خەلكى گوند ژن و پىاو لە سەر دوو رىيانىك كۆدەبنەوھ، سادەترىن  
پىاو دەكەن بە پاشا، ھەر برىارىك بدات جىبەجىبەدەكەن، پاشا بە

ئارەزووی خۆی بریار دەدات و خەڵکیش جێبەجێ دەکات، پاشان جوان ترین ژن هەڵدەبژێرن، لە دوو پێیانی کەسە هەر پیاویک هات، ژنە کە دەدەن بیکاتە کۆل و رابکات، گەر ژنە کە ی برد، ئەو بە خۆی دەبیت، گەر گیراش بە هەموویان بە گالتەوێ لێ دەدەن و کاتیکی خۆش دەبەنە سەر.

دەلێن: جارێک لە ئەنجامدانی ئەو نەریتەدا، پیاویک ژنە کە ی کردبوو کۆل و راپکردبوو، بە هەموو خەڵکە کە نە گیرابوو، دواتر ژنە کە بە شیوەیەکی یاسایی ماره کردبوو، بووبوو بە ژنی، بە داخەوێ ئەم نەریتە ئیستا زۆر کالبوو تەو، تا پیش راکوێزانی گوندەکان بە دەستی حکومەتی بە عس ئەنجام دراو، بە لام ئیستا تەنیا لە سەر زای خەڵکی پیر ماو، جار جار لە کۆر و دیوێ خانی پیاو ماقولاندا باسی دەکەن.

لە سەر دەمی کۆندا ئەم نەریتە کە ئەنجام دراو، بۆ ماوێ هەفتە یەک پاشای ولات بە پەسەمی لە سەر کار لایراو، هەژار ترین و دەست کورت ترین پیاوی ولاتیان کردوو بە پاشا، هەر بریارێکیشی دابیت جێبەجێ کراو، پاشان دوا ی هەفتە کە پاشا چۆتەو سەرکاری خۆی، ئەو هەش بۆ ئەو بوو کە دەسەلاتی سیاسی هەمیشە لەو ئاگادار بیت کە میلیت گەر ئارەزووبکات، دەتوانیت پاشا لە سەرکار لایریت، بە لام بە درێژایی میژوو نەریتە کە گۆرانی بە سەردا هاتوو و بەو شیوەیە ی لێ هاتوو کە لە سەرەو بەسکرا.

## چەند ژمارەییەکی ئەفسو ناوی

### یەكەم/ ژمارە چل:

-چەلگیری زاوا: ناوچەیی پشدر لەبەر ئەوەی ناوچەییەکی خێلەکییە، پەییەندییە کۆمەلایەتیەکانی نیوان خەلک زۆر بەهێزە، خەلکی ناوچەکە زۆر زوو ژن بۆ کورەکانیان دینن و کچەکانیان بە میرد دەدەن، زۆرجار ریکدەکەوێت کوریک و کچیک لەیەک مارەدەکرین، بۆ ئەوەی خیزان دروستبکەن، هەندیک کەس بۆ مەرامی تایبەتی خویان، مەبەستیانە ئەو پەییەندییە خیزانییە هەلۆهشینیئەوه، بۆیە لەکاتی مارەکردندا زاوا دەبەستن، ئەم بابەتەم لە نەریتی ژنەیتاندا ئاماژە پێداوه.

-چەلی مندال: بەپێی نەریتی کوردەوار مندالی ساوا تا چەلی دەچیت، پێویستە لە مال نەبریتەدەرەوه، بەتایبەتی لە شەواندا، چونکە بۆیە هەیه دیووەکان زەفەری پێبەرن و دەستی لیبووشینن، مندالی ساوا لە چەلم شەویدا دەلین: چەلی چوو، واتە: لەخەم رەخسیوه.

-چەلی ماتەمینی: لە کوردەواردا هەر کەسیک گیان بسپێری، دەلین: حەياتی رەشی داوه، لە یەكەم رۆژی خستنه گۆرەوه تا چل شەو دەبژیرن، بە چەلم شەوی مردوو کە دەوتریت: چەلی چوو، ئەو رۆژە سەرلەنوێ خاوەن مردوو کە ماتەم رادەگەیهنیتەوه، ئەم بابەتەم لە مردوو مردندا زیاتر باسکراوه.

-چل دەنک گەنم: ئەگەر کەسیک بالوو کە لە شوینیکی لەشی بیت، بۆ چارەسەرکردنی پێویستە بچیت چل دەنگ گەنم بیات لە گۆرستانی ک بەنەینی بیات بە ژیر گەوه، دواي چل شەو بالوو کەکان هەلەوهەرن.

-چەلە دەرکرنی بووک و زاوا: بەپێی نەریتی کوردەوار دواي

چل شهو تپه‌ربوون به‌سه‌ر بووک و زاوايه‌تيدا، پښوسته بووک و زاوا بچنه‌ه‌مام و له‌شپيسی خویان ده‌رکهن و خویان به ئاو خاویڼ بکه‌نه‌وه، به‌و په‌فتاره‌ش ده‌وتریت: چله‌ده‌رکرنی بووک و زاوا، به‌پښی نه‌ریته‌که‌گه‌ر دواي چله‌ده‌رکردن مندال درووستبیت. منداله‌که‌په‌سه‌ن و باش ده‌بیت.

-خه‌لوه‌تی چل شهوه و چل پوژه: له‌کومه‌لگه‌ی کورده‌واردا که‌سانی زور پاک و بیگه‌رد هه‌ن، لای خه‌لکی زور به‌ریزن و پله‌ی کومه‌لایه‌تی به‌رزیان هه‌یه، ئه‌و که‌سانه‌بو ئه‌وه‌ی به‌ته‌واوه‌تی له‌گوناحی دنیا پاک ببنه‌وه و ببنه‌مروقی نمونه‌یی، چل شهو ده‌چنه‌خه‌لوه‌ته‌وه، پښیان ده‌وتریت خه‌لوه‌ت کیش یان سوڤی، به‌م شیوه‌یه:

ئو که‌سانه‌ده‌چنه‌خه‌لوه‌ته‌وه، به‌زوری روو له‌ئه‌شه‌که‌وته‌کان ده‌که‌ن و چل شهو تیداده‌میننه‌وه، به‌ته‌واوه‌تی له‌ژیانی کومه‌لایه‌تی خه‌لک دوور ده‌که‌ونه‌وه، له‌وکاته‌دیاریکاوه‌دا بریکی که‌م خواردن و خواردنه‌وه ده‌خون، به‌رده‌وام خه‌ریکی خوا په‌رستی ده‌بن، دواي چل شهوه‌که‌له‌خه‌لوه‌ت دینه‌ده‌ره‌وه و پښیان ده‌وتریت: خه‌لوه‌ت کیش.

-خه‌وی چل شهوه و چل پوژه: باوه‌روایه‌که‌فریشته‌کانی ئاسمان سالی جاریک، چل شهو و چل پوژ ده‌نون.

-به‌ره‌مه‌ی فولکلوریی ئه‌ده‌بی کوردیی: له‌هه‌ندیک له‌به‌ره‌مه‌فولکلورییه‌کانی ئه‌ده‌بی کوردیدا، به‌تایبه‌تی له‌چیرۆکه‌ئه‌فسانیه‌کاندا. کومه‌لیک ده‌سته‌واژه‌هه‌ن، که‌وشه‌ی چل یان تیدایه، وه‌ک (راوی چل شهوه و چل پوژه، چل چه‌ته، چل پاله‌وان، چل سواری غه‌یبی، چل چرا، چل کلیله، چل چلی).

-چله‌ی هاوین و چله‌ی زستان: وهرزه‌کانی سال شتیکی



سرووشتییه، زانست سه‌لماندوویه‌تی چۆن درووستده‌بن، له قسه‌وباسی کورده‌واردا ده‌سته‌واژه‌ی چله‌ی زستان یان چله‌ی هاوین زۆر به‌کار دییت، ئەو‌هش بو دیاریکردنی به‌رزترین و نزمترین پله‌ی گه‌رمایه. چۆنیتی دیاریکردنه‌که‌ش به‌م شیوه‌یه‌یه: نموونه: وهرزی زستان سی مانگه، بیست و پینج رۆژ له‌م سه‌ر و بیست و پینج رۆژ له‌و سه‌ری سی مانگه لا ده‌بریت، ئەو چل رۆژه‌ی له‌نیوانیاندا ده‌مینته‌وه پیی ده‌وتریت: چله، به‌پیی ئەو دابه‌شکردنه له وهرزه‌کانی سالدا، کاری کشتوکالی و مالانداری ریک ده‌خریت.

-که‌رویشک: هه‌موو که‌رویشکیک به‌شیوه‌یه‌کی سرووشتی به‌چل شه‌و جاریک ده‌زی.

-کۆتر: هه‌موو کۆتریکی می، به‌چل شه‌و دوو هیلکه ده‌کات، یه‌کیکیان نیر و ئەوی تریان می ده‌رده‌چیت.

-پاک بوونه‌ی ئافره‌ت: به‌شیوه‌یه‌کی سرووشتی هه‌موو ئافره‌تیک دوای مندالبوون، به‌چل شه‌و پاک ده‌بیته‌وه و له‌شی ده‌چیته‌وه باری ئاسایی خۆی.

پارچه هۆنراوه‌یه‌کی فۆلکلۆریی هه‌یه ده‌لی:

چل چرای ده‌ستی چل په‌ری، چل ته‌لیسمی ده‌ستی په‌ریخان  
با له‌سه‌ر تو زیندانیمکه‌ن چه‌پس و تییه‌ل‌دان  
من ئەو یاره‌م خۆشده‌ویت به‌ دل و به‌گیان

### دووهم/ ژماره‌ چه‌وت:

-چه‌وتوانه: ئەو مندالانه‌ی ساوان و تازه له‌دایکه‌بن، تا چه‌وت رۆژ له‌سه‌ر بیژنگ داده‌نرین، به‌و چه‌وت رۆژه ده‌وتریت: چه‌وتوانه.

-حهوته همام: نه ریتیکی کوردهواره، پیویسته ههموو ژنیک له ههوتهم پوژی دوی مندالبووندا، خوئی و منداله کهی بشوا، له مندالبووندا زیاتر پوون کراوته وه.

-باوه خونی یان به رهوباوان بوونه وه: له کوردهواردا نه ریتیکی باو ههیه، هه ر ئافره تیک شووبکات، ههوت پوژ دوی گواستنه ی به سهردان دهچیته وه مالی باوکی. به ویه کهم سهردانه دهوتریت: باوه خونی.

-پیر و پیاوچاک: له ناوچهی پشدهر پیر و پیاو چاک زوره، هه ریه که یان بو مه رامیکی تایبه تی به کاردین، هه ر که سیک بچیته سه رگوری هه ر چاکیک، پیویسته ههوت جار به دهوریدا بسوورپیته وه، پاشان نزا و پارانه وه بکات.

-ههوت برا: له ناوچهی پشدهر ههوت چاک یان ئیماندار هه ن بران، له چیرۆکی ههوت برادا ئاماژه ی پیدراوه.

-ههوت تیره ی ماد: به پیی سه چاوه میژووییه کان ئه و تیرانه ی ماد که یه کیان گرتووه و دهوله تی مادیان پیکهیناوه. ههوت تیره ی سه ره کی بوون.

-کیشی هونراوه ی فولکلوری کوردی: هونراوه ی فولکلوری کوردی له سه ر کیشی خومالییه، کیشی برگه یان کیشی په نجه. ئه وه ی جیگه ی سه نجه ئه وه یه که به شیک له هونراوه کان کیشه که یان ههوت برگه ییه.

-شته سرووشتییه کان: به شیوه یه کی گشتی هه ندیک شتی سرووشتی هه ن ههوت دانه یین، وه ک ههوت ته وانه ههوت ئه ستیره که ی ئاسمان، دهنگه کان ی موزیک ههوت دانه ن: دۆ، ری، می، فا، سۆل، لا، سی، ههروه ها پوژه کان ی ههفته، هه ندی شتی ئاینیش ههیه وه ک ههوت ته به قه ی ئاسمان یان ههوت ده رگای

بەھەشت.

سینیەم/ ژمارە سیازدە:

-نیوچەوان سیازدە: ژمارە سیازدە لە کوردەواردا بە  
ژمارەیهکی شووم دادەنریت، بۆیە ھەر کەسێک بەختی کەم بێت،  
پێدەلین: ناوچەوانی سیازدەیه.

ھەندیک نەخۆشی و چارەسەری لە پێگەیی کوردەوارییەوہ:  
برینی سەر: جۆرە نەخۆشییەکی تاییبەتییە بەزۆری تووشی  
منداڵ و کەسی ھەرزەکار دەبێت، نەخۆشەکە ھەموو سەری  
بریندار دەبێت، برینەکەشی تەپ و خویناوییە، لەگەڵ ئەوہدا  
ئازاریکی زۆری دەبێت، لە ناوچەیی پشدر چارەسەرکردنی ئەو  
نەخۆشییە بەم شیوہیە:

داری مازوو دین و دەیسوتین، خۆلەمیشەکە دەگرن،  
پاشان تەنەکەیکە ئاو گەرم دەکەن و چوار پینج مست خۆلەمیشی  
تێدەکەن، جوان خۆلەمیشەکە لە ئاوەکەدا دەتویننەوہ، دواتر  
کە ئاوەکە قوڵدا، دایدەگرن تا کەمیک شیلەتین دەبێت، سەری  
نەخۆشەکەیی پێدەشۆن، بەچەند جاریک شتن چاک دەبیتەوہ،  
چونکە خۆلەمیشی دار مازوو زۆر تیزە، بەو تیزاوە، برینەکە  
چاک دەبیتەوہ.

کەرتەشی:

جۆرە گیایەکە دەلین: بۆ پێوہدان باشە، لە ناوچەیی پشدر  
لەسەر ئەمە چیرۆکیک ھەیە، بەم جۆرە باسی لێوہدەکەن:  
جاریک جووتیارێک لە کێلگەیک خەریکی جووتکردن دەبیت،  
نیوہرۆ بۆ نانخواردن دەچیتە بن داریکی گەورە، لە دەووروبەری  
دارەکە کەرتەشییەک ڕوواوہ، سەیردەکات دوو پشکیک و قۆرپیەک

شەپپانە، دووپشكەكە زوزوو بە قۇرپپەكەو دەدات، قۇرپپەكە  
ھەر جارېك بەپپوھدانەكە بریندار دەبیت، خیرا رادەكات و خوی  
لە كەرتە شپپەكە ھەلدە سویت، پاشان ھیرش بۇ دووپشكەكە  
دەباتەو، ئەو ھەند جارېك بەردەوام دەبیت، جارېك دووپشكەكە  
بە قۇرپپەكەو دەدات، جووتیارەكە كەرتە شپپەكە ھەلدەكەنی و  
فرپپەدات، كاتېك قۇرپپەكە دەچتەو بۇ لا كەرتە شپپەكە لەوی  
نەماو، قۇرپپەكە دەتوپیت.

### خړكانه:

جوړه نه خو شپپه كه تووشی مندال دەبیت، سەری مندالە  
كه به شپپكى به شپپوھى بازنەبى مووی پپوھ نامینیت، گەر زوو  
فرپپای نەكەون، وردەوردە پووبەرەكەى فراوان دەبیت و موو  
بەسەریوھ نامینیت، چارەسەری نەخو شپپەكە بەم شپپوھ  
دەبیت:

جوړه موورووھك ھەپھ، پپپدەلین: موورووی (خړكانه)  
رەنگەكەى شپپنە و قەبارەكەى لە كەلایەك بچووك ترە،  
موورووھكە دەكرپت بەسەری سووژنپكەو، پاشان بە ئاگر داخ  
دەكرپت، ئینجا بە موورووھ سووربووھو، لاجانگی مندالی  
نەخو شپپەكە داخ دەكرپت، بەو شپپوھە مندالەكە چاك دەبیتەو.

### بادارى:

لە ناوچەى پشدر ھەر كەسپك تووشی نەخو شپپە بادارى  
ببیت، بەم شپپوانەى خوارەو چارەسەرى دەكەن:  
-گەر كەسى نەخو شپپە گوشتى رپپوی بخوات دەلین: چاك  
دەبیتەو، چونكە گوشتى رپپوی بۇ بادارى باشە.  
-گوړپ ھەندپك پپر و پپاوپچاك لە ناوچەكەدا ھەن، خەلك  
باوهرپ پپپانە، بۇ نەخو شپپە بادارى دەبن، دەلین: ھەر كەسپك بە

پۈرەسىمى تايىبەتايىيەۋە بچىتە سەر گۈرەكانيان، چاك دەبىتەۋە.  
**بالووكە:**

جۆرە نەخۇشىيەكى پىستە، لەسەر پىستى دەموچاۋ و دەست  
و قاچ يان ھەندىك شىۋىنى تر بالووكە پەيدادەبىت، ئەۋەش  
دەبىتە ھۆى ناشرىنبوۋنى ئەۋ بەشەى لەش، چارەسەرکردنى  
ئەم نەخۇشىيە، لە ناۋچەكە بەم شىۋەيەيە:

ئەۋ كەسەى بالووكەى لىدىت، يەكەم بالووكە لەھەر  
جىگەيەكى ھاتىت، توند بە دەزوۋ بنى بالووكەكە بىسەتى، دواى  
چەند پۇژىك ھەلدەۋەرىت، بەدواى ئەۋەدا ھەموۋ بالووكەكانى  
ترىش ھەلدەۋەرن.

ھەندى كەس بە ئاگر سەرى باووكەكە دەسوتىن، جگەرەيەك  
دىن، وردەۋور دەئگرەكەى دەنن بەسەرى بالووكەكەۋە، تا  
ھەموۋ دەسوتىن، بەۋ شىۋەيە چاك دەبنەۋە.

ئەگەر كەسىك بالووكە لەلەشى ھاتىت، بۇ ئەۋەى  
چارەسەرى بكات، كە شەۋ داھات، بچىتە گۇرستانىك و چل دەنك  
گەنم بخاتە ژىر گلەۋە، دواى چل شەۋ، بالووكەكە ھەلدەۋەرىت.  
**بەبۇنكەۋتن:**

ئەم نەخۇشىيە توشى مندالى ساۋا دەبىت، بەھۆى بۇنى  
پىس يان بۇنى تىژەۋە، مندالە توۋشبوۋەكە دەرشىتەۋە و سكى  
دەچىت، ھەروھە لوت و لىۋى كەمىك وشك ھەلدەگەرىت، بۇ  
چارەسەرکردنى:

بۇنى خۇش يان بۇنى گوللاۋ بەبەرلوتى مندالەكەدا دەدەن،  
بۇ ئەۋەى بەبۇن رابىت.

لە كوردەۋاردا دايك مندال دەخاتە ناۋ بىشكەۋە، بە دارى  
دەسرازەكەۋە، مېخەك يان حەتەتۆكە ھەلدەۋاسى، كە ھەر

دووكيان بۇنى سىرووشتىن، بۇ ئەۋەى مىندالەكە بەبۇن نەكەۋىت،  
يان گەر بەبۇن كەۋىتت چاك بىتتەۋە.

### زەردوۋىي:

ئەم نەخۇشىيە بەزۇرى توۋشى مىندالى ساۋا دەبىت، ھەندى  
جار توۋشى مۇقى گەرەش دەبىت، مىندالە ساۋاكە چاۋى  
زەرد دەبىت، لاۋاز دەبىت، بۇ چارەسەر كىردى ئەم نەخۇشىيە:  
-گەر نەخۇشەكە مىندال بىت، بەرەۋ پوۋى گلۇپى سىپى  
دادەننن، گەر مىندالەكە سەيرى پوۋناكى گلۇپەكە بكات چاك  
دەبىتتەۋە.

-گەر نەخۇشەكە كەسى گەرە بىت، پىۋىستە بچىتە سەر  
چەمىك و نانك بەرىت، وردەوردە نانەكە بۇ ماسىيەكان ورد  
بكات و سەيرى ماسىيەكان بكات چاك دەبىتتەۋە.

### سوۋتاۋى:

گەر كەسىك بەھەر ھۆيەك بەشىك لە لەشى بسوۋتت، بەم  
شىۋەيە چاكى دەكەنەۋە:

-دەرمانە رەشە: لە ھەۋت گىاي كۆستانى دروستدەكرىت،  
ئەۋ جۆرەگىايانە لە چىكانى ناۋچەى پشدر چنگ دەكەون، ئەۋ  
گىايانە دەسوۋتتېرىن و تىكەل بەيەك دەكرىن، پاشان دەكوترىن،  
دەرمانەكە ۋەك تۇزىكى رەشى لىدىت، ئەۋ دەرمانە بەھەر  
سوۋتاۋىيەكەۋە بكرىت. چاكى دەكاتەۋە، گىنگىيەكەى لەۋەدايە  
كە دۋاى چاك بوۋنەۋە پاشماۋەى پەلەى سوۋتاۋى لەسەر  
چەستەى مۇق دەيار نىيە.

-رۇنى ھىلكە: ھىلكەيەكى پەلەۋەر بەتايىت مراۋى دەھىنرى،  
لە تاۋەيەكدا لەسەر ئاگر دادەنرىت، تا دەسوۋتت، لەكاتى  
سوۋتانەكەدا زەردىنەى ھىلكەكە چەۋرايىيەكى سىپى دەردەدات،

پیندهوتریت: پۆنی هیلکه، گهر ئه و پۆنه له سووتاوی بدریت چاکی دهبیتهوه.

-پۆنی قهزوان: قهزوان بهری داریکه به ناوی داره بهن یان داری بنیشت، دهنکه قهزوانهکان به شیوهی هیشوو دهگریت، له کوردهواریدا قهزوان دهگریته ترشیات و دۆ وه، ههروهها بۆ چارهسهری سووتاویش به کاردیت، بریک قهزوان به ته پری دههینریت و دهکوتریت، پاشان پۆنه کهی دهگیریت، گهر ئه و پۆنه له سووتاوی بدریت چاکی دهبیتهوه.

-ئیسکی مریشک: ئیسکی مریشک دههینریت و دهسووتینریت، پاشان دهکوتریت و وهک ئاردی لیدهگریت، بههر سووتاوییه که وه بگریت چاکی دهکاتهوه.

### بیرو:

جوړه نه خوشییه کی پیسته، له سههر رووی پیستی لهش دروستدهبیته، به تاییه تی له سههر پیستی دهست و قاچ، ئه و جیگه یه بیرو کهی لیدهیت پیسته که ناشرین دهکات، دوو جوړ بیرو ههیه: بیرو ته پ و بیرو و شک. چارهسههر کردنی، پۆنی درکهزی دهگیریت و له جیگه ی بیرو که دهدریت، چاکی دهکاتهوه.

### ترسی مندال دهکردن:

ههندی جار مندال بههوی رووداویکه وه تووشی ترس دهبیته، به تاییه تی له شه ودا چونکه دنیا تاریک و خاموشه، ئه و منداله ی ترس دهیگریت، به شه و له کاتی خه ودا و پینه دهکات و له رز دهیگریت، چارهسههری ئه م نه خوشییه به م شیوه یهیه:

ههندی کهس له ناوچه که دا هه ن، ترسی مندال دهده که ن، ئه و کهسه ی منداله کهی ترساییت، دهیبات بۆ لای ئه وان، منداله که له ژووریکدا داده نریت و ته شتیک ئاوی له بهردهمدا داده نریت،

ترس دەرکەرەکه کهمیک قورقوشم له سەر ئاگر دەتوینیتەو و دەیکاته ناو تەشتە ئاوەکهو، پاشان سهیری ناو تەشتە ئاوەکه دەکات، قورقوشمه که له هەر شتیک بچیت، دەلیت: مندالە که ت له و شتە ترساوه، بۆ نموونه: ئەگەر شیوهی قورقوشمه که له بزنی بچیت، دەلیت: مندالە که له بزنی ترساوه، ئەو کاتە بزنیکی دینن و مندالە که ی لینیکی دهکه نهوه، مندالە که ش دەست له بزنه که دەدات و ترسه که ی له بیرده چیتەو.

### رهبۆ:

ناوچهی پشدر ناوچهیه کی شاخاوی سهخته، له وهرزی زستاندا به فر و بارانی زۆر لیده باریت، به هۆی سهختی و سارد و سهرمای زستانه وه، هه ندیک که سی ناوچه که تووشی (رهبۆ) هه ناسه توندی ده بن، چاره سه رکردنی ئەم نه خووشییه به م شیوهیه ده که ن:

خه لکی ناوچه که ده چن سیچر راوده که ن، جه رگه که ی دده ن به و که سانه ی ره بۆیان هه یه، هه ر که سیک که ره بۆی هه بیته و جگه ری سیچر بخوات، بۆ ماوه ی زیاتر له شه ش مانگ باری هه ناسه توندی باش ده بیته.

### تای مندال:

هه ندیک مندالی ساوا هه یه، تووشی نه خووشی تا ده بیته، له شان گه رم دادیته و شیریان پینا خوریته، به پیی نه ریتی ناوچه که مندالە که رووت ده که نه وه و ده یخه نه ناو تەشتیک، پاشان توکیکی شووتی یان خه یار دینن به له شیدا، ورده ورده تویکله که گه مایی له شی مندالە که هه لده مژئ، له لایه کی تریشه وه فینکی ده کاته وه، مندالە که تا که به ری دەدات.



## دوومه ل:

جوړه برينيكې به نازاره، له جهسته ی مروّف ديت، هه نې جار له شويني زور هه ستار ديت، وهك دهموچاو يان بنبال و هتد... . دوومه له كه هه لده نائوسى و پرده بيت له چلك، به پي نه ريتى كودوار له ناوچه كه دا به م شيوه يه چاره سهر ده كريت: قير و بنيشته تال تيكه لده كريت و له شويني دوومه له كه دهنريت، دواى چهند پوژيک دهى گه يه نيت و ده ته قيني، پاشان نه خو شه كه چاك ده بيته وه.

## برين دهر كردن:

هه نديك جوړى برين هه يه له سهر جهسته ی مروّف دروستده بي، به تايبه تى له ده ست و قاچ، نه ويش به هوى پيداچوونى درك يان ههر شتيكتر، نه و به شهى له شى كه ميك ده نائوسى و چلك ده كات، نه خو شه كه تووشى نازار ده بيت، چاره سهر كردنى به م شيوه يه ده بيت:

- نيوه نمه ك: كه ميك هه وير ده شيلريت و جوان چهور ده كريت، پاشان كه ميك گهرم ده كريت و له و شوينه دهنريت كه چلكى تيدايه و جوان ده پيچريت، دواى چهند كاژيريك برينه كه ده ته قيني و چلكه كه هه مووى دهرده ات، نه خو شه كه ش له نازاده كه ي رزگارى ده بيت.

- پيازي پيشاو: سه لكه پيازيك ده خريته سهر ناگر و ده پيشنريت، پاشان له و جيگه يه دهنريت كه برينه كه ي ليها توه و ده پيچريت، دواى شه و و پوژيک برينه كه دهر كده كات و نه خو شه كه چاك ده بيته وه.

## ناوک کهوتن:

هه‌ندیک جار مرؤف له‌ئه‌نجامی هه‌لگرتنی شتی قورسه‌وه،  
ناوکی ده‌که‌ویت، ئه‌و که‌سه‌ی ناوکی بکه‌ویت، ده‌ماریکی  
سه‌رناوکی به‌به‌رده‌وامی لیده‌دات، خواردنی که‌م پیده‌خوریت،  
هه‌ندیک جار ژانه‌سک ده‌گریت، چاره‌سه‌ره‌که‌ی به‌م شیوه‌یه  
ده‌بیته:

— له‌ ناوچه‌که‌دا چه‌ندین که‌س هه‌ن، ده‌زانن که‌ ناوک بیننه‌وه،  
نه‌خۆشه‌که‌ له‌سه‌ر پشت راده‌کشی، که‌سه‌که‌ ده‌ست ده‌خاته‌سه‌ر  
ده‌ماره‌که‌ی ناوکی، ورده‌ورده‌ ده‌یه‌ئینه‌وه‌ جیگه‌ی خۆی، پاشان  
به‌ردیکی ته‌خت دینی که‌ به‌قه‌ر له‌پیده‌ست بیته، ده‌یخاته‌سه‌ر  
ناوکی و توند به‌جامه‌دانه‌یه‌ک یان له‌چکیک ده‌یبه‌ستی، دوا‌ی  
چه‌ند کارژیریک چاک ده‌بیته‌وه.

— ئه‌و که‌سه‌ی ناوکی که‌وتوو، پئویسته‌ چه‌ند جاریک  
سه‌رمه‌وقولات بدات.

— ئه‌و که‌سه‌ی ناوکی که‌وتوو، پئویسته‌ به‌ده‌ستی خۆی  
چه‌ند جاریک خۆی به‌شوینی به‌رزدا هه‌لبواسیت.

## فەرھەنگۆک

ئەستىيور، قسر	بە مەرھەزىك دەوترى كە تەمەنى سالىك بى.
بەش	ناوى رەنگىكى گايە.
بازوو	بە و گايە دەوترى كە لەشى رەشە و كلكى سىپىيە.
بىژۆك	بە مەرھەزىك دەوترى كە تەمەنى سالىك بى و بىزى.
بەرى بواردوو	بە مەرھەزى دەوترى كە تەمەنى دوو سال بى و پىويستبوو بىزى.
بانۆك	ئە و كەسەيە كە دايكە و بەچكە بەيەكە وە ئاشتەكەتە وە.
بىرېنە وە	لىكردنە وەى كۆلك لە لەشى مەرەز.
بىرېنگ	جۆرە مەقسەتتە بۆ لىكردنە وەى موو يان خورى مالات بەكاردى.
بە لە	واتە: قوت، ناوى جۆرىكە لە گوچكەى ئازەل.
بندۆك	كۆلكى مەرھەزە، كەمىك كورتە، پوزەوانەى لىدرووستدە كرى.
بووزوو	شال
بەلم	برنج كە بە تەواوى پىندەگات.
بن پەلك	گەلای بەشى خوارە وەى توتن.
بىشەما	ناوى جۆرىكە لە توتنى رەسەنى كوردى.
باقە	لە دروینەدا، بە باوەشيك سواڵە دەوترىت.
باقە بىن	ئە و لاسكى گەنمەيە كە باقەيەكى پىندەبەسترى.

بەكره‌بى	ئەو جۆرە دروئەنەيەيە كە بە ھەرھوھز دەكرى.
بىرى	ئەو كابانەي كە مالات دەدۆشى.
بەردەبىرى	ئەو بەردەي بىرى لەسەرى دادەنىشى.
بەرەبىرى	كەسىك يەك يەك مەر يان بزنە بۆ دۆشىن رىزدەكات.
بىزا	ناوى گىايەكى كوئىستانىيە.
بۆندار	ناوى جۆرىكى باشى توتنى كوردىيە.
بىشەما	ناوى جۆرىكى باشى توتنى كوردىيە.
بەرەبووك	ئەو ژنەيە كە كەسى نىزىكى بووكە، لەشەو بووكىنى ئاگادارە.
بووكى	ئەو پىاويە كە لە بنەمالەي بووكە و بووك دەبات بۆ مالى زاوا.
باوھخونى	گەرەنەو بووكە دواي ھوتەم شەوى بووكىنى بۆ مالى باوك.
بۆقژە	نەخۆشىيەكى مندالانە ناودەميان دەبىت بە برىن.
بىلندانە	جەژنى زستانەيە بۆ ئەويە بزائرى ئەو سالەي دى خۆشە، يان نا.
پىر و پىاچاك	ئىماندار لە سلىمانى پىدەوترىت: شەخس.
پەرەلەك	بەمەرىك دەوترىت كە سەر و قونى رەش ناوقەدى سىپى.
پاشەبەران	ئەو ئازەلە مئىيەيە كە بە دووھم جار لە نىر ئاوس دەبى.
پۆش	رەنگى تەختى رەشى خەت خەت سىپى.
تىبەردەدرى	شىرى داكيان دەخۆن.

تۆۋ بېستان	تۆۋ كالك
تۆۋ قوچە	ناۋى جۆرىك توتنى كوردىيە.
تۆۋ گرژە	ناۋى جۆرىك توتنى كوردىيە.
تۆۋ رەشۈكى	ناۋى جۆرىك توتنى كوردىيە.
تەۋشېن	مەرى سېى سادە، باشتىرىن جۆرى مەرى.
تەۋبەلەك	مەرى سېى پەلەپەلە رەنگى تىرى تىابىت.
تەۋكۈر	مەرىك ناۋقەدى سېى و لەشى رەش.
تەۋبەش	مەرىك ناۋچەۋان يان تەپلى سەرى سېى و تەۋاۋى لەشى رەش.
تەۋزەرد	بە مەرىك دەۋترىت كە تەۋاۋى لەشى زەردە بىت.
تەۋپەر	بە مەرىك دەۋترى كە مل و سەرى رەش لەشى سېى.
تەۋ	ناۋى جۆرىكى رەسەنى مەرى كوردىيە.
تاۋل	رەشمال يان دەۋار
تەشى	ئامېرىكى كەلەپوورى رەسەنى كوردەۋارىيە، بۇ رىستن بەكاردىت.
تويشتىر	ناۋە بۇ يەكىك لە قوناغەكانى تەمەنى مەرزە يان بىز.
تىرەخۆرە	بە ئازەلىك دەۋترى كە تىر لە گىيە بەھار بخوات.
دوۋرە	دايك و باۋكى يەكىكىان مەرزە، ئەۋەى تىران بىزە.
دەرە	جۆرىكى درۋىنەيە.
دەستار	ئامېرىكى فۆلكۋورى كوردىيە، بۇ ھارپىنى دانەۋىلە بەكاردىت.

دیزه	گۆشتی کوللاو قاورمهی تیا هه‌لده‌گیری.
که‌ویسیئر	ناوی ره‌نگیکی خوری مه‌ره.
که‌لخه‌س	ئه‌و که‌سه‌یه که گا ده‌خه‌سین.
کولک	مووی مه‌ره‌ز، بۆ شال به‌کار دیت.
که‌ره	ناوی جۆریکه له گۆیچکه‌ی ئاژه‌ل.
کاريله	ناوه بۆ یه‌کیک له قوناغه‌کانی ته‌مه‌نی مه‌ره‌ز یان بز.
کۆل	به ئاژه‌لیک ده‌وتری که شاخی نه‌بیته.
کورور	ناوی یه‌کیکه له ره‌نگه‌کانی کولکی مه‌ره‌ز.
کوئیستانی	ناوی جۆریکه له گه‌نمی کوردی.
کیشه	کرداری گواستنه‌وه‌ی ده‌غله له کیلگه‌وه بۆ سه‌ر جۆخین.
که‌وی	وه‌ک بیژنگ وایه، گه‌نمی پیده‌بیژریته‌وه.
کارته	گه‌لای تازه‌پینگه‌یشتووی به‌شی سه‌ره‌وه‌ی توتنه.
کوراده	ناوی گیاه‌کی کوئیستانییه.
که‌سکی ره‌به‌نی	شوینه‌واریکی میژووبیه له شاخی ئاسۆس.
کیته‌له	ماستی تیا هه‌لده‌گیری.
کاله‌هه‌وین	ئه‌و جۆره ماسته‌یه که شیرییژی لیدرووستده‌کری.
کونه‌پیست	ئه‌و جیگه تایبه‌تیبیه که په‌نیری پیسته‌ی لیه‌لده‌گیری.
کۆچکه	له‌چکی منداڵ.
گه‌لیشکه	به‌کۆمه‌لیک سواله‌ی نۆک ده‌وتریت.
گوله‌دان	گه‌نمه‌شامی

گيره	جياکردنه وهى دانه ويئله يه له تويگله كهى.
گوردوو	واته: لوول، ناوى جوريكه له گويچكهى ئاژهل.
گهردن به گوار	به و ئاژهل دهوترى كه دوو پارچه گوشتى بچووك به ژير مليه وه يه تى.
گيسك	ناوه بو يه كيك له قوناغه كانى ته مهنى مه رهن يان بزن.
گول رهش و سووركه	ناوى جوريكه له گهنمى كوردى.
سهره	ناوه بو يه كيك له قوناغه كانى ته مهنى مه رهن يان بزن.
سهرشو	كولكى مه رهنه، كه ميگ با دراو و لووله، شالى ليدر و وستده كرى.
سووركى	ناوى يه كيكه له رهنه كانى كولكى مه رهن.
سايه	واته رهنگىكى ساده.
سندول	ئاميريكه كه له پوورى كوردى به له بهرد درو وستده كرى بو كوتانى دانه ويئله به كاريت.
سى پاراو	شه تله توتن سى رۆژ ئاوده درى، پيئده وترى سى پاراو.
سپيلكهى گول	ناوى جوريكى گهنمى كوردى.
سهر په لك	گه لاي به شى سهره وهى توتنه.
سواله	له دروينه دا به چه پكى گهنمى دوراوه دهوترى ت.
سندول	ئاميريكى فولكلورى كوردى به، بو گهنم كوتان به كاردين.
سيركه	ناوى گيايه كى كوستانى به.
سهنگان	په ستاوتنى په نير و چوران وهى ئاو لى.

شیریز گيا	ناوی گيايه کی کوستانيه له کوردستان.
شيلو	پيسته پردهيه کی ته نکه له به شی پيشه وهی سنگی مالاتايه.
شهن	ئاميریکی که له پووری کوردیه، چوار پینج لکی هه یه بۆ به باکردنی دانه ویله یه به کاردی.
شین بهش	واته مه ری فارسی.
شه	ئاميریکی فۆلکلوری کوردیه، بۆ جیاکردنه وهی کولکی کورت و دریزی مه رهن به کاردی.
شینکی	ناوی یه کیکه له رهنگه کانی کولکی مه رهن.
شهوتی	ناوی نه ریتیکی کورده واریه.
شهوه	ئه فسانه یه که تایبهت به مردنی مندالی ساوا.
شه شپه ر	ناوی جوریکی گهنمی کوردیه.
شوشه	ناوی جوریکی گهنمی کوردیه.
لینه بانندن	هه ندیک ئاژهل له کاتی زاندا، به چکه که یان ناویت و شیري پینادات.
لووشه	ناوی گيايه کی کوستانيه.
حه وتوانه	مندالیکی ساوا که له دایکه دبیت، هه وت شه و ئیشکی لیده گیری.
حۆله	ناوی جوریک نۆک یان گهنمی کوردیه.
حه وته هه مام	حه مامکردنی مندالی ساوا یه دوا ی هه وت رۆژ.
خه یارچه مه ر	جۆره گيايه که بۆ ره وانی مندال باشه.
خالکوت	به و که سه شاره زایه ده وت ریت، که خال بۆ که سانی تر ده کوتیت.
خه رساندن	سه نگدان و خو یکردنی پيسته ده وت ری.



جاف	ناوی عەشیرەتییکی گەورە ی کورد یان جۆریکی رەسەنی مەری کوردییە.
جۆخین	ئەو جینگەییە کە دانەویڵە ی تیا کۆدەکەنەو، بۆ کیشە.
چلە گیری زاوا	بەستنی زاوا یە لە شەوی زاوا ییتیدا.
چوارداخ	داریکە توتنی بەپەتەو پێو هەلەواسرئ، تا وشک دەبیتەو.
چالاو	ئەو چالەییە کە توتنی تیا هەلەگیری بۆ ئەو دی شیبینی.
رەزایی	ناوی جۆریکە لە گەنمی کوردی.
رپوتە	ناوی جۆریکە لە گەنمی کوردی.
زەرکی	ناوی یەکیکە لە رەنگەکانی کولکی مەرەز.
زەنگال	پوزەوانە
زان	لەدایکبوون بۆ ئاژەل بەکار دئ.
زړک	قوناغیکی گەشە ی کالەکە، هیشتا نەبۆتە کالەک.
زەوی دیمەکار	زەویییەکی وشکە، کشتوکال تیندا پشت بە باران دەبەستی.
زەوی بەراو	بەو زەویییە دەوتریت، جووتیار کە ی پتویستی بوو، ئاوی دەدا ت.
قەلانە	هەنجیری وشکراو
قەشان	:گەر پەلە یەک بەناوچەوانی ئاژەلێکەو بەیت، پیندەوترئ قەشان.
مەرەز	جۆری ئاژەلێکە لە کولکەکە ی شال یان بووزوو درووستدەکری.

مەبەست لە بزنە	موودار یان رەشوکی
بە کاریلە ی مەرەزیک دەوتری که دایکی لینەبانی.	میشکە
خەزالی یان زەرد	مەجاخ
ئامیژیکی فۆلکلۆریی کوردییە، بۆ گیادوورین بە کار دیت.	مالەغان
ناوی جۆریکە لە گەنمی کوردی.	مەرگەیی یان گەرە
ناوی جۆریکە لە گەنمی کوردی.	مەلایی
ئامیژیکی فۆلکلۆریی کوردییە، بۆ کوتانی ساوەر بە کار دیت.	میگوت
ناوی گیایەکی کوێستانییه	مەندی
پەنیری پێستە یان پەنیری کوردی.	مەیرە
بۆ چارەسەری نەخۆشی خڕکانە بە کار دیت.	موورووی خڕکانە
ناوی جۆریکە لە گەنمی کوردی.	ماسی پاک
ناوی ئامیژیکی کوردییە، بۆ کیلانی زەوی بە کار دیت.	نیروئاموور
گەلای بەشی ناوڕاستی توتنە.	ناو پەلک
ناوێ بۆ یەکیک لە قوئاغەکانی تەمەنی مەرەز یان بزن.	نیری خەرت
سەرشو بادەدری، خردەکریتەووە وەک گلۆلە ئامادەدەکرێ بۆ پستن.	هەلوێزان

هه‌وری	ناوه بۆ یه‌کیک له قوناغه‌کانی ته‌مه‌نی مه‌ره‌ز یان بزنی.
هه‌یزه	پۆنی کوردی تیا هه‌لده‌گیرئ.
هه‌په‌مه‌ یان تیگه‌لاو	ناوی جوړیک گه‌نمی کوردی.
وه‌به‌ر هاویشتنه‌وه	کرداری ئاشتکردنه‌وه‌ی به‌چکه‌ی ئاژهل و دایکه.
وه‌رگیریی	به‌و که‌سه ده‌وترئ که شوینه پیسته په‌نیره بگورئ.



## سه رچاوه كان

### كتيب

يه كه م / ۱۹۸۴، رهش و سپی، محهمه فیدا، چ. دار ئه لجا حیز، به غداد.

دووه م / ۱۹۹۳، ئه لئه كراد، باسیل نیکتین، و. سه لاج به رواریی، شار؟.

سییه م / ۲۰۰۵، جوگرافیان کوردستان، د. عه بدولا غه فور، چ: وه زارته یه روه رده، شار: هه ولیر.

چواره م / ۲۰۰۶، کورد و باکوریی کوردستان، محهمه ره سول هاوار، به رگی دووه م، چاپی دووه م، به ریوه به ریتی چاپ و بلاو کورده وه و وه رگی ران، شار؟.

پینجه م / ۲۰۱۸، گه شتیک بو میزو پوتامیا و کوردستان له به رگیکی نادیاردا، نووسینی: میجه رسون، وه رگی رانی: مینه، به ریوه به رایتی گشتی کتبخانه کان.

شه شه م / ۲۰۲۱، کومه لیک هونراوه ی فولکلوریی کوردی، کوکوردنه وه ی: زهینه ب خان مه لا ره وف، چاپخانه ی فی ربوون، چاپی یه كه م، هه ولیر.

## گوڤار

- يه كه م / گوڤارى خاك، ژماره ۳۴، سالى سيئيم، چاپخانه و  
ئوفسيتى دليز، ۱۰ نيسانى ۲۰۰۰
- دووهم / گوڤارى خاك، ژماره ۳۲، سالى سيئيم، چاپخانه و  
ئوفسيتى دليز، ۱۰ شووباتى ۲۰۰۰
- سيئيم / گوڤارى خاك، ژ. ۶۳، سالى شه شه م، چاپخانه دليز،  
۱۰ ئيلولى سالى ۲۰۰۲
- چوارهم / گوڤارى خاك، ژ. ۵۲، سالى پينجه م، چاپخانه دليز،  
۱۰ تشرينى يه كه م ۲۰۰۱
- پينجه م / گوڤارى خاك، ژ. ۶۲، سالى شه شه م، چاپخانه دليز،  
۱۰ ئابى سالى ۲۰۰۲
- شه شه م / گوڤارى خاك، ژ. ۵۴، سالى پينجه م، ۱۰ كانونى  
يه كه م، چاپخانه دليز، سالى ۲۰۰۱
- هوتهم / گوڤارى خاك، ژ. ۵۰، سالى پينجه م، ۱۰ ئاب،  
چاپخانه دليز، سالى ۲۰۰۱
- هه شتم / گوڤارى خاك، ژ. ۵۱، سالى پينجه م، ۱۰ ئيلول،  
چاپخانه دليز، سالى ۲۰۰۱
- نويه م / گوڤارى خاك، ژ. ۶۱، سالى شه شه م، ۱۰ تهموز،  
چاپخانه دليز، سالى ۲۰۰۲
- ده يه م / گوڤارى خاك، ژ. ۵۲، سالى پينجه م، چاپخانه دليز،  
۱۰ تشرينى دووهم، سالى ۲۰۰۱
- يازده يه م / گوڤارى زانستى سه رده م، ژ. ۱۸، سليمانى، سالى  
۵، ۲۰۰۳
- دوازده يه م / گوڤارى زانستى سه رده م، ژ. ۲۶، سليمانى، سالى  
۷، شووباتى ۲۰۰۶

## نووسەر له چەند دیریکدا:

- 1975 له شارى سلیمانی، له دایکبووه.
- 1997 پروانامه‌ی به کالۆریۆسى، له زمان و ئه‌ده‌بى کوردی  
له به‌شى کوردی، کۆلیژی زمان، زانکۆی سلیمانی وهرگرتووه.  
کارى ئیستای: مامۆستای قوناعى ئاماده‌یى.  
به‌ره‌مه‌ چاپکراوه‌کانى نووسەر:
- یه‌که‌م / ۲۰۰۳، چه‌پکینک له که‌له‌پورى گوندی ئیسیوه، له  
هه‌ریمی کوردستانی ئیراق، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تى پو‌شنییری  
حکومه‌تى هه‌ریمی کوردستان، هه‌ولێر.
- دووهم / ۲۰۰۵، ختکه سوور، پینج چیرۆکی فۆلكۆریی  
کوردی منداڵانه، چاپخانه‌ی شقان، سلیمانی، چاپی یه‌که‌م. چاپی  
دووهم، چاپخانه‌ی ئاراس، هه‌ولێر. ۲۰۰۷
- سێیه‌م / ۲۰۰۶، هه‌ندى میوه و خواردنى فۆلكۆریی، چاپخانه‌ی  
وه‌زاره‌تى په‌روه‌رده، هه‌ولێر.
- چوارهم / ۲۰۰۶، کۆمه‌لیک مه‌ته‌ل، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تى  
په‌روه‌رده، هه‌ولێر.
- پینجه‌م / ۲۰۰۷، کۆمه‌لیک یاریی فۆلكۆریی، چاپخانه‌ی ئاراس،  
هه‌ولێر.
- شه‌شه‌م / ۲۰۰۸، په‌ندى پێشینانى، چاپخانه‌ی ئاراس، هه‌ولێر.  
هه‌وته‌م / ۲۰۱۱، بازى زێرین، کۆمه‌لیک چیرۆکی فۆلكۆری،  
چاپخانه‌ی کارۆ، سلیمانی.
- هه‌شته‌م / ۲۰۱۴، مریشکه په‌ر به‌له‌که، چاپخانه‌ی ئیستیتوتی  
که‌له‌پورى کورد، سلیمانی.
- نۆیه‌م / ۲۰۲۰، ئه‌فسانه‌ی کوردی، چاپخانه‌ی کارۆ، سلیمانی.

